



Совет Безопасности

Distr.: General
13 April 2015
Russian
Original: English

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, от 13 апреля 2015 года на имя Председателя Совета Безопасности

От имени Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, имею честь настоящим препроводить заключительный доклад Группы экспертов по Кот-д'Ивуару.

Буду признателен, если настоящее письмо и доклад будут доведены до сведения членов Совета Безопасности и изданы в качестве документа Совета.

(Подпись) Кристиан Баррос
Председатель
Комитет Совета Безопасности, учрежденный
резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару



**Письмо Группы экспертов по Кот-д'Ивуару от 6 марта
2014 года на имя Председателя Комитета Совета Безопасности,
учрежденного резолюцией 1572 (2004)**

Члены Группы экспертов по Кот-д'Ивуару имеют честь настоящим препроводить окончательный доклад Группы, подготовленный в соответствии с пунктом 27 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности.

(Подпись) Роман Брювилер

(Подпись) Раймон Дебель

(Подпись) Шеррон Лоббан

(Подпись) Роберто Соллаццо

(Подпись) Давид Зунмену

Окончательный доклад Группы экспертов по Кот-д'Ивуару, подготовленный во исполнение пункта 27 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности

Резюме

В рамках второго этапа осуществления своего нынешнего мандата по итогам состоявшейся в ноябре 2014 года поездки Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004), Группа экспертов по Кот-д'Ивуару отметила улучшение сотрудничества с ивуарийскими властями. В контексте деятельности по миростроительству ивуарийские власти приступили к осуществлению реформ для содействия разоружению, демобилизации и реинтеграции бывших комбатантов, реформированию сектора безопасности, национальному примирению и борьбе с безнаказанностью. Тем не менее вооруженные элементы, которые связаны с радикальным крылом сторонников Гбагбо и которые были завербованы в Кот-д'Ивуаре, Гане и Либерии, продолжают активно действовать, что вызывает озабоченность в связи с положением в плане безопасности в Кот-д'Ивуаре. Эти вооруженные элементы получали финансовую помощь от отдельных лиц как внутри, так и за пределами региона через существующие каналы перевода денежных средств.

Кроме того, озабоченность вызывает присутствие незарегистрированных воинских формирований и большого количества неучтенного оружия и боеприпасов, особенно в свете предстоящих президентских выборов. В результате осуществления реформы сектора безопасности были достигнуты неоднозначные результаты, поскольку нормативно-правовая база не была окончательно разработана и поскольку полиция и жандармерия не были полностью оснащены, что вызывает сомнения относительно их способности обеспечивать общественную безопасность и порядок.

Группа отметила, что Комитет получил недостоверную информацию относительно материальных средств, подпадающих под режим уведомлений, таких как пистолеты, винтовки и сопутствующие боеприпасы, а также два транспортных вертолета. Она отметила также, что тяжелые вооружения, ввезенные в Кот-д'Ивуар в 2010–2011 годах в нарушение эмбарго, по-прежнему находятся в распоряжении 4-го пехотного батальона, дислоцированного в Корого.

Хотя власти Кот-д'Ивуара приложили усилия, с тем чтобы демонтировать незаконные контрольно-пропускные пункты, в различных районах страны все еще остается значительное число таких пунктов. В транспортной и горнодобывающей отраслях сохраняется практика незаконного обложения налогами и вымогательства.

Группа приветствует реформы, начатые в целях повышения эффективности пограничного контроля, однако отмечает, что не на всех участках границы обеспечивается таможенный контроль. Кроме того, отсутствие всеобъемлющей стратегии, слаборазвитая инфраструктура, отсутствие подходящего оборудования и надлежащей подготовки продолжают подрывать эффективность контроля за трансграничными передвижениями.

Незаконная добыча золота в Далоа и Буне, а также контрабанда алмазов из Сегелы по-прежнему контролируются бывшим зональным командиром Иссиакой Уаттарой (известным также как «Ваттао»); за счет этого он получает средства для содержания под своим исключительным командованием 500 вооруженных элементов. Деятельность в этих шахтах вызывает обеспокоенность в связи с нарушениями прав человека, такими как эксплуатация детского труда, проституция, внесудебные убийства, а также широкомасштабное загрязнение химическими веществами.

Проведение в марте 2015 года обзорной миссии в рамках Кимберлийского процесса позволит оценить прогресс в деле осуществления плана действий страны в отношении алмазов после отмены эмбарго. Несмотря на результаты, достигнутые Кот-д'Ивуаром в связи с принятием нормативно-правовых документов в целях создания сети торговли алмазами, отвечающей требованиям Кимберлийского процесса, отмена Советом Безопасности эмбарго в отношении алмазов в апреле 2014 года не привела ни к увеличению объемов легальной добычи алмазов, ни к увеличению числа зарегистрированных субъектов в этом секторе.

Незаконные мигранты из Буркина-Фасо продолжают оставаться на плантациях какао в национальном парке в районе горы Пеко, однако ивуарийские власти планируют начать их переселение в марте 2015 года, когда подойдет к концу сезон выращивания какао 2014–2015 года.

Продолжается контрабанда орехов кешью из области Занзан в Гану, а также уклонение от уплаты налогов в этой связи.

Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Введение	9
II. Методология исследований	10
III. Выполнение просьб Группы о предоставлении информации	11
IV. Связанные с санкциями региональные вопросы	12
V. Сотрудничество с заинтересованными сторонами	12
A. Другие группы по наблюдению за санкциями	12
B. Ивуарийские власти	12
C. Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре	13
VI. Оружие	13
A. Трансграничные нападения в Кот-д'Ивуаре	13
B. Реформа сектора безопасности и процессы разоружения, демобилизации и реинтеграции	17
C. Соблюдение эмбарго на поставки оружия	25
D. Четвертый пехотный батальон, базирующийся в Корого	28
VII. Таможня и транспорт	29
A. Пограничные меры и контроль	30
B. Осуществление оружейного эмбарго	36
VIII. Алмазы и природные ресурсы	37
A. Алмазы	38
B. Золото	40
C. Незаконные плантации какао в национальном парке Мон-Пеко	46
D. Другие природные ресурсы	48
E. Международные и многосторонние инициативы	50
IX. Финансирование	51
A. Незаконные контрольно-пропускные пункты и параллельная система незаконного сбора налогов	51
B. Источники финансирования закупок оружия и соответствующих материальных средств и деятельности	54
X. Запрет на поездки и меры по замораживанию активов	57
A. Разблокирование правительством замороженных активов	57
B. Издание книг, авторами которых являются лица, в отношении которых действуют меры по замораживанию активов	57

C.	Деятельность в связи с замороженными банковскими счетами	58
XI.	Лица, на которых распространяется действие целевых санкций	59
A.	Шарль Бле Гуде	59
B.	Эжен Н'горан Куадио Джюэ	59
C.	Мартен Куаку Фофье	60
D.	Симона Гбагбо	60
E.	Лоран Гбагбо	61
XII.	Рекомендации	61
A.	Оружие	61
B.	Таможенный контроль и транспорт	62
C.	Алмазы и природные ресурсы	63
D.	Финансы	64
E.	Меры, связанные с целевыми санкциями	65
Приложения*		
1.	Meetings and consultations held by the Group of Experts in the course of its mandate	66
2.	Plan to undermine the peacebuilding process in Côte d'Ivoire	68
3.	Identification documents of Théophile Zahourou (also known as Commando Binguiste)	104
4.	List of military equipment and pricing	107
5.	Details on RPO-M and IGLA 9K38 (SAM 18)	113
6.	Document found on the individuals following the attack on Grabo in February 2014	114
7.	Documents related to quotations for weapons and related materiel found at Moïse Koré's house in Abidjan (annex 15 to document S/2013/228)	116
8.	Refugee card found	117
9.	Decree relating to the creation, functions and organization of the National Security Council	120
10.	Eligibility criteria for disarmament, demobilization and reintegration	125
11.	Ex-combatants identified by the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration to go through the disarmament, demobilization and reintegration process . .	127
12.	Weapons collected by the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration	128
13.	Status of reintegration of ex-combatants with attention to those still at the "resocialization" stage	129
14.	Letters to the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration	130
15.	Legislation on the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration/Decree No. 2011-787 of 8 August 2012	134

* Приложения к настоящему докладу воспроизводятся в полученном виде без официального редактирования только на том языке, на котором они были представлены.

16.	Reactions of non-registered ex-combatants to the Chief of Staff of the army	138
17.	Diversion of ammunition in the disarmament, demobilization and reintegration programme	140
18.	Sites where access has been denied to weapons embargo inspectors	141
19.	Materiel acquired as less than lethal that could be used as lethal	143
20.	Incorrect information provided by Côte d'Ivoire to the Committee	155
21.	Night Vision goggles with characteristics similar to Sudanese production	184
22.	Fourth infantry battalion in Korhogo	187
23.	120-mm mortar with characteristics similar to material produced in the Sudan	188
24.	Additional materiel found the fourth infantry battalion in Korhogo	190
25.	Customs offices and border posts visited by the Group	192
26.	Ivorian customs offices and mobile brigades	193
27.	Renault TRM-2000 military truck observed by the Group	194
28.	Mining cards distributed per month	195
29.	Organization chart of the second military region (Daloa)	196
30.	Gamina gold mines: "abidjan" site (6°55'8.25"N–6°42'44.90" W)	197
31.	Tunnels and shafts at Gamina gold mines	198
32.	Excerpt from United Nations police reports on Gamina gold mines	199
33.	Child labour at Gamina gold mines	200
34.	Aerial pictures of Gamina gold mines	201
35.	Vehicles with Burkina Faso number plates at Gamina gold mines	204
36.	Letter from the village chief of Gamina to the <i>sous-préfet</i> of Zaïbo asking to appoint the Société coopérative des orpailleurs du Tchologo as sole <i>comptoir</i> operator	205
37.	Written contracts signed by the Société coopérative des orpailleurs du Tchologo	206
38.	Illegal gold mining sites in Bouna region (in bold those visited by the Group)	211
39.	Ampella Mining CI SA permits in Bouna region	212
40.	EFABI office in Bouna	213
41.	Armed forces vehicle guarding the home of Abou Ouattara in Doropo	214
42.	Proof of payment to the traditional authorities of Bouna	215
43.	Arrêté No. 01 RG/PDKE/CAB portant interdiction de pénétrer dans le Parc National du Mont Péko	216
44.	Mount Péko eviction plan as at January 2014	219
45.	Decree announcing 33 legal checkpoints	226
46.	Checkpoints observed by the Group	227

47.	Sample survey data showing elements and amount of money paid at checkpoints	228
48.	Money transfers through MoneyGram and Mobile Money	229
49.	Receipt for scanners purchased in Germany by Emery Kassigragnon	230
50.	Increases or decreases in bank account balances of sanctioned individuals	231

I. Введение

1. В письме от 21 мая 2014 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2014/364) Генеральный секретарь объявил о назначении следующих пяти членов Группы экспертов: Романа Брювилера (таможенные/транспортные вопросы, Швейцария), Раймона Дебеля (вооружения, Бельгия), Шеррона Лоббана (финансовые вопросы, Ямайка), Роберто Соллаццо (вопросы алмазов и природных ресурсов, Италия) и Давида Зунмену (региональные вопросы, Бенин). Он также назначил г-на Дебеля Координатором Группы.

2. Группа экспертов приступила к работе на местах 5 июня 2014 года. Деятельность Группы включала встречи с представителями государств-членов, международных и региональных организаций и органов власти Кот-д'Ивуара с целью получить информацию, необходимую для проводимых ею расследований. Помимо выездов на места в различные районы Кот-д'Ивуара, члены Группы посетили Австралию, Бельгию, Буркина-Фасо, Китай, Францию, Нидерланды, Нигер, Объединенные Арабские Эмираты и Соединенные Штаты Америки. Перечень встреч и консультаций, проведенных Группой, приводится в приложении 1.

3. В период со 2 по 7 ноября 2014 года Председатель Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004), посетил Кот-д'Ивуар и провел совещания с участием властей страны, с тем чтобы ознакомиться с их мнениями относительно осуществления резолюций Совета Безопасности. Председатель провел оценку достигнутого прогресса и проанализировал неурегулированные вопросы, имеющие отношение к разоружению, демобилизации и реинтеграции, реформированию сектора безопасности, национальному примирению и борьбе с безнаказанностью. Одним из основных результатов этого визита было заметное улучшение в области сотрудничества между Группой и ивуарийскими властями.

4. На момент подготовки настоящего доклада Бенин, Камерун, Чад, Нигер и Нигерия находились в процессе формирования коалиции для борьбы с самопровозглашенной радикальной исламистской группой «Боко харам», действующей в северо-восточной части Нигерии. Тем не менее в настоящее время «Боко харам» не представляет собой прямую угрозу Кот-д'Ивуару.

5. Ожидается, что в 2014 году темпы реального прироста валового внутреннего продукта составят 8 процентов, что ниже показателей темпов прироста, которые прогнозировали власти Кот-д'Ивуара (свыше 8,6 процента). Согласно оценкам, темпы экономического роста сохранятся на уровне 8 процентов в 2015 году, несмотря на то что половина населения все еще живет за чертой бедности, т.е. менее чем на 1,25 долл. США в день.

6. В 2014 году Гвинея и Либерия пострадали от беспрецедентной вспышки лихорадки, вызываемой вирусом Эбола. Несмотря на то что Кот-д'Ивуар имеет общую границу с обеими странами, эта вспышка лишь незначительно отразилась на экономике страны. Однако трансграничные передвижения по-прежнему ограничены, в результате чего Группа не смогла вернуться в пограничные районы, а также посетить эти страны в течение второй половины срока действия ее мандата.

7. Группа с удовлетворением отмечает продолжающиеся усилия Кот-д'Ивуара по сокращению числа случаев вымогательств, которое при всем при этом остается широко распространенным явлением; кроме того, она отмечает, что страна добилась успехов в том, что касается выполнения ее обязательств по соблюдению оружейного эмбарго.

8. Как указано в пункте 23 ее среднесрочного доклада (S/2014/729), Группа по-прежнему обеспокоена по поводу безопасности и стабильности в Кот-д'Ивуаре из-за наличия большого количества оружия и боеприпасов, которые остаются неучтенными с 2010–2011 годов. Несмотря на прогресс в области разоружения, демобилизации и реинтеграции, а также реформирования сектора безопасности, проблему продолжает представлять влиятельное положение некоторых бывших зональных командиров в силовых структурах государства.

9. Группа придерживается мнения о том, что режим санкций по-прежнему является полезным и результативным с точки зрения сохранения стабильности в Кот-д'Ивуаре, а также изменения поведения отдельных лиц, которые могут поставить под угрозу процесс миростроительства.

10. Группа считает также, что перед ивуарийскими властями продолжает остро стоять проблема незарегистрированных бывших комбатантов, действующих под контролем бывших зональных командиров, и выражает озабоченность по поводу того, что бывшие зональные командиры могут использовать этих бывших комбатантов, с тем чтобы дестабилизировать политическую обстановку внутри страны, что приведет к ослаблению или подрыву мирного процесса.

II. Методология исследований

11. Применяемая Группой методология исследований соответствует стандартам, рекомендованным Неофициальной рабочей группой Совета Безопасности по общим вопросам, касающимся санкций, в ее докладе, опубликованном в декабре 2006 года (S/2006/997). Эти стандарты предполагают использование проверенных, подлинных документов, конкретных доказательств и результатов наблюдений на местах самими экспертами, включая фотографии, где это возможно. Если проведение физической проверки было невозможно, Группа подтверждала информацию с использованием многочисленных независимых источников, с тем чтобы надлежащим образом добиваться соблюдения наивысших достижимых стандартов, придавая большее значение заявлениям главных субъектов и непосредственных свидетелей событий.

12. Стремясь обеспечивать в своей работе по возможности максимальную транспарентность, в тех случаях, когда указание источников будет создавать неприемлемую угрозу для безопасности ее членов или иных лиц, Группа не раскрывает устанавливающую личность информацию и помещает соответствующие доказательства в архивы Организации Объединенных Наций.

13. Группа стремится быть максимально объективной. Поэтому она стремится предоставлять сторонам, когда это уместно и возможно, любую содержащуюся в докладе информацию, в связи с которой они могут упоминаться, с тем чтобы они могли ознакомиться с ней и подготовить свои замечания и ответы в конкретно установленные сроки.

III. Выполнение просьб Группы о предоставлении информации

14. В период действия своего мандата Группа направила 83 официальных сообщения государствам-членам, международным организациям, частным компаниям и отдельным лицам. Группа считает важным проводить различие между тем, какого рода ответы она получала, которые варьировались от удовлетворительных до неполных и до отсутствия каких-либо ответов.

15. Стороны, удовлетворительно откликнувшиеся на сообщения Группы, ответили на все ее вопросы оперативно и так, чтобы облегчить конкретные расследования. Группа получила удовлетворительные ответы от правительств Буркина-Фасо и Нигера, а также от следующих структур: «Эйр Франс» (Франция), Всемирный алмазный центр в Антверпене (Бельгия), «Атлантический банк» (Кот-д'Ивуар), компания «Брюггер и Томе» (Швейцария), Центральный банк западноафриканских государств (Кот-д'Ивуар), компания радиосвязи «Кодан» (Австралия), «Кондор нон-лисал технолоджис» (Бразилия), Алмазная федерация Гонконга (Китай), «Эмиратс голд» (Объединенные Арабские Эмираты), Европейский союз, «Израэл вепон индастриз» (Израиль), нефтеперерабатывающий завод «Калоти» (Объединенные Арабские Эмираты), Рабочая группа Кимберлийского процесса по наблюдению (Бельгия), «Риволье» (Франция), «Сосьете де мин де Ити-Ла манча» (Кот-д'Ивуар), «Тойота мотор корпорейшн» (Япония), компания «Тьери Роже экипман» (Франция), Всемирный совет по алмазам (Соединенные Штаты) и Всемирная федерация алмазных бирж (Соединенные Штаты).

16. Неполные ответы включают случаи, когда стороны либо не представили всей информации, запрошенной Группой, либо информировали ее о том, что они готовят ответ, который Группа не получила к моменту подготовки доклада, либо сообщили, что они не могут представить запрашиваемую информацию в связи с существующим национальным законодательством о банковской деятельности, законами о неприкосновенности личной жизни и/или обязательствами перед клиентами, касающимися соблюдения конфиденциальности. В большей или меньшей степени такие неполные ответы затрудняют проводимые Группой расследования. Она получила неполные ответы от Управления по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции (Кот-д'Ивуар), страховой компании «Карен» (Нигер), министерства обороны (Кот-д'Ивуар), Национального совета безопасности (Кот-д'Ивуар), правительства Нигерии, а также от следующих структур: издательского дома «Эдисьон дю моман» (Франция), Дубайского мультитоварного центра-«DMCC» (Объединенные Арабские Эмираты), Механизма административной поддержки Кимберлийского процесса (Бельгия) и компании «Минтек» (Южная Африка).

17. В некоторых случаях, несмотря на ряд просьб и напоминаний, стороны не ответили на просьбы Группы предоставить информацию. Группа не получила ответы от правительств Ганы, Ирана (Исламская Республика), Судана и от следующих структур: «Би-эс-ди африк лтд.» (Кот-д'Ивуар), «Си-ложистик» (Кот-д'Ивуар), «Экобанк» (Кот-д'Ивуар), «Эфиопских авиалиний» (Эфиопия), издательского дома «Ларматан» (Франция), «Хорсфорт трейд, лтд.» (Кот-д'Ивуар), «Роял эйр марок» (Марокко), банка «Стэндрд чартерд» (Кот-д'Ивуар), Ивуарийского банковского общества (Кот-д'Ивуар), банка «Со-

сьете женераль-Кот-д'Ивуар» (Кот-д'Ивуар), банка «Сосьете женераль-Буркина-Фасо» (Буркина-Фасо) и «ВИМ-АВИА» (Российская Федерация).

IV. Связанные с санкциями региональные вопросы

18. Мнения Группы в отношении региональных вопросов, выраженные в пункте 11 ее среднесрочного доклада (S/2014/729), сохраняют свою силу. Радикальные сторонники Гбагбо по-прежнему располагают сетью вооруженных лиц, завербованных в Кот-д'Ивуаре, а также в лагерях беженцев в Гане и Либерии, а также наемниками из Либерии.

19. Группа придерживается мнения о том, что смещение президента Буркина-Фасо Блэза Компаоре, который выступал не только в качестве посредника в урегулировании кризиса в Кот-д'Ивуаре в рамках Уагадугского политического соглашения 2007 года, но и одного из основных союзников «Новых сил», может лишить некоторых из этих субъектов основной базы поддержки.

20. В 2015 году в Буркина-Фасо, Гвинее, Кот-д'Ивуаре, Нигерии и Того в сложной обстановке пройдут выборы, которые могут повлиять на расклад сил в регионе.

V. Сотрудничество с заинтересованными сторонами

21. В настоящем разделе рассматриваются вопросы, касающиеся сотрудничества Группы с заинтересованными сторонами, а именно: другими группами по наблюдению за санкциями, ивуарийскими властями и Операцией Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ООНКИ).

A. Другие группы по наблюдению за санкциями

22. Группа постоянно поддерживала рабочие отношения с Группой экспертов по Либерии, совместно с которой она в итоге организовала миссию в западные районы Кот-д'Ивуара в июле 2014 года. Кроме того, она сотрудничала и обменивалась информацией и мнениями с Группой экспертов по Исламской Республике Иран, Группой экспертов по Судану, Группой экспертов по Демократической Республике Конго и Группой экспертов по Центральноафриканской Республике.

B. Ивуарийские власти

23. В течение первой половины срока действия мандата Группы сотрудничество между Группой и ивуарийскими властями зашло в тупик, и Группа получала лишь ограниченные ответы на вопросы и просьбы о проведении встреч. В январе и феврале 2015 года министерство иностранных дел, а также постоянное представительство Кот-д'Ивуара при Организации Объединенных Наций оказали содействие в организации совещаний Группы с видными представителями различных учреждений (см. приложение 1).

24. Полученные данные и информация помогли Группе в проведении своих расследований, касающихся хода деятельности по реформированию сектора безопасности, разоружению, демобилизации и реинтеграции, трансграничных нападений на Кот-д'Ивуар, лиц, подпадающих под действие санкций, таможенных и транспортных вопросов, осуществления замораживания активов и вопросов добычи природных ресурсов.

25. Власти Кот-д'Ивуара согласились предоставить Группе доступ к военным объектам, а также статистику природных ресурсов и информацию о стратегии в области разоружения, демобилизации и реинтеграции на период после июня 2015 года, когда по плану должны завершиться все мероприятия в рамках соответствующего процесса.

С. Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре

26. Группа хотела бы выразить свою признательность за ту ценную материально-техническую и административную поддержку, которая в течение срока действия ее мандата была предоставлена ООНКИ, в том числе помещения, транспортное обеспечение и помощь по административным вопросам. Тем не менее Группа особо отмечает, что Объединенная группа Операции по контролю за соблюдением эмбарго по-прежнему испытывает нехватку кадров, что связано с отсутствием эксперта по вопросам оружия, а также эксперта по природным ресурсам.

VI. Оружие

27. Группа отмечает прогресс, достигнутый ивуарийскими властями в передаче Комитету уведомлений и просьб о применении изъятий в соответствии с резолюцией 2153 (2014) Совета Безопасности, даже несмотря на то, что власти не предоставляли систематически Комитету полную информацию о производителе и поставщике приобретенного имущества.

А. Трансграничные нападения в Кот-д'Ивуаре

28. Группа провела расследование и документально подтвердила три случая трансграничных нападений в западной части Кот-д'Ивуара. Эти нападения, которые были совершены лицами, связанными с радикальным крылом сторонников Гбагбо, представляли собой нарушение режима санкций.

1. Нападения в Грабо и Фетехе

29. В феврале 2014 года в нападениях на Грабо и Фетех совместно участвовали три группы боевиков: группа ивуарийских беженцев, завербованных в лагере беженцев «Литл-Влебо» в Либерии, группа бывших либерийских комбатантов и группа боевиков бывшей Группы патриотов за мир из Абиджана. Одна из этих групп является частью структуры под названием «Рота Армагеддон», напрямую связанной с членами радикального крыла сторонников Гбагбо, большинство из которых находятся в добровольном изгнании в Гане.

30. Хотя эти нападения первоначально объяснялись земельными спорами между общинами, Группа отмечает, что они были связаны по крайней мере еще с двумя факторами.

31. Во-первых, нападения планировались и финансировались (см. раздел IX.B) с конца 2013 года радикальным крылом сторонников Гбагбо и представляли собой целую серию вооруженных нападений в Кот-д'Ивуаре, главным образом в западных районах страны.

32. Во-вторых, Группа отмечает, что эти нападения являются частью более широкого плана по подрыву безопасности и стабильности в Кот-д'Ивуаре (см. приложение 2). В качестве основных элементов в структуре командования и управления радикального крыла сторонников Гбагбо Группа определяет следующие бывших политических и военных лидеров: Ассое Аду, Аюа Дон Мелло, Жюстен Конне Катинан, Дамана Пикасс, Стефан Кипре, полковник Альфонс Гуану, полковник Анри Тоуру Дади, командир Фюльжанс Акапеа, комиссар Патриса Лоба и комиссар Гнава Лету Марк¹ (также известный как «Кабилла», см. S/2013/228, приложение 3), а также Папе Леон Роже (также известный как «Дидье Гулиа»)², который играл ключевую роль в связи с организацией контактов, вербовкой и переводом средств между Ганой и Либерией (см. S/2012/766, S/2012/901, S/2013/228, S/2013/316 и S/2014/266).

33. Группа отмечает, что в состав роты «Армагеддон» также входили Куду Гнанго Жан-Дидье (также известный как «ПКМ») и Вей Куа Родриг (также известный как «АА52»), которые несут ответственность за несколько нападений в Абиджане в 2012 году и которые были арестованы ивуарийскими властями в 2013 году. Что касается действий на стратегическом уровне, то радикальное крыло сторонников Гбагбо планировало использовать роту «Армагеддон» для нападения на политических деятелей и государственные учреждения.

34. Убийство одного из боевиков (Кузо Капе), принимавшего участие в нападении в Грабо 9–10 января 2015 года, а также арест Теофила Зауру, одного из лиц, финансировавших несколько нападений, позволили пролить свет на обстоятельства нападений.

2. Участие Кузо Капе в нападениях в Грабо

35. 9 и 10 января 2015 года деревня Дасеке на юго-западе Кот-д'Ивуара примерно в 72 километрах от Табу подверглась нападению со стороны боевиков из Либерии, убивших двух офицеров ивуарийских вооруженных сил, а затем напавших на жандармерию в Грабо.

36. Военнослужащие батальона по обеспечению безопасности юго-западных районов страны убили одного из нападавших, который первоначально был идентифицирован как «Раста»/«Боб Марли». Однако Группа установила, что убитый нападавший — Кузо Капе, комбатант ивуарийского происхождения, который проживал в Табу, а после кризиса 2011 года, последовавшего за проведением выборов, укрылся в лагере беженцев «Литтл-Влебо» (Либерия).

¹ По неподтвержденным сообщениям СМИ, он скончался в январе 2015 года в Аккре. www.connectionivoirienne.net/106284/cote-divoire-crs-le-commissaire-gnahoua-kabila-est-mort-hier-dans-en-exil-au-ghana

² В период действия своего мандата Группа установила, что «Дидье Гулиа» и «Роже Тикуя» были псевдонимами Папе Леона Роже.

37. Он принял участие в нападениях 22 и 23 февраля 2014 года в Грабо, а также в нападении 8 июня 2012 года в Пара и Сао, в результате которого были убиты 26 ивуарийцев и семь миротворцев Организации Объединенных Наций (см. S/2012/766, пункт 45, и S/2013/228, пункты 35–38). Его участие в нескольких нападениях в Кот-д'Ивуаре подчеркивает, что лагеря беженцев в Либерии часто используются в качестве баз для укрытия и вербовки комбатантов.

3. Арест Теофила Зауру и финансирование нападений в Кот-д'Ивуаре

38. 2 января 2015 года близ Табу были арестованы шесть лиц, включая их лидера — Теофила Зауру (известного также как «коммандос Бингвист»)³, которые имели при себе самодельные взрывные устройства и различные документы, в том числе список военного имущества и расходов на вооружение 1200 комбатантов (см. приложения 3 и 4).

39. Этот список включал термобарическое оружие (РПО-М «Шмель»), а также пять ракет «земля-воздух» «Игла 9К38» (кодовое обозначение Организации Североатлантического договора — SAM18) (см. приложение 5). Еще один документ, в котором упоминается ракета того же типа, был обнаружен Группой у лиц, арестованных после нападений в Грабо в феврале 2014 года (см. приложение 6).

40. Группа отметила сходство между этим списком и другим документом, обнаруженным ею в 2012 году в доме Моиза Коре, который был замешан в торговле оружием для бывшего президента (см. приложение 7), что свидетельствует о том, что радикальное крыло сторонников Гбагбо могло поддерживать контакты с одним и тем же поставщиком.

41. После своего ареста и признательных показаний Зауру указал ивуарийским властям, что он участвовал в плане по дестабилизации положения в Кот-д'Ивуаре, занимаясь вербовкой и мобилизацией комбатантов в Того, а также в нескольких лагерях беженцев в Гане, в том числе лагерях Ампан и Будубурам⁴, и отвечал за мобилизацию средств в Гвинее-Бисау (см. приложение 3, в котором приводятся страницы паспорта с печатями, свидетельствующими о его пребывании в различных странах). Он отметил также, что другие комбатанты, в частности Дазириньон (также известный как «Сержант Кот-д'Ивуара»), «полковник Аш», «СП-1», «Чанг», Гнепа (также известный как «Капи») и Гнепа (также известный как «Лейтенант»), разделяют те же идеи.

42. В ноябре 2014 года на обратном пути из Гвинеи-Бисау Зауру прибыл в Гану, где в лагере беженцев Ампан он встретился с контактным лицом по прозвищу «Силенсьо», который представил его группе из 10 комбатантов. Зауру указал, что перечень был предоставлен ему «Силенсьо» и еще одним контактным лицом (которого, как было установлено, звали «Эхо»), объяснившими, что приобретение этого оружия было поручено одному офицеру бывших сил

³ Группа получила информацию о том, что уже в ходе кризиса 2011 года, последовавшего за проведением выборов, Зауру предоставлял материальные средства поддерживающим Гбагбо вооруженным группам в деревнях, расположенных в районе между городами Исиа и Далоа.

⁴ У двоих из арестованных нападавших были обнаружены документы (карточка беженца, выданная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев) и свидетельство о регистрации в лагере беженцев Будубурам в Гане (см. приложение 8).

обороны и безопасности Кот-д'Ивуара, находящемуся в изгнании в Гане, личность которого не удалось установить. Группа не располагает какой-либо дополнительной информацией о том, сумели ли радикальные сторонники Гбагбо заказать или приобрести предметы, фигурирующие в списке.

43. Группа отмечает также, что в 2014 году Зауру передал 20 000 евро (22 099 долл. США) «Сержанту Кот-д'Ивуар», «Полковнику Аш», «Шапо» и «Силенсьо» с целью организовать нападения, которые планировалось совершить в районе Табу в период рождественских праздников 2014 года. Нападавшие должны были встретиться близ Табу с неким Дидье (известным также как «Рубен»), отвечавшим за вербовку еще 200 комбатантов из числа ивуарийских и либерийских наемников и за определение целей в Кот-д'Ивуаре, в число которых входили военные объекты, лагеря и оружейные склады.

44. Кроме того, Группа получила информацию о том, что Зауру финансировал несколько нападений, в том числе в Ньянгон Сидеси (4–5 августа 2012 года), Дабу (15–16 августа 2012 года), Бонуа (11–12 октября 2012 года), Туа-Руж Йопугоне (21 декабря 2012 года) и Ниангон Йопугоне (8–9 апреля 2013 года).

45. Группа получила информацию о том, что участники нападения на Грабо осуществляли переводы денежных средств с использованием мобильной телефонной связи и системы «Маниграм». Подробная информация об этой сети финансирования приводится ниже в разделе IX.B.

4. Вовлечение политических деятелей в деятельность по дестабилизации: Дого Дьерек Рафаэль

46. Группа собрала достоверную информацию о том, что Дого Дьерек Рафаэль, занимавший пост государственного секретаря по делам инвалидов в правительстве Лорана Гбагбо, принимал участие в финансировании нескольких нападений, совершенных в Кот-д'Ивуаре в 2013 и 2014 годах (см. пункты 267–269 ниже). Он был арестован ивуарийскими властями 25 ноября 2014 года по обвинению в угрозе национальной безопасности.

47. Группа получила информацию о том, что до нападения 4 декабря 2013 года на полицейский участок шестнадцатого округа Йопугона (Абиджан) он передал 600 000 западноафриканских франков (1009 долл. США) лидеру нападавших, который известен также Группе экспертов по Либерии как «Командир» (см. S/2014/831, пункты 63–76, 85 и приложения III и IV), для подготовки нападения. Средства были затем распределены среди нескольких групп, включая отряд под руководством Мехина Джефферсона Абрахама (известного также как «ИБ»).

48. Группа отметила также, что в январе 2014 года 120 000 западноафриканских франков (201 долл. США)⁵ были переданы «ИБ» через посредника и бывшего офицера торгового флота по имени Аньеро (также известного как «Али-Баба»). Эти средства предназначались для финансирования подготовки первого нападения на Грабо 22–23 февраля 2014 года (см. S/2014/729). Группа получила информацию о том, что для планирования вербовки комбатантов среди ивуарийских беженцев, которые остаются в Гане и Того, Дого установил контакты с лейтенантом Эммануэлем Пехе, «ПКМ» и «АА52» (см. S/2013/228,

⁵ Денежные средства направляются в небольших количествах, чтобы обойти контроль, а также предназначаются для финансирования конкретных аспектов нападения.

пункт 39, и S/2014/729, пункт 19), а также высокопоставленными членами радикального крыла сторонников Гбагбо, включая Лида Моиза Куасси⁶, Дамана Пикаса, Ава Дона Мельо и Жюстена Конне Катинана.

В. Реформа сектора безопасности и процессы разоружения, демобилизации и реинтеграции

1. Реформа сектора безопасности

49. Цель начатой в Кот-д'Ивуаре в 2013 году реформы сектора безопасности заключается в принятии мер по осуществлению 108 реформ в шести основных областях: обеспечение национальной безопасности, посткризисное восстановление, достижение гуманитарных и социальных целей, обеспечение верховенства права и вопросы международных отношений, обеспечение демократического контроля и надлежащего управления. Группа отмечает, что реформы осуществляются в соответствии с четырьмя четко установленными сроками: срок осуществления неотложных реформ составляет 6 месяцев, краткосрочных реформ — 12 месяцев, среднесрочных реформ — 5 лет и долгосрочных реформ — 10 лет.

50. Группа подтвердила политическую приверженность ивуарийских властей процессу реформирования сектора безопасности, о чем свидетельствуют непосредственное участие в этой работе президента и разработка единой организационной структуры — созданного в августе 2012 года в соответствии с постановлением правительства Совета национальной безопасности (см. приложение 9) для координации хода осуществления запланированных реформ. Группа также приветствует разработку правовых рамок, определяющих, в частности, национальную стратегию реформирования сектора безопасности, а также стратегию национальной безопасности. В первой стратегии излагаются концепция ивуарийских властей и комплекс мер по реорганизации деятельности субъектов и органов, занимающихся вопросами безопасности. Такие стратегические цели основываются на концепции безопасности человека и учитывают сквозные вопросы, касающиеся обеспечения мира и стабильности на национальном уровне. В рамках стратегии национальной безопасности основное внимание уделяется анализу возникающих рисков и угроз и разработке руководящих принципов для субъектов и органов, занимающихся вопросами безопасности, в целях оценки их потенциала и возможностей с точки зрения имеющегося персонала и снаряжения. В 2014 году была разработана стратегия обеспечения безопасности на море в целях содействия решению задач, возникающих в связи со стремительно растущей угрозой пиратства в Гвинейском заливе, и обеспечению безопасности морских пространств Кот-д'Ивуара.

51. Группа также принимает к сведению усилия, предпринимаемые властями в рамках краткосрочных инициатив⁷ на случай возникновения чрезвычайных ситуаций в целях укрепления безопасности и содействия обеспечению ответственности за процесс реформирования сектора безопасности на основе уча-

⁶ Вернулся в Кот-д'Ивуар и был арестован ивуарийскими властями 25 октября 2014 года.

⁷ Была разработана президентская программа чрезвычайной помощи в целях содействия предоставлению соответствующего снаряжения вооруженным силам для устранения угрозы принимающих угрожающий характер инцидентов в области безопасности в Абиджане и других местах.

ствия местных и региональных администраций, представителей общественности, гражданского общества и организаций средств массовой информации.

52. При этом Группа выражает озабоченность в связи с неоперативным принятием законов и положений, отсутствием надлежащего снаряжения для полицейских сил и жандармерии, отсутствием сплоченности в рядах вооруженных сил и необходимостью расширения возможностей Национального собрания, представителей гражданского общества и средств массовой информации в области реформирования сектора безопасности.

а) Законы и положения

53. Группа отмечает, что процесс принятия законов, определяющих практическое осуществление реформ, включая закон о разработке военных программ, все еще не завершен. Ивуарийские власти информировали Группу о том, что рассматриваемые в настоящее время предложения и законодательные акты, касающиеся воинского устава, реорганизации командной структуры (которая уже началась), а также вопросов дисциплины и сплоченности национальных сил обороны и безопасности⁸, будут представлены на рассмотрение парламенту в апреле 2015 года.

б) Снаряжение полиции и жандармерии

54. Группа отмечает постоянные трудности, связанные с оснащением и наращиванием потенциала полицейских сил и жандармерии в области борьбы с массовыми беспорядками и обеспечения общественной безопасности, особенно в преддверии президентских выборов в 2015 году. Ивуарийские власти информировали группу о закупке ими снаряжения, часть которого уже поставлена, и о том, что полиция и жандармерия получили автотранспортные средства и коммуникационное оборудование для расширения их оперативных возможностей.

в) Сплоченность в рядах вооруженных сил

55. Группа отмечает, что авторитет командной структуры республиканских сил Кот-д'Ивуара по-прежнему подорван по причине сложившегося в прошлом оперативного подчинения, существующих издавна противоречий и раскола⁹.

56. По мнению Группы, конфликт, спровоцированный воинскими подразделениями 18 ноября 2014 года, когда они возвели баррикады и перегородили улицы в ряде городов Кот-д'Ивуара (Абуассо, Абенгуру, Буаке, Далоа, Феркес-

⁸ В настоящее время на рассмотрении находятся три законодательных акта: законопроект об изменении закона № 61-209 от 12 июня 1961 года, касающегося организации национальных сил обороны, проект постановления об изменении указа № 96-603 от 9 августа 1996 года, касающегося реорганизации структуры командования вооруженных сил, и проект постановления об изменении указа № 84-915 от 25 июля 1984 года, определяющего состав вооруженных сил в военных округах, а также состав сил жандармерии.

⁹ Собеседования, проведенные с различными источниками, указывают на существование непрекращающихся конфликтов между военными и бывшими комбатантами и традиционными охотниками (дозо).

седугу, Корого, Одьенне и в пригороде Абобо¹⁰ в Абиджане) в знак протеста против невыплаты пособий и денежных премий, возможно, был заранее спланирован.

57. Группа считает, что одновременная вспышка протестов в различных районах страны подчеркивает проблемы в деле успешного реформирования сектора безопасности и что восстановлению дисциплины и профессионализма в национальных силах обороны и безопасности будет содействовать успешное завершение этой реформы.

d) Роль Национального собрания, гражданского общества и средств массовой информации в реформировании сектора безопасности

58. Группа отмечает, что роль Национального собрания, гражданского общества и средств массовой информации в деле реформирования сектора безопасности по-прежнему необходимо укреплять даже при том, что в 2014 году состоялись 26 совещаний с целью мобилизации и повышения степени информированности общественных организаций по ключевым аспектам этой реформы.

59. Должностные лица, с которыми Группа проводила собеседования, отмечали отсутствие хорошо скоординированного плана действий, преследующего четкие цели перевода разработанных стратегий в плоскость существования конкретных инициатив, в частности в том, что касается возможностей парламентариев, представителей гражданского общества и средств массовой информации, с тем чтобы в полной мере содействовать осуществлению этого процесса. Разработка такого плана действий также позволяет использовать ключевые показатели, содействующие обеспечению контроля, проведению оценки и закреплению достижений в области реформирования сектора безопасности, главным образом в деле обеспечения эффективного гражданского контроля над вооруженными силами.

60. Группа отмечает, что отношения между гражданскими лицами и военными по-прежнему характеризуется неопределенностью, подозрением и напряженностью. Кроме того, Группа отмечает, что для обеспечения участия представителей гражданского общества необходимо принять дополнительные меры с учетом того, что большинство существующих организаций по-прежнему является малоэффективным.

61. И наконец, Группа отмечает необходимость предпринимать постоянные усилия в целях закрепления результатов, достигнутых в процессе разоружения, демобилизации и реинтеграции, что может содействовать повышению отдачи от деятельности по реформированию сектора безопасности в том, что касается достижения краткосрочных, среднесрочных и долгосрочных целей.

2. Разоружение, демобилизация и реинтеграция

62. Управление по разоружению, демобилизации и реинтеграции, планирующее завершить весь процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции к июню 2015 года, разработало критерии отбора бывших комбатантов, которые могут воспользоваться определенными преимуществами в результате осуществления этого процесса (см. приложение 10), которые, в частности, преду-

¹⁰ Под контролем бывшего зонального командира и близкого союзника «Ваттао» Гауссу Коне (также известного как Джа Гао).

смаатривают возврат оружия и боеприпасов и создание совместного механизма контроля для выявления случаев мошенничества в ходе демобилизации (см. приложение 15).

63. Одной из трудностей, с которыми сталкивается Управление, является обеспечение эффективного контроля над количеством бывших комбатантов с учетом того, что первоначально представленные списки были составлены бывшими зональными командирами, которые завысили данные об их количестве. Управление приступило к осуществлению кампаний, направленных на повышение степени информированности тех бывших комбатантов, которые все еще воздерживаются от участия в этом процессе, и поощрение такого участия. Группа отмечает, что в дополнение к системе, в рамках которой бывшим комбатантам предлагается прибыть в постоянные специальные места сбора, Управление внедрило мобильную систему, которая содействует осуществлению процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции в регионах, с тем чтобы встретиться с бывшими комбатантами, выражающими готовность разоружиться.

64. Министр обороны подтвердил, что после переписи населения, проведенной в 2013 году Советом национальной безопасности, Управление постановило увеличить число бывших комбатантов, дела которых находятся на рассмотрении, с 64 777 человек до 74 068 человек (см. приложение 11). В феврале 2015 года Управление заявило о том, что оно не смогло отследить 18 000 бывших комбатантов.

65. Группа отмечает, что по состоянию на 30 ноября 2014 года Управление объявило о том, что оно разоружило и реинтегрировало 45 685 бывших комбатантов (62 процента), а также собрало 28 607 единиц оружия (автоматические винтовки и ручные гранаты) и 819 192 единицы боеприпасов (см. приложение 12).

а) Реинтегрированные или находящиеся в процессе реинтеграции комбатанты

66. Группа отмечает, что из 45 685 бывших комбатантов, о реинтеграции которых объявило Управление, 3713 человек ожидают, когда для них будет организована подготовка, а еще 12 342 комбатанта ожидают полной реинтеграции. В этой связи полной реинтеграцией еще не охвачено в общей сложности 16 055 бывших комбатантов (см. приложение 13). Группа отмечает, что бывшие комбатанты, находящиеся в процессе ресоциализации, отделены от тех бывших комбатантов, которые завершили процесс полной реинтеграции.

67. Группа отмечает растущий интерес к процессу ресоциализации¹¹ в качестве важнейшего этапа процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции. Группа отмечает, что некоторые проблемы, возникающие на этапе реинтегра-

¹¹ Этап ресоциализации — это промежуточный этап процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции. Согласно Управлению на этом этапе обеспечивается учет гражданских и психологических потребностей в переобучении бывших комбатантов в целях содействия их гармоничной социально-экономической реинтеграции. В течение одного месяца разоруженные и демобилизованные бывшие комбатанты будут получать пользу от организации ряда учебных занятий, которые помогут им справиться с посттравматическими расстройствами, наркотической зависимостью и проблемами с алкоголем, приобрести необходимые в жизни навыки и повысить осведомленность по проблемам ВИЧ/СПИДа.

ции, связаны с выделением финансовых средств на осуществление проектов социально-экономической реинтеграции и обеспечения контроля за их осуществлением (пакет мер по обеспечению реинтеграции). Опрошенные источники информировали Группу о том, что бывшие комбатанты отказываются участвовать в этом процессе, мотивируя такой отказ личными обстоятельствами или трудностями, связанными с осуществлением процесса ресоциализации. Некоторые бывшие комбатанты заявили о своей неудовлетворенности этим процессом и направили через Ассоциацию демобилизованных комбатантов в Кот-д'Ивуаре письма властям, в которых выразили такую неудовлетворенность. Некоторые бывшие комбатанты ясно указали на то, что, если их требования не будут выполнены, они, вероятно, рассмотрят вопрос о том, чтобы заявить свой протест властям (см. приложение 14).

68. Управление все еще не обеспечило демобилизацию и реинтеграцию порядка 30 000 бывших комбатантов к официально установленному конечному сроку — июню 2015 года. Группа собрала информацию о том, что некоторые незарегистрированные бывшие комбатанты — в некоторых случаях под давлением бывших зональных командиров — отказываются от участия в процессе разоружения, демобилизации и реинтеграции. Кроме того, Группа собрала информацию, свидетельствующую о том, что по различным причинам, включая отказ от разоружения на начальном этапе этого процесса (осуществляемого в рамках национальной программы реинтеграции и общинной реабилитации министерством обороны), и из-за опасения репрессий многие бывшие группы самообороны, связанные с правительством Лорана Гбагбо, исключены из этого процесса. В равной мере задержки, возникшие на этапе реинтеграции с принятием пакета комплексных мер для бывших комбатантов, с тем чтобы содействовать их социально-экономической реинтеграции, известного как реинтеграционный пакет мер, разочаровали некоторых бывших комбатантов, которые предпочитают не участвовать в этом процессе. Учитывая эти трудности, сопротивление и проблемы, с которыми столкнулось Управление в последние три года, Группа выражает озабоченность в связи с возможным несоблюдением конечных сроков.

b) Незарегистрированные бывшие комбатанты

69. Согласно ивуарийским властям в стране по-прежнему находится порядка 3000–5000 незарегистрированных бывших комбатантов, которые имеют доступ к оружию и обмундированию. Незарегистрированные бывшие комбатанты — это бывшие комбатанты, собранные в пунктах сбора на территории всей страны и ожидающие урегулирования ситуации, в которой они оказались. Некоторые планируют вступить в ряды вооруженных сил, а другие рассчитывают на то, что они будут участниками процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции. Некоторые из бывших комбатантов сдали оружие властям, но не участвуют в этом процессе.

70. В таблице, представленной Управлением по разоружению, демобилизации и реинтеграции, указано число (22 071) связанных с вооруженными силами элементов, утвержденных начальником штаба (см. приложение 11). При этом многие из них не были призваны на военную службу, как первоначально планировалось или было обещано. Группа также получила списки бывших комбатантов, которые первоначально были зарегистрированы в рамках Национальной программы реинтеграции и общинной реабилитации, взамен которой

в 2013 году было создано Управление по разоружению, демобилизации и реинтеграции, и тех бывших комбатантов, которые первоначально были разоружены ОООНКИ. Группа представила образцы списков Управления в целях проверки количества бывших комбатантов, учтенных в базе данных, но все еще не получила ответа на них.

71. Группа выражает особую озабоченность в связи с тем, что бывшие зональные командиры могут использовать в своих интересах этих незарегистрированных бывших комбатантов. Группа отмечает, что эти элементы нанимаются главным образом для обеспечения защиты при осуществлении некоторых видов незаконной деятельности бывшими зональными командирами, включая эксплуатацию природных ресурсов, и выполняют функции охранников в компаниях или частных домах, а также используются для целей вооруженного сопровождения. Незарегистрированные бывшие комбатанты также начинают сами заниматься незаконной деятельностью (см. пункт 145).

72. Группа также выражает озабоченность в связи с тем, что некоторые из незарегистрированных элементов используются в ходе регулярных военных операций в составе вспомогательных воинских подразделений. Группа отметила, что незарегистрированные бывшие комбатанты, базирующиеся в лагере Абобо (Абиджан), входили в состав войск, развернутых после нападения на Грабо 10 января 2015 года. В этой связи возникает проблема их правового статуса и законности их участия, в основном в тех случаях, если они получают ранения или погибают в ходе военных операций. В этой связи, в частности, возникает вопрос — кто несет ответственность в тех случаях, когда бывшие комбатанты погибают или получают ранения, или в тех случаях, когда применение ими силы приводит к гибели людей или нанесению им ранений.

73. На совещании, состоявшемся в Аньяме 12 февраля 2015 года, власти отметили, что незарегистрированные бывшие комбатанты представляют серьезную проблему в области безопасности.

74. Представители Управления по разоружению, демобилизации и реинтеграции внесли определенную ясность в том, что касается мер, которые планируется принять для устранения угроз, исходящих от бывших комбатантов, до проведения президентских выборов в 2015 году. Они информировали незарегистрированных бывших комбатантов о том, что набор на службу в армию больше осуществляться не будет, и предложили им принять участие в процессе разоружения, демобилизации и реинтеграции до истечения конечного срока в июне 2015 года. На данном этапе слишком рано давать оценку реакции бывших комбатантов, однако Группа отметила определенное изначальное сопротивление с их стороны (см. приложение 16). Группа будет отслеживать результаты работы на этапе осуществления этого решения и представит соответствующую информацию.

с) Сбор оружия и боеприпасов

75. Группа подчеркивает, что осуществляемая Управлением по разоружению, демобилизации и реинтеграции стратегия, предусматривающая обеспечение доступа к его программе для отдельных лиц, которые возвращают неисправное оружие или боеприпасы (вместо оружия), по-прежнему приводит к возникновению недоразумений в вопросах, касающихся количества собранного оружия.

76. В таблице, размещенной на веб-сайте Управления, приводится подробная информация об оружии, собранном в период с 22 октября 2012 года по 30 ноября 2014 года. Группа отмечает, что из 17 489 единиц оружия, собранного Управлением, 8899 единиц составляло стрелковое оружие¹², а 8590 единиц — гранаты (см. приложение 12). Количество собранного с тех пор оружия возросло до 20 000 единиц, но это не снимает сохраняющуюся озабоченность.

77. При этом Группа отмечает, что в Кот-д'Ивуаре по-прежнему применяется большое количество оружия и боеприпасов. Это является суровым напоминанием о последствиях кризиса, продолжавшегося с 2002 по 2011 год. Такое положение дел подчеркивает, в частности, сложность осуществления процесса разоружения и усилий по изъятию военного снаряжения, которое широко распространялось воюющими сторонами среди гражданского населения, вербовка которого для пополнения их рядов осуществлялась в условиях отсутствия какого-либо контроля или ограничений.

78. Группа отмечает, что, хотя наблюдается улучшение обстановки в плане обеспечения безопасности в городах, серьезные преступления, включая нападения на дорогах, такие как захват и угон автотранспортных средств и вооруженные грабежи, совершаются с использованием оружия, по-прежнему находящегося в обращении. Группа отмечает, что некоторые виды оружия, включая тяжелые вооружения¹³, которые не находятся под контролем государства, предоставляются в распоряжение незарегистрированных бывших комбатантов их бывшими зональными командирами, продолжающими обеспечивать защиту своих финансовых интересов (см. S/2014/729, пункт 34).

79. Существование комбатантов, все еще не учтенных в ходе процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции, и наличие оружия — это серьезные факторы давления, которые могут использоваться политическими и военными субъектами для срыва мирного процесса.

d) Перенаправление боеприпасов в рамках программы разоружения, демобилизации и реинтеграции

80. На церемонии, состоявшейся 12 февраля 2015 года, которая была организована Управлением по разоружению, демобилизации и реинтеграции в Аньяме, Группа отметила возвращение двух ящиков, содержащих две 120-мм минометные мины. С тем чтобы соответствующие лица получили право участвовать в программе разоружения, демобилизации и реинтеграции, они должны отвечать конкретным критериям, одним из которых является возвращение боеприпасов. Группа отметила, что маркировка на этих боеприпасах была аналогична маркировке на боеприпасах, обнаруженных в месте дислокации четвертого пехотного батальона в Корхого (см. приложение 17).

¹² В общей сложности 6359 единиц оружия (71 процент) были пригодны для применения, а 2540 единиц (29 процентов) — нет.

¹³ В ходе миссии в Сан-Педро в мае 2014 года Группа отметила, что один армейский офицер, вышедший в отставку в конце 2013 года, капитан Диоманде Якуба (также известный как «капитан Дельта»), участвовал в задержании полноприводного автотранспортного средства с установленным на нем тяжелым пулеметом. В ходе восстания он присоединился к «Ваттао».

81. Это замечание подкрепляет информацию, полученную от бывших комбатантов, с которыми проводила собеседование Группа, согласно которой похищенные с оружейного склада боеприпасы продаются, с тем чтобы отдельные лица могли получить возможность участвовать в программе разоружения, демобилизации и реинтеграции и получить доступ к средствам в размере 800 000 западноафриканских франков (1346 долл. США), выделенным на цели осуществления проектов по поддержке социально-экономической реинтеграции бывших комбатантов.

82. Группа не смогла определить и документально зафиксировать масштабы перенаправления боеприпасов из официальных запасов. В этой связи ввиду отсутствия у властей эффективной системы управления материальными запасами вполне вероятно, что оружие и боеприпасы применяются в настоящее время для целей самообогащения, получения мошенническим путем доступа к программе разоружения, демобилизации и реинтеграции и в первую очередь для активизации преступных сетей.

е) Маркировка и регистрация оружия

83. Национальная комиссия по борьбе с распространением стрелкового оружия и легких вооружений наносит маркировку на принадлежащее властям оружие с октября 2012 года. Представители Комиссии пояснили, что в настоящее время оружие, находящееся в распоряжении полицейских сил, и 75 процентов оружия сотрудников жандармерии было промаркировано и зарегистрировано в электронной базе данных.

84. Что касается сухопутных сил, задача по нанесению маркировки на оружие и боеприпасы и их регистрации является более сложной по причине большого количества оружия, находящегося под их контролем, с учетом широкого распространения оружия по всей территории страны. Представители Комиссии информировали Группу о том, что более 60 процентов армейского оружия было промаркировано и зарегистрировано в электронной базе данных. К сожалению, к этой базе данных нет доступа по причине того, что центральный сервер все еще не функционирует. По мнению Группы, электронная база данных является полезным инструментом для контроля и отслеживания оборота оружия.

85. Группа также отмечает упорное нежелание различных компонентов сил безопасности Кот-д'Ивуара (полиция, жандармерия и военнослужащие) добиваться достижения соглашения о централизованном использовании имеющихся баз данных на национальном уровне.

ф) Восстановление складов оружия

86. Группа приветствует предпринимаемые Комиссией усилия, направленные на восстановление и модернизацию складов оружия. По состоянию на сегодняшний день восстановлено порядка 40 процентов складов оружия сил обороны и безопасности.

87. Хотя Комиссия внедрила международные стандарты обеспечения безопасности запасов оружия и боеприпасов, произошедшие в последнее время инциденты, в ходе которых бунтовщики совершили нападение на склад оружия третьего военного батальона в Боуаке и полицейский участок в Одьенне, наводят

ее на мысль о необходимости повышения уровня безопасности и осуществления более строгого контроля в местах сбора.

88. Группа также отмечает предпринимаемые Комиссией усилия по созданию базы данных о преступлениях, совершенных с применением оружия, по-прежнему находящегося в обращении в Кот-д'Ивуаре. Соответствующая информация препровождается 141 добровольцем оперативному центру Комиссии, в котором регистрируются инциденты в области обеспечения безопасности, что позволяет осуществлять контроль в режиме реального времени за актами насилия с применением оружия и в случае необходимости предупреждать власти о необходимости адаптации их стратегии в целях принятия эффективных мер.

С. Соблюдение эмбарго на поставки оружия

89. Группа подчеркивает сохраняющиеся трудности, связанные с обеспечением доступа на военные объекты и к снаряжению, в нарушение положений пунктов 22 и 36 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности.

90. В период с 1 мая 2014 года по 6 марта 2015 года военные элементы, жандармы и полицейские отказали в проведении ОООНКИ 41 проверки соблюдения эмбарго, главным образом на том основании, что они не получали преждевременного уведомления (см. приложение 18).

91. Кроме того, министр обороны не выдал членам Группы, несмотря на многочисленные просьбы, пропуск для получения доступа в районы сбора. На одном из совещаний он отметил, что нежелание предоставить свободный доступ объясняется опасностью получения членами Комиссии телесных повреждений в том случае, если инспекции будут проводиться без предварительного уведомления.

92. В период действия мандата, предусмотренного резолюцией 1980 (2011) Совета Безопасности, начальник Штаба сухопутных войск выдал такой пропуск Группе (см. S/2012/196, приложение 52).

1. Бразильские гранатометы AM-600 и AM-640

93. Как уже отмечалось, Группа заметила присутствие подразделений полиции и жандармерии в нескольких местах (включая Абиджан), которые были вооружены гранатометами производства компании «Кондор нон-лисал текно-лоджис» (зарегистрированной в Бразилии) (см. S/2014/266, пункт 44, и S/2013/605, пункты 30–32).

94. Компания подтвердила, что серийные номера, обнаруженные Группой, также нанесены на снаряжение, о котором говорится в заключительном докладе за 2014 год (см. S/2014/266, пункт 44 и приложение 12) и которое было заказано в 2012 году тогдашним начальником Генерального штаба при президенте Буркина-Фасо генералом Жильбером Дьендьером.

95. В ходе поездки, совершенной членами группы в Уагадугу, власти вновь подтвердили, что таких материальных средств нет в их национальных арсеналах. Это заявление было также подтверждено рядом независимых источников.

96. Группа ознакомилась с документом, подписанным тогдашним руководителем Группы охраны при президенте Республики генералом Вагондо Диоман-де 20 марта 2013 года. В документе содержится подробная информация о распределении части оружия, доставленного в Кот-д'Ивуар для полицейских сил (см. там же, приложение 12). В списке оружия для распределения Группа обнаружила 130 гранатометов АМ-640 (калибра 40 мм) и 130 гранатометов АМ-600 (калибра 37–38 мм) и боеприпасы к ним.

97. По мнению Группы, ивуарийские власти приобрели это оружие и боеприпасы при содействии начальника военного штаба при президенте Буркина-Фасо в начале 2013 года в нарушение режима санкций.

2. Приобретенное оружие нелетального действия, которое может использоваться в качестве летального

98. 30 января 2015 года в аэропорт в Абиджане прибыла партия оружия, включая 300 гранатометов TP-11/LBD 40 (40-мм калибра), сборка которых осуществлялась компанией «ТР Эквипмент» (Франция)¹⁴ и которые были закуплены Советом национальной безопасности у компании «Риволье» (Франция).

99. Хотя первоначально это оружие классифицировалось как оружие нелетального действия, эти гранатометы, по заявлению производителя, могут применяться для стрельбы с использованием нескольких летальных боеприпасов, прежде чем такое оружие выйдет из строя (см. приложение 19). Группа озабочена возможностью применения приобретенного оружия нелетального действия в качестве летального оружия¹⁵.

100. Группа рассмотрела этот вопрос совместно с ивуарийскими властями для разработки стратегии надлежащего использования такого оружия и обеспечения раздельного хранения на складах оружия нелетального действия и летального оружия и с тем, чтобы сотрудники полиции, жандармы и военнослужащие могли различать боеприпасы летального и нелетального действия.

3. Недостоверная информация, представленная Комитету Кот-д'Ивуаром

101. В пункте 7 своей резолюции 2153 (2014) Совет Безопасности просил правительств обеспечивать, чтобы уведомления и просьбы дать разрешение, направляемые Комитету по санкциям, содержали всю необходимую информацию, в том числе информацию о цели применения и о конечном пользователе, включая предполагаемое подразделение ивуарийских сил безопасности, которому это предназначается, или предполагаемое место хранения, технические характеристики предоставляемого имущества и данные о его количестве, а также данные о производителе и поставщике имущества, предполагаемой дате поставки, способе перевозки и маршруте доставки. Совет подчеркнул важность уделения особого внимания подробному объяснению того, каким образом запрашиваемое имущество будет содействовать реформированию сферы безопасности, и подчеркнул, что такие уведомления и просьбы дать разрешение

¹⁴ Компания «ТР Эквипмент» осуществляла сборку этих гранатометов, используя модель GL-06, производство компании «Брюггер и Томе» (Швейцария).

¹⁵ 40-мм летальные гранаты, которые могут подходить для этих гранатометов, до 2011 года уже являлись компонентом военного снаряжения сил обороны и безопасности.

должны включать информацию о любом предполагаемом преобразовании не-смертоносного имущества в смертоносное.

102. Группа отметила, что ивуарийские власти препроводили Комитету недостоверную информацию, касающуюся поставщика летального оружия (3000 автоматов АК-47 и 1500 пистолетов «Иерихон») и боеприпасов к ним, а также двух транспортных вертолетов (Ми-8 и Ми-17), закупленных при содействии компании «Би-эс-ди африк». Секретарь Совета национальной безопасности Ален Ришар Донвахи и гражданин Франции, работающий в Кот-д'Ивуаре, Даниэль Шекрун несут ответственность за представление этой недостоверной информации (см. S/2005/609, S/2014/266 и S/2013/605).

103. Группа установила, что адрес компании «Би-эс-ди африк лтд.» фигурирует в уведомлениях, направленных ивуарийскими властями Комитету 28 июля и 17 октября 2014 года, является неверным с учетом того, что эта компания фактически зарегистрирована во Франции (см. приложение 20). В этой связи в местной ивуарийской газете в июне 2014 года было опубликовано сообщение, касающееся устава компании «Би-эс-ди африк лтд.»¹⁶, представляемой в качестве провайдера строительных и сельскохозяйственных услуг.

104. При этом Группа отмечает, что компания «Би-эс-ди африк лтд.» не получала от министерства внутренних дел Кот-д'Ивуара разрешения на продажу оружия, боеприпасов и материальных средств для обеспечения безопасности. Кроме того, Группа обнаружила, что в официальном документе о регистрации компании указан неправильный адрес и что, как и в случае компании «Хорсфорт Т, лтд.» (см. S/2014/266, приложение 2), перечислены следующие сферы бизнеса компании: «строительство, недвижимость, сельскохозяйственные проекты, связь, различное оборудование и управление проектами» (см. приложение 20).

105. Кроме того, Группа отметила, что производитель и поставщик 1500 пистолетов «Иерихон» не является корпорацией «Би-эс-ди африк лтд.», как об этом было заявлено Советом национальной безопасности, а, скорее всего, является израильской компанией «Израэл вепон индастриз». Совет заказал эти пистолеты непосредственно у компании «Израэл вепон индастриз», при этом, как было установлено, компания «Би-эс-ди африк лтд.» выполняла роль посредника. 18 февраля 2015 года Совет представил информацию о посредничестве между корпорацией «Би-эс-ди африк лтд.» и компанией «Хорсфор трейд лтд.», директор-исполнитель которой г-н Шекрун уже упоминался в докладе Группы (см. S/2014/266).

106. Группа считает, что представление Комитету недостоверной информации представляет собой нарушение режима санкций.

¹⁶ Компания «Би-эс-ди африк» и компания «Би-эс-ди африк лтд.» — это одна и та же компания.

4. Очки ночного видения, сходные по своим характеристикам с моделью суданского производства

107. Группа обнаружила в Абиджане устройство для ночного видения¹⁷, сходное по своим характеристикам с моделью SMZ03 «Сари», производимой Военно-промышленной корпорацией Судана. Группа отметила в 2012 году, что таким устройством пользовались элементы бывших «Новых сил» (см. приложение 21).

D. Четвертый пехотный батальон, базирующийся в Корого

108. Группа обеспокоена присутствием 4-го пехотного батальона под командованием Мартена Куаку Фофье и наличием ряда оружейных систем, в том числе тяжелых минометов и реактивных систем залпового огня и связанных с ними боеприпасов, которые были ввезены в Кот-д'Ивуар в нарушение оружейного эмбарго.

109. Часть оружия, находящегося в распоряжении батальона, была маркирована; однако Группа отметила, что не была маркирована некоторая техника (например, миномет калибра 120 мм, упоминаемый в пункте 113 ниже, шесть минометов калибра 82 мм, шесть реактивных систем залпового огня «Така» калибра 107 мм и тяжелый пулемет калибра 14,5 мм, установленный на полноприводном автомобиле), находящаяся на складах в Корого (см. S/2014/729, пункты 58–63).

110. На данный момент ни ООНКИ, ни Группа не провели независимой инвентаризации оружия и боеприпасов, находящихся в распоряжении вышеупомянутого батальона. Тем не менее 11 и 12 марта 2015 года Группа обнаружила большое количество стрелкового оружия, тяжелого оружия и связанных с ним боеприпасов, которые раньше не были зафиксированы в Кот-д'Ивуаре. Она продолжит расследование в связи с этой находкой.

1. Реактивные системы залпового огня

111. В феврале 2015 года во время инспекции, проведенной в расположении батальона, Объединенная группа ООНКИ по контролю за соблюдением эмбарго отметила, что шесть ракетных систем залпового огня калибра 107 мм, которые были ранее обнаружены Группой и о которых она уже сообщила (см. там же, пункты 58–61), были сняты с автомобилей и разобраны (см. приложение 22). Однако они до сих пор находятся под контролем батальона.

112. Группа отмечает, что эти реактивные системы залпового огня могут быть разобраны на небольшие секции из двух стволов каждая, которые войска могут легко транспортировать и использовать.

¹⁷ Группа отмечает, что в 2012 году один из офицеров продал такое устройство гражданскому лицу, что свидетельствует о слабом контроле за своими запасами со стороны военных властей.

2. Миномет калибра 120 мм, сходный по своим характеристикам с минометом суданского производства

113. В феврале 2015 года Объединенная группа ООНКИ по контролю за соблюдением эмбарго зафиксировала в расположении батальона наличие миномета модели «Ахмед» калибра 120 мм с серийным номером 11021861922¹⁸. Согласно маркировке на миномете, датой его производства является 2008 год, а это означает, что он был ввезен в Кот-д'Ивуар в нарушение эмбарго (см. приложение 23). Группа продолжит расследование этого дела.

3. Дополнительные материальные средства

114. Группа отметила, что в Корого постепенно накапливаются запасы таких материальных средств, как детали для гранатометов QLZ-87 и взрыватели для миномета калибра 82 мм, которые были зафиксированы в различных районах Кот-д'Ивуара и о которых уже говорилось в предыдущих докладах S/2013/228, пункт 57, S/2013/605, пункты 46–49, и S/2014/729, приложения 19 и 20) (см. приложение 24).

4. Оружие происхождения из Корого, конфискованное в Нигере

115. Во время поездки в Нигер Группа была проинформирована о том, что 23 августа 2013 года силы безопасности обнаружили и конфисковали 10 штурмовых винтовок, 1 пулемет, 1 гладкоствольное ружье, 963 единицы боеприпасов и 6 детонаторов (взрывателей) на автотранспортном средстве, направлявшемся в Нигерию.

116. Власти Нигера представили Группе заявление полиции, из которого следует, что конфискованное оружие было приобретено в Корого у лица, представившего себя бывшим офицером. Оружие предназначалось для неопознанных элементов организации «Боко Харам» в Нигерии¹⁹.

117. Группа ранее уже рассказала об аналогичном случае незаконной перевозки оружия из Кот-д'Ивуара в северную часть Нигерии (S/2013/228, пункты 63–66).

VII. Таможня и транспорт

118. В соответствии с пунктами 32 и 33 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности Группа сосредоточила свои расследования на оценке эффективности пограничных мер и контроля и мер по восстановлению нормального функционирования таможенных служб и служб пограничного контроля. Кроме того, в соответствии с пунктами 1–7 резолюции она расследовала возможные нарушения режима санкций.

¹⁸ Объединенная группа также сфотографировала два контейнера, аналогичные тому, в котором находился миномет калибра 120 мм, с серийными номерами 110211916 и 110211924, которые сходны с задокументированным минометом калибра 120 мм, однако не смогла открыть их из-за возражений военного персонала.

¹⁹ Предполагается, что стоимость штурмовых винтовок составляла 150 000 франков КФА (252 долл. США), а пулемета — 1 000 000 франков КФА (1683 долл. США).

А. Пограничные меры и контроль

119. Группа посетила отдельные таможенные службы и пункты пересечения границы (см. приложение 25), чтобы оценить ситуацию. Группа по-прежнему придерживается мнения о том, что таможенная администрация играет центральную роль в контексте пограничного контроля, о чем говорится в ее среднесрочном докладе (S/2014/729, пункты 39 и 40).

1. Ситуация в плане безопасности

120. Во время подготовки настоящего доклада граница между Гвинеей и Либерией была по-прежнему закрыта из-за вспышки Эболы. Границы с Буркина-Фасо, Ганой и Мали были открыты.

121. Ивуарийские силы безопасности успешно отразили ряд трансграничных нападений, совершенных в деревнях Грабо и Фетех на границе с Либерией (см. пункты 29–37 выше). В этой связи Группа отмечает, что продолжается работа по укреплению безопасности границ в этом регионе, как об этом было сообщено министром обороны (см. S/2014/729, пункт 27).

122. Группа не получала сообщений о нарушениях безопасности на границах с Буркина-Фасо, Ганой, Гвинеей или Мали. Она отмечает, тем не менее, что вдоль всех границ размещены военные элементы, даже хотя их присутствие в некоторых районах не требуется благодаря сложившейся там стабильной ситуации.

2. Перебазирование таможенной администрации

123. Группа дает высокую оценку усилиям Кот-д'Ивуара по повышению информированности населения о деятельности по перебазированию таможенной администрации и восстановлению нормального таможенного контроля. Таможенная администрация сообщила Группе, что на территориях, занимавшихся бывшими «Новыми силами», были отменены временные преференциальные льготы (например, более низкие ставки налогообложения и менее строгие требования в отношении оформления документов о таможенной очистке) и что таможенное законодательство теперь применяется в равной степени по всей территории страны.

124. Группа отмечает, что были восстановлены помещения некоторых таможенных служб на северной, восточной и западной границах (например, в Уанголодугу, Тенгреле, Сипилу и Ниабле). Однако некоторые из них по-прежнему находятся в плачевном состоянии, что не позволяет сотрудникам эффективно выполнять свои обязанности. Таможенная администрация сообщила, что из-за нехватки необходимого оборудования, особенно информационно-технической аппаратуры, лишь 6 основным таможенным службам из 30 служб, расположенных на сухопутных границах, сегодня разрешено проводить очистку товаров, поступающих из стран, не входящих в Экономическое сообщество западноафриканских государств²⁰. Это стимулирует неформальную трансграничную торговлю, поскольку перевозчики не всегда соглашаются совершить объезд в несколько сот километров, чтобы задекларировать свои товары в уполномоченной для этого таможенной службе.

²⁰ Эти службы находятся в Сипилу (на границе с Гвинеей), Пого (на границе с Мали), Уанголодугу (на границе с Буркина-Фасо) и Такикро, Ниабле и Ноэ (на границе с Ганой).

125. Кроме того, большинство таможенных служб находятся на расстоянии нескольких километров от границы страны и/или в деревнях, что было ранее прокомментировано Группой (см. S/2014/729, пункт 46). Группа отметила, что данная проблема решается обычно путем создания многочисленных законных и незаконных контрольно-пропускных пунктов в районах между таможенными отделениями и границей. Эта ситуация не является идеальной, поскольку трата времени и денег, вызванная прохождением многочисленных пунктов контроля и систематическим вымогательством на этих пунктах, побуждает людей не пользоваться официальными пунктами пересечения границы. В ходе своих поездок на места Группа зафиксировала многочисленные случаи неформального пересечения границы в обход пограничных постов и таможенных служб.

126. Группа обеспокоена тем, что 18 основных и вспомогательных таможенных пунктов, расположенных на сухопутных границах, по-прежнему частично или полностью заняты главным образом военными элементами, что не позволяет таможенной администрации разместить там своих официальных должностных лиц.

127. В этой связи Группа отметила, что таможенные сотрудники не были размещены на дороге между Бундиали, Кот-д'Ивуар) и Бамако, в результате чего не осуществляется надлежащего контроля за границей протяженностью около 350 км на участке между таможенной службой в Пого и службой в Тиефензо²¹ (см. приложение 26). Группой была собрана информация, подтверждающая регулярное передвижение товаров по этому маршруту, причем часть такой перевозки товаров связана с незаконной добычей золота старателями в этом районе.

128. В ходе своей поездки в северо-восточную часть страны Группа зафиксировала полное отсутствие функциональных таможенных служб на участке границы между ивуарийскими таможенными службами в Соко (вблизи Бондуку) и Уанголодугу²². Хотя она признает, что мобильные таможенные бригады из Бунны и Феркесседугу предпринимают усилия для наблюдения за этим районом, очевидно, что осуществляется весьма ограниченный таможенный контроль за участком границы с Ганой и Буркина-Фасо протяженностью примерно 450 км (см. приложение 26).

129. Кроме того, Группа отметила, что в вышеупомянутом районе находится небольшое число представителей сил безопасности и других учреждений (жандармерия, полиция и водо- и лесохозяйственные службы), включая 200 незарегистрированных вооруженных лиц, напрямую подчиняющихся Иссиаке Уаттаре, он же «Ваттао». Эти военные элементы охраняют незаконные золотые прииски в регионе и основные пункты пересечения границы в Буркина-Фасо (Кугиену по маршруту Доропо-Галгули и Калампаро по маршруту Буна-Батие). Оба пункта пересечения границы расположены на дорогах, которые, как установила Группа, нередко используются для контрабанды золота (см. пункты 212–214 ниже). Что касается Калампаро, то эти элементы не позволяют другим силам безопасности и учреждениям находиться на границе.

²¹ Помещения таможенных служб в этом районе заняты другими силами безопасности и учреждениями (Нгандана и Нигуни) или закрыты (Тингрела) вообще.

²² Помещения таможенной службы в Варале заняты военными элементами.

130. Поэтому Группа обеспокоена тем, что в двух вышеупомянутых районах созданы условия для неформальной трансграничной торговли в целом и для незаконной торговли природными ресурсами и оружием в частности.

131. Группа отметила, что в ивуарийском плане действий на 2014–2015 годы предусматривается восстановление таможенных служб на основной дороге, по которой ведется торговля, а в период 2015–2016 годов планируется восстановить и обеспечить необходимым оборудованием вспомогательные таможенные службы. Кроме того, генеральный директор Таможенного управления сообщил Группе, что министерству экономики и финансов был представлен срочный план действий по размещению должностных лиц таможни в районе Доропо.

3. Пограничный контроль

132. В пограничных районах, посещенных Группой, как правило, находились военные элементы, водо- и лесохозяйственные службы, жандармерия, полиция и таможенные службы. В основных пунктах пересечения границы присутствовали также такие ведомства, как медицинская и ветеринарная службы. Силы безопасности и другие учреждения обычно имеют свои собственные контрольно-пропускные пункты, нередко расположенные всего лишь в нескольких метрах друг от друга, в дополнение к таможенным службам, которые в основном находятся внутри страны на расстоянии нескольких километров от границы (например, на пересечении границы с Буркина-Фасо в Лалерабе). Кроме того, Группа отмечает, что специальные подразделения (например, по борьбе с наркотиками) также имеют свои контрольно-пропускные пункты.

133. Группа высоко оценивает усилия, предпринимаемые ивуарийскими властями для координации сотрудничества между силами безопасности и другими учреждениями. В этой связи для обмена информацией о ситуации в плане безопасности и для координации мероприятий еженедельно проводятся совещания так называемых региональных советов безопасности с участием представителей местных органов власти, сил безопасности и других учреждений. Однако собственные наблюдения членов Группы и многочисленные сообщения, полученные от властей и свидетелей, свидетельствуют о том, что различные силы, в частности военные элементы (регулярные и незарегистрированные), дублируют свою деятельность. Например, хотя официальная роль военных заключается в обеспечении безопасности структур, находящихся на границе, они представляют собой единственную силу, надлежащим образом оснащенную для этой цели, и солдаты участвуют в выполнении множества других функций, таких как проверка автомобилей, грузов и документов, удостоверяющих личность.

134. Кроме того, Группа получила информацию о том, что в сезон сбора урожая орехов кешью в 2014 году военные элементы произвольно конфисковали грузовики в Бондуку. Грузовики были отправлены в местный военный лагерь, который им было разрешено покинуть лишь после того, как были сделаны платежи в размере 500 000 франков КФА (841 долл. США) и 1 миллион франков КФА (1682 долл. США).

135. Группа обеспокоена многочисленными наблюдавшимися ею случаями систематического вымогательства на пограничных контрольно-пропускных пунктах со стороны военных и правоохранительных органов. Например, каждый пассажир микроавтобуса выплачивает как минимум 1000 франков КФА

(1,68 долл. США) за пересечение границ, а водители грузовиков выплачивают до 30 000 франков КФА (50 долл. США). Группа пока не смогла определить общую сумму, выплаченную на пунктах пересечения границы, поскольку у нее не хватает данных и поскольку в различных пунктах выплачиваются разные суммы²³.

136. Группа также обеспокоена тем, что силы безопасности и другие учреждения используют угрозу инспекции, чтобы заставить лиц выплачивать незаконные налоги, уплата которых систематически гарантирует проезд, причем при этом проводится поверхностная инспекция или не проводится инспекции вообще. Такое недобросовестное отношение со стороны сил безопасности и других учреждений создает чувство вседозволенности и повышает вероятность незаконной торговли оружием и нарушений оружейного эмбарго.

137. По мнению Группы, Кот-д'Ивуар может в значительной степени повысить эффективность и транспарентность и сократить число случаев вымогательства путем разработки соответствующей стратегии пограничного контроля (например, в рамках реформирования сектора безопасности). Эта стратегия должна предусматривать сокращение числа сотрудников сил безопасности и других учреждений, присутствующих на пунктах пересечения границы, особенно на малопосещаемых пунктах, с учетом дублирующих функций сил и учреждений (например, в сфере безопасности) и путем делегирования соответствующих полномочий (например, в вопросах иммиграции, контроля за выдачей разрешений на импорт/экспорт). Эта стратегия должна также предусматривать применение передовой практики, например создание единых пограничных постов, на которых силы безопасности и другие учреждения занимают одни и те же помещения и выполняют объединенные функции контроля, что позволит сократить число отдельных контрольно-пропускных пунктов.

4. Охрана границы

138. Группа отмечает, что таможенная администрация применяет следующие методы для охраны границы. В качестве первой линии контроля в пограничном районе размещаются таможенные службы. Таможенный персонал в этих службах состоит из бригады, занимающейся очисткой товаров, и бригады по наблюдению, задача которой заключается в наблюдении за пограничным районом в радиусе 20 км от места расположения службы. Вторую линию контроля обеспечивают мобильные бригады, которые действуют на основных дорогах Кот-д'Ивуара (например, по маршруту Абиджан-Бамако). Их цель заключается в перехвате незаконно импортируемых товаров, которые не были выявлены на первой линии контроля, и в оказании таможенным службам помощи в наблюдении за участками границы между двумя соседними таможенными службами.

139. Персонал бригад по наблюдению и мобильных бригад не оснащен достаточным количеством оборудования (оружием, автомобилями и средствами связи). Поэтому их сотрудники в основном размещаются в контрольно-пропускных пунктах вблизи их служб, где они действуют совместно с армией, жандармерией, полицией и водо- и лесохозяйственными службами. В отдельных случаях таможенные бригады по наблюдению или мобильные бригады имеют свои собственные контрольно-пропускные пункты.

²³ См. в пунктах 260–262 примерные данные о грузовиках, совершающих поездки по маршруту Абиджан-Бамако.

140. Группа обеспокоена тем, что плохо оснащенные группы наблюдения, развернутые в отдаленных районах, имеют мало возможностей для мониторинга организованной незаконной трансграничной торговли. Всем известно о их неспособности бороться с такой торговлей, что приводит к расширению масштабов коррупции.

141. Группа отмечает, что в ивуарийском плане действий на 2015–2016 годы в отношении таможенной администрации предусматривается улучшение инфраструктуры, предоставление необходимого оборудования, расширение возможностей для наблюдения за границами и уменьшение числа пунктов контроля в пределах страны, что будет способствовать свободному и законному передвижению товаров на ее территории.

142. Группа высоко оценивает эту инициативу, отмечая при этом, что сохраняется потребность в дополнительной специальной подготовке. В настоящее время все сотрудники таможни получают одинаковую подготовку независимо от сферы их работы (будь то наблюдение, либо очистка коммерческих товаров). Такая подготовка предусматривает главным образом обучение навыкам очистки товаров, даже хотя большинству сотрудников таможни на сухопутных границах редко приходится этим заниматься. Например, в 2014 году шестью основными таможенными службами была обеспечена очистка примерно 98 процентов всех товаров, т.е. остальным 24 службам осталось проверить лишь 2 процента таких товаров. По мнению Группы, набор навыков, необходимых для охраны границ, значительно отличается от набора навыков, необходимых для очистки коммерческих товаров в таможенных службах (например, в плане условий работы, стратегии деятельности и подверженности рискам). Эту проблему можно было бы более эффективно решить путем организации специальной функциональной подготовки.

5. Незарегистрированные военные элементы в пограничных районах

143. Во время своих поездок на места Группа зафиксировала присутствие незарегистрированных военных элементов в пограничных районах, где те установили множество незаконных контрольно-пропускных пунктов. Например, на дороге между Абуассо и Абенгуру вдоль границы с Ганой (протяженностью примерно 170 км) Группа насчитала 14 незаконных контрольно-пропускных пунктов, установленных незарегистрированными военными элементами.

144. Группа также зафиксировала присутствие незарегистрированных военных элементов на пограничных постах, где они охраняли пункты пересечения границы на дорогах, позволяющих обойти близлежащие таможенные службы. Из многих источников поступила информация о том, что в ряде случаев они не позволяли другим органам присутствовать на этих пунктах пересечения границы, стимулируя тем самым незаконную трансграничную торговлю.

145. Ивуарийские власти объяснили Группе, что большинство этих лиц ожидают интеграции в состав регулярной армии и тем временем «зарабатывают себе на жизнь на местах» путем совершения выше упомянутых незаконных деяний. Хотя Группе не было предоставлено какой-либо информации на этот счет, власти сообщили Группе, что им известно об этих случаях контрабанды, которой занимаются незарегистрированные военные элементы, и что такая деятельность идет на спад. На момент подготовки настоящего доклада Группа не располагала какой-либо информацией, опровергающей это утверждение.

6. Анализ рисков, профилирование и расследования

146. Ивуарийские власти добились прогресса в деле применения автоматизированного программного обеспечения для анализа рисков в электронной системе таможенной очистки, которая, как ожидается, начнет полностью функционировать в апреле 2015 года. Кроме того, они продолжают проводить реформы, предусматривающие создание централизованного подразделения, которому будет поручено собирать информацию среди таможенных служб, анализировать ее и обмениваться ею с этими службами, создавая тем самым условия для более эффективной оценки и смягчения рисков. Высоко оценивая прогресс, достигнутый на данный момент властями, Группа отмечает, что, как ясно следует из обоих случаев, эти меры будут эффективными только в том случае, если таможенные службы будут оснащены надлежащим оборудованием.

147. Группа также отмечает важность того, чтобы ивуарийские власти имели в своем распоряжении достаточные данные для анализа рисков. Группа отмечает, например, что таможенные власти получают недостаточную информацию о транзитной перевозке грузов через порт Абиджана.

148. Во время своих поездок на места Группа отмечала, что, когда сотрудники таможни перехватывают лиц, которые пытаются избежать таможенного досмотра и/или уплаты таможенной пошлины, акцент делается на том, чтобы взыскать с них налоги и наложить на них соответствующие штрафы. Не проводится дальнейших расследований, которые могли бы вскрыть их связь с организованной незаконной торговлей или другими преступлениями. В этой связи Группа отметила, что отсутствуют специальные следственные группы, которые могли бы начинать расследование по своей собственной инициативе или продолжать работу, уже начатую сотрудниками таможни или группами наблюдения.

149. Группа настаивает на том, что создание таких подразделений на местах позволит значительно укрепить потенциал для борьбы с незаконной трансграничной торговлей. Такие подразделения могли бы также использоваться в качестве одного из инструментов межгосударственного сотрудничества.

7. Экспортный контроль

150. Ивуарийские власти создают структуры для борьбы с незаконным оборотом наркотиков в аэропорту Абиджана в рамках международного сотрудничества. Однако Группа отмечает, что сегодня нет никаких процедур или систем оценки рисков для предотвращения незаконной торговли природными ресурсами. В то время как грузы, принадлежащие прибывающим пассажирам, систематически сканируются и досматриваются сотрудниками таможни, багаж уезжающих пассажиров подвергается лишь контролю со стороны службы безопасности аэропорта. Группа считает такую ситуацию рискованной, поскольку такие товары высокой стоимости, как золото и алмазы, обычно незаконно провозятся наиболее прямыми маршрутами, например при вылете из аэропортов.

151. В порту Абиджана имеется лишь одно устройство для сканирования контейнеров, которое используется исключительно для проверки импортируемых товаров. Группа заявляет, что для борьбы с незаконной торговлей природными ресурсами и нарушениями режима санкций сканеры должны использоваться — на основе анализа рисков — в отношении также экспортируемых товаров,

транзитных товаров и товаров, находящихся в процессе трансграничной перевозки. Кроме того, сканер должен быть установлен в порту Сан-Педро, в котором его до сих пор нет. Группа с удовлетворением отмечает, что планируется приобрести дополнительные сканеры, два из которых должны быть доставлены в 2015 году.

В. Осуществление оружейного эмбарго

152. Группа провела расследования в отношении санкций, определенных в резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности, в которой Совет постановил, что все государства должны принять необходимые меры с целью воспрепятствовать прямым и косвенным поставкам, продаже и передаче Кот-д'Ивуару с их территорий или их гражданами или с использованием их судов или летательных аппаратов оружия и любых связанных с ним материальных средств независимо от страны их происхождения.

153. В ходе своих расследований на сухопутных границах, в портах и аэропортах Группа не зафиксировала случаев импорта материальных средств в нарушение режима санкций. Вместе с тем она провела расследование случаев ввоза таких материальных средств в рамках предыдущих режимов санкций. Ее выводы содержатся в нижеследующих пунктах.

1. Доставка реактивных систем залпового огня и других связанных с ними материальных средств, обнаруженных в расположении 4-го пехотного батальона, базирующегося в Корого

154. В пункте 58 своего среднесрочного доклада (S/2014/729) Группа сообщила о том, что в расположении 4-го пехотного батальона, базирующегося в Корого, находятся реактивные системы залпового огня и соответствующие материальные средства, сходные по своим характеристикам с продукцией Судана. Чтобы определить происхождение материальных средств и причастные к этому стороны, Группа провела расследования на местах внутри и за пределами Кот-д'Ивуара, обсудила данный вопрос с соответствующими международными учреждениями, осуществляющими контроль за воздушными перевозками, и направила официальную корреспонденцию нескольким компаниям.

155. Группа собрала достоверную информацию, позволившую ей определить, что ракетные пусковые установки и связанные с ними материальные средства были доставлены в период с февраля по апрель 2011 года. Согласно сообщениям, доставка была произведена неопознанным самолетом в аэропорту Буаке до того, как в апреле 2011 года началось последнее наступление «Новых сил» на Абиджан. После развертывания ОООНКИ этот аэропорт почти исключительно использовался миссией для ее воздушных перевозок. В нем постоянно присутствуют миротворцы Организации Объединенных Наций, которые обеспечивают безопасность, и наземный персонал, необходимый для обслуживания воздушных перевозок.

156. По мнению Группы, контроль за соблюдением санкций можно значительно укрепить, если миссии, действующие в аналогичных условиях, будут вести отчеты о пользующихся аэропортами самолетах Организации Объединенных Наций и других самолетах и предоставлять такие отчеты Группе для последующего анализа.

2. Передача 21 военного грузовика вооруженным силам

157. 25 апреля 2014 года во время церемонии передачи полномочий в президентском дворце в Абиджане военным в дар был передан 21 военный грузовик TRM-2000 марки «Рено» (см. приложение 27). Эта техника была передана в дар президентом компании «СИ ложистик»²⁴, Куао Ньямутье, и этот дар был принят главой Национального совета безопасности Аленом-Ришаром Донвахи.

158. Группа отмечает, что в соответствии с режимом санкций, действовавшим в период с 15 ноября 2004 года по 29 апреля 2014 года, поставка таких материальных средств без предварительного разрешения Комитета представляла собой нарушение оружейного эмбарго. Группа ранее не фиксировала наличия вышеупомянутой техники в Кот-д'Ивуаре.

159. Чтобы определить дату и условия поставки этой техники, Группа направила официальные запросы в компанию «СИ ложистик» и несколько раз просила разрешить ей встретиться с г-ном Ньямутье. Никакого ответа получено не было. Однако 15 октября 2014 года Объединенная группа ООНКИ по контролю за соблюдением эмбарго смогла встретиться с представителями компании «СИ ложистик», которые подтвердили, что эти автотранспортные средства были переданы в дар из автопарка компании и что они не были недавно импортированы. Группа считает эту информацию достоверной, поскольку она совпадает с информацией, которая была получена в ходе проведенных ею расследований обстоятельств доставки этих автотранспортных средств в порт Абиджана в месяцы, предшествовавшие 25 апреля 2014 года.

160. Группа дважды пыталась — на основе и без предварительного уведомления — проинспектировать некоторые из этих автотранспортных средств, находящихся в мастерской президентского комплекса рядом со штаб-квартирой ООНКИ в Абиджане, но получила отказ.

161. Кроме того, Группа направила в Национальный совет безопасности официальные запросы относительно поставки этих грузовиков и получила частичную информацию во время встречи с представителями министерства иностранных дел 13 января 2015 года. На момент подготовки настоящего доклада Группа ожидала получения дополнительной информации, которую обещал представить Совет.

VIII. Алмазы и природные ресурсы

162. В пункте 25 своей резолюции 2153 (2014) Совет Безопасности наделил Группу экспертов мандатом, предусматривающим «сбор и анализ соответствующей информации об источниках финансирования, в том числе за счет эксплуатации природных ресурсов в Кот-д'Ивуаре, закупок оружия и соответствующих материальных средств и деятельности, и отметил, что те лица, которые, как было установлено, создают угрозу мирному процессу и процессу национального примирения в Кот-д'Ивуаре посредством незаконной торговли природными ресурсами, включая алмазы и золото, могут быть указаны Комитетом по смыслу пункта 12(a) резолюции 1727 (2006)».

²⁴ Компания «СИ ложистик» импортирует автотранспортные средства в Кот-д'Ивуар, пользуясь системой «единого окна».

163. Группа считает, что действия «Ваттао» в связи с его участием в незаконной добыче золота в Далоа и Буне и его ролью в контрабанде алмазов из Сегеле имеют отношение к рассматриваемому вопросу.

164. Группа также считает, что действия Секу Ниангаду (также известного как «Малыш Секу» и «Секу Тортийя») в связи с его прямой поддержкой военных элементов, находящихся в прямом подчинении «Ваттао» в Сегеле, а также в связи с воспрепятствованием осуществлению стратегии переходного этапа после отмены эмбарго на алмазы на основе продолжающейся контрабанды алмазов имеют отношение к рассматриваемому вопросу.

А. Алмазы

165. В пункте 14 своей резолюции 2153 (2014) Совет Безопасности просил Кот-д'Ивуар «представить Совету через Комитет обновленную информацию о его прогрессе в осуществлении своего плана действий в отношении алмазов, включая любую правоохранительную деятельность в связи с незаконной контрабандой, разработку своего таможенного режима и отчетности о связанных с алмазами финансовых потоках». Он также призвал Кот-д'Ивуар «принять у себя обзорную миссию Кимберлийского процесса, в состав которой будет входить представитель Группы».

166. Группа отметила, что с мая 2013 года по декабрь 2014 года из алмазодобывающих районов в Сегеле, по официальным данным, было продано в общей сложности 1674 карата алмазов, из которых 858,93 приходится на период с мая 2014 года после отмены запрета на экспорт необработанных алмазов, введенного Организацией Объединенных Наций.

167. Группа также отметила, что с момента отмены эмбарго²⁵ регистрация разработчиков алмазов, бригадиров и финансистов возросла лишь незначительно (см. приложение 28).

168. Такие данные указывают на то, что отмена эмбарго оказалась недостаточно эффективной мерой для наращивания продаж алмазов из Сегеле в рамках Кимберлийского процесса. Такое замедление темпов заинтересованные стороны (постоянный секретариат Процесса в Кот-д'Ивуаре, проект «Имущественные права и кустарная добыча алмазов-II», делегация Европейского союза и группа друзей Кот-д'Ивуара) объяснили задержками в процессе отбора, выдачи лицензий и создания официальных контор по закупке алмазов, что является основным необходимым условием завершения создания цепи поставок необработанных алмазов в соответствии с Процессом.

169. Группа отмечает, что 26 января 2015 года министерство промышленности и шахт выдало двум международным конторам по закупке алмазов — «Карбон Холдингс САРЛ» и «Трансактис СА» — разрешения на начало официального экспорта необработанных алмазов.

²⁵ С мая 2014 года по январь 2015 года общее число финансистов, которых в период с мая 2013 года по январь 2015 года насчитывалось 263, не увеличилось. В течение этого же периода было зарегистрировано 166 горняков (из общего числа 2446 (6,7 процента)), один бригадир (из общего числа 351 (0,28 процента)) и 11 добытчиков (в общей сложности из 221 (4,97 процента)).

170. Группа отмечает заслуживающие высокой оценки усилия в рамках проекта «Имущественные права и кустарная добыча алмазов-II», предпринимавшиеся в сотрудничестве с группой друзей Кот-д'Ивуара в целях осуществления приносящей доход деятельности, такой как разведение рыбы, в алмазодобывающих районах и в целях диверсификации возможностей, позволяющих таким общинам получать доступ к средствам к существованию. Такая деятельность в конечном счете позволит старателям, занимающимся разработкой алмазных месторождений, разорвать порочный круг системы предварительного финансирования, введенный алмазодобывающими компаниями в Сегеле (см. S/2014/266, пункты 190–195), что будет способствовать свободной и справедливой торговле алмазами.

171. Вместе с тем Группа отмечает, что незаконная сеть, возглавляемая Секу Ниангаду (см. там же, пункты 198–204), по-прежнему контрабандно вывозит почти все необработанные алмазы из Сегеле в соседние страны. Официальная статистика показывает, что он был первым добытчиком, зарегистрированным в Сегеле в мае 2013 года, однако с января 2014 года официально алмазы не закупает.

172. В частности, Группа получила достоверные сведения о том, что его агентам в Гвинее по-прежнему удастся использовать необработанные алмазы из района Сегеле в цикле обработки и сбыта алмазов, сертифицированных в соответствии с Кимберлийским процессом. В этой связи он и его сеть используют слабости пограничного контроля между Кот-д'Ивуаром и Гвинеей и отсутствие защищенной системы сертификации алмазов в Гвинее, которые являются недостатками, на которые уже указывала Группа (см. там же, пункты 198–202). Вспышка вируса Эбола в Гвинее еще больше ухудшила ситуацию с точки зрения отсутствия внутреннего контроля и существующих «лазеек», используемых его сетью.

173. Группа получила информацию о том, что г-н Ниангаду по-прежнему платит членам военизированного подразделения «Ваттао» под командованием капитана Силла в целях незаконного экспорта необработанных алмазов. Капитан Силла заявил о том, что он представляет «группу защиты», которая насчитывает порядка 200–300 членов, в основном незарегистрированных и рассредоточенных между Далоа, Вавуа и Сегеле, тремя опорными пунктами «Ваттао» в регионе. Эта группа не указана ни в одном из официальных списков военных организаций (см. приложение 29) и получает приказы непосредственно от «Ваттао».

174. Группа твердо убеждена в том, что монополия г-на Неангаду на продажу необработанных алмазов в Сегеле ставит под угрозу осуществление плана переходного этапа после отмены эмбарго, предусматривающего развитие законной торговли алмазами. Кроме того, незарегистрированная оплата наличными военным формированием способствует сохранению вооруженных элементов, которые присягнули, скорее, «Ваттао», а не национальным властям.

Программа идентификации алмазов

175. Группа ранее сообщила о том, что южноафриканская фирма «Минтек» предложила идентифицировать алмазы, предположительно ивуарийского происхождения, которые были изъяты таможенными органами Мали в 2011 году. Однако до сих пор каких-либо мер принято не было.

176. Группа считает, что маркировка и идентифицирование алмазов из Кот-д'Ивуара и соседних стран — региона, в котором неэффективный пограничный контроль способствует трансграничной контрабанде, — по-прежнему является полезным механизмом повышения надежности поставок необработанных алмазов в соответствии с Кимберлийским процессом, несмотря на отмену эмбарго.

В. Золото

177. В декабре 2014 года министерство промышленности и шахт выявило, провело геодегирование и решило провести отчуждение в отношении незаконных мелких старателей золота в 148 незаконных приисках в центральных и северных районах страны. В середине февраля 2015 года была завершена идентификация еще 100 незаконных приисков в восточных районах, а идентификация приисков в западных районах намечена на март 2015 года.

178. Группа отмечает, что ивуарийская программа формализации кустарной золотодобычи предусматривает полное отчуждение в отношении «черных старателей» в незаконных приисках. Тем не менее Группа отметила, что в отсутствие надлежащих кадровых и финансовых ресурсов в региональных и отраслевых директоратах шахт и с учетом присутствия основных групп военизированных подразделений, связанных с бывшими полевыми командирами, которые вовлечены в незаконную золотодобычу, в некоторых случаях стратегия отчуждения не позволила предотвратить повторный захват приисков.

1. Незаконная золотодобыча в Далоа

179. Группа обнаружила незаконный золотой прииск, действующий с апреля 2013 года, в районе деревни Гамина (субпрефектура Зайбо, район Далоа). Крупнейший прииск называется «абиджан»²⁶ и охватывает район в 154 гектара по периметру 8,30 километра. Пять действующих районов золотодобычи в Гамине (в общей сложности 180 гектаров) являются довольно большими и видны на коммерческих спутниковых изображениях (см. приложение 30).

180. С учетом того, что глубина шахт и туннелей большинства приисков в этом месте достигает около 60 метров, что стало причиной нескольких случаев гибели людей (см. приложения 31 и 32), «абиджан» заброшен, и работы перенесены в новое место (пятое), которое было открыто в феврале 2015 года.

181. Группа обнаружила порядка 15 800 «черных копателей» на приисках. Большинство из них ранее работали на незаконном золотом прииске в Ямуссукро, который был закрыт властями в октябре 2014 года. Число старателей в Гамине выше, чем совокупная численность населения близлежащих деревень (Захиба, Гамина и Анисико). Около 80 процентов работников в Гамине не являются ивуарийцами: люди из Буркина-Фасо, Гвинеи и Мали работают старателями; люди из Буркина-Фасо управляют конторами по закупке золота; а ивуарийцы ведут мелкий бизнес, такой как магазины, бары и закусочные.

²⁶ Точные географические координаты прииска — N 6°58'3.8" (6.9677°), W 6°39'17.8" (6.655°). Его название заключено в кавычки и начинается с маленькой буквы, с тем чтобы не спутать с экономической столицей Кот-д'Ивуара.

182. Группа отметила, что основная часть работ на приисках, которые предположительно заброшены, главным образом велась в ночное время для предотвращения обнаружения.

2. Вопросы прав человека

183. Детей активно используют в Гамине (см. приложение 33) и на других незаконных золотых приисках в Кот-д'Ивуаре для выполнения вспомогательных функций (например, доставка золотоносного песка в места его промывания или приготовление пищи) и в качестве проституток, однако они могут также часто использоваться в качестве старателей, поскольку им легче проникнуть в узкие шахты, чем взрослым людям. Детям, работающим на приисках в Гамине, платят 2500 франков КФА (4,20 долл. США в день), что побудило 180 из них бросить школу и заняться такой работой.

184. На золотых приисках широко распространена проституция, включая детскую проституцию. Там работает большое число женщин из Гвинеи, Либерии и Нигерии. С учетом того, что страны происхождения этих женщин по-прежнему затронуты вспышкой вируса Эбола, такое положение дел представляет серьезную угрозу для здоровья в регионе.

185. Кроме того, в процессе амальгамации золота старатели широко используют ртуть, цианистый калий и другие химические вещества. Такие химические вещества загрязняют пресноводные резервуары, используемые человеком, при этом прииски в Гамине расположены вблизи перекачивающей станции, которая снабжает Далоа водой. В связи с этим такое положение дел представляет серьезную угрозу для здоровья жителей города.

186. Поступили сообщения о нескольких случаях убийств и внесудебных убийств, но, несмотря на присутствие военнослужащих и жандармерии на местах, были проведены расследования.

187. Группа отмечает, что в апреле 2014 года был убит человек, который изъявил желание создать коммерческое предприятие в Гамине и не быть связанным с одним из «спонсоров VIP» (см. пункт 192 ниже) и который предложил платить 16 000 франков КФА (26,95 долл. США) за грамм вместо 14 000 франков КФА (23,58 долл. США) за грамм, установленных признанными конторами. Жандармерия в Далоа подготовила доклад по этому делу и передала его генеральному прокурору в Далоа. Группа еще не получила доступа к докладу и подала в министерство юстиции официальный запрос о получении доступа.

3. Военный контроль и безопасность

188. Весь район добычи полезных ископаемых в Гамине находится под контролем военнослужащих, лояльных Ваттао и входящих в Группу защиты, которая действует под командованием капитана Адамы Диабате.

189. Группа защиты развернута на приисках в Гамине группами/отрядами численностью от 10 до 30 бойцов нерегулярных формирований под командованием сержанта и капрала. В самой Гамине помимо 20 служащих жандармерии находится 35 бойцов Группы защиты, охраняющих этот район. Группа насчитала три контрольно-пропускных пункта, контролируемых военнослужащими и служащими жандармерии и расположенных с интервалом в 2 километра, прежде чем прибыть на прииски «Абиджана».

190. В декабре 2014 года командование отдало бойцам Группы защиты приказ препятствовать проникновению сил ОООНКИ на незаконные прииски, поскольку оно не хотело, чтобы эти прииски были закрыты, как этой произошло в Ямусукро (см. приложение 32). Тем не менее Группе удалось совершить облет этих приисков и получить фотографии с привязкой к географическим координатам, свидетельствующие о продолжающейся на них деятельности (см. приложение 34).

191. Группа также отметила, что конторы по покупке золота используют для защиты интересов своего спонсора на собственную систему обеспечения безопасности, привлекая для этого преимущественно безработных молодых людей из соседних деревень. Кроме того, Группа отмечает, что многие группы старателей финансируются бывшими комбатантами «Новых сил» (Вооруженные силы «Новых сил» — отделение Патриотического движения Кот-д'Ивуара), подчиняющимися Ваттао.

4. «ВИП-спонсоры», стоящие за добычей золота в Гамине

192. Спонсоры, финансирующие работы на приисках, связаны с четырьмя лицами, известными там как «ВИП-спонсоры». Одним из этих спонсоров является сам Ваттао. Трое других — весьма известные политические деятели, члены нынешней ивуарийской администрации и прошлой администрации Буркина-Фасо, что до сих пор не позволяет сотрудникам местных правоохранительных органов в Далоа закрыть эти незаконные прииски. Группа не может подтвердить, что эти спонсоры рассматриваются в настоящее время как лица, создающие угрозу мирному процессу и процессу национального примирения в Кот-д'Ивуаре посредством незаконной торговли природными ресурсами, включая алмазы и золото, в соответствии с формулировкой пункта 25 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности, однако будет надлежащим образом следить за ситуацией и проинформирует Совет Безопасности в случае ее изменения.

5. Организация и финансовые схемы

193. Взрослые старатели в Гамине получают от 3500 до 5000 франков КФА (от 5,8 долл. США до 8,4 долл. США) в день. С учетом того, что средняя заработная плата в сельскохозяйственном секторе составляет около 1000 франков КФА (1,68 долл. США) в день, большинство жителей деревни отказались от земледелия в пользу добычи золота, что привело к серьезной нехватке продовольствия в деревнях и увеличению цен.

194. На пяти золотых приисках действуют девять контор по покупке золота: семь в «Абиджане» и по одной на двух других приисках. Золото покупают по цене 14 000 франков КФА (23,58 долл. США) за грамм; создана закрытая система, в которой старатели вынуждены продавать золото только этим девяти конторам, которые, в свою очередь, продают его только своим «ВИП-спонсорам».

195. Все эти конторы принадлежат Кооперативному товариществу старателей Чолого или связаны с этой организацией, председателем которой является гражданин Буркина-Фасо Карим Уэдраого. На местном уровне его представляют два других гражданина Буркина-Фасо — Порго «Ружье» Идриса и

Сейду Уэдраого²⁷, обладающие также монополией на торговлю ртутью, которая широко используется при добыче золота для его амальгамации. Группа также отметила, что золото вывозят с приисков на автомобилях с номерными знаками Буркина-Фасо (см. приложение 35).

196. Группа нашла доказательства того, что староста деревни Гамина направил письмо супрефекту Зайбо, с тем чтобы предоставить Кооперативному товариществу исключительное право на разработку приисков в Гамине (см. приложение 36). Тот же документ свидетельствует о том, что кооперативное товарищество, помимо выплаты супрефекту отчислений в размере 200 франков КФА (0,33 долл. США) с 1 грамма проданного золота, принимает участие в строительстве его резиденции.

197. Землевладельцы и фермеры Гамины добровольно или под давлением продали Кооперативному товариществу свои земельные участки. В свою очередь, они получают отчисления в размере 500 франков КФА (0,84 долл. США) с 1 грамма добытого золота. Чтобы придать своим действиям видимость законности, представители Кооперативного товарищества Порго Идрисса и Сейду Уэдраого подписали письменные контракты со старостой деревни Гамина (см. приложение 37). Информация об этих сделках приведена в таблице ниже.

Платежи с 1 грамма золота, проданного в Гамине
(Франки КФА)

Владелец плантации	450–500
Деревня	100
Районный совет	200
Супрефектура	200
Безопасность (люди Ваттао)	200
Землевладелец	250–300 ^a

^a Информация о сделках, с которой ознакомились Группа, указывает на то, что в совокупности владельцу плантации и землевладельцу всегда выплачивается 750 франков КФА (1,26 долл. США) с 1 грамма. То есть, если на долю владельца плантации приходится 500 франков КФА (0,84 долл. США) с 1 грамма, то на долю землевладельца приходится 250 КФА.

198. Группа отмечает, что министерство промышленности и шахт считает эти контракты не имеющими юридической силы в соответствии с горным кодексом, поскольку единственным юридическим лицом уполномоченным выдавать разрешение на проведение горных работ является министерство.

199. В среднем семь закупочных контор «Абиджана» ежедневно покупают золото на сумму 105 млн. франков КФА (176 870 долл. США). Исходя из того, что стоимость 1 грамма золота составляет 14 000 франков КФА (23,58 долл. США), ежедневно происходит купля-продажа 7500 граммов золота. На двух других приисках добывается от 1000 до 2000 граммов золота в день, в резуль-

²⁷ Сейду Уэдраого является братом Карима Уэдраого. Собранные Группой информация указывает на то, что Порго Идрисса также принимает активное участие в незаконной добыче золота в Варале и Доропо (в Буне, на северо-востоке Кот-д'Ивуара) и тесно связан с весьма известными политическими деятелями прошлой администрации Буркина-Фасо.

тате чего общий объем добычи золота в Гамине достигает 9,5–11,5 килограмма в день.

200. С учетом того, что старатели работают шесть дней в неделю и во время сезона дождей добыча золота замедляется по естественным причинам, согласно оценке Группы, можно с уверенностью утверждать, что объем добычи золота в Гамине составляет около 2,5 тонн²⁸, или немногим менее 80 000 тройских унций, в год, а его стоимость достигает 96,8 млн. долл. США (при цене 1210 долл. США за унцию).

201. По оценкам Группы, эти объемы добычи, сопоставимые с объемами легальной промышленной добычи золота на некоторых приисках Кот-д'Ивуара²⁹, соответствуют 13,8 процента от всего годового объема золота, официально добываемого в стране (18 тонн). Это означает, помимо всего прочего, что Кот-д'Ивуар не получил около 3 млн. долл. США платежей за пользование недрами³⁰ и лишился других возможных доходов, связанных с добычей золота, таких как налоги на экспорт и на сверхприбыль.

202. Группа смогла подтвердить точность данных о среднем объеме добычи на приисках в Гамине, сопоставив их с объемами закупки золота двумя конторами, действующими за пределами «Абиджана». Каждая из этих контор подтвердила, что покупает в среднем 18 килограммов золота за две недели, или 1,285 килограмма золота в день (18 килограммов/14 дней); таким образом, общий объем золота, покупаемого всеми конторами, составляет 11,5 килограмма в день (1,285 килограмма × 9 контор).

203. Сделки о ведении горных работ, заключенные с владельцами земли и администрацией деревни Гамина, свидетельствуют о том, что Группа защиты получает 200 франков КФА (0,33 долл. США) с 1 грамма золота (в таблице указано в графе «Безопасность»), продаваемого скупочным конторам Кооперативного товарищества на прииске «Абиджан», что составляет 1,5 млн. франков КФА (2526 долл. США) в день (200 франков КФА × 7500 граммов) или 547,5 млн. франков КФА (921 384 долл. США)³¹ в год.

204. Кроме того, две связанные с Кооперативным товариществом конторы, действующие за пределами «Абиджана», должны дополнительно выплачивать 1000 франков КФА (1,68 долл. США) с 1 грамма купленного золота, в том числе 500 франков КФА (0,84 долл. США) с 1 грамма за обеспечение безопасности (вместо 200 франков КФА (0,33 долл. США) с 1 грамма, которые выплачивает Кооперативное товарищество). При средней закупке одной конторой 18 килограммов золота за две недели, сумма, выплачиваемая всеми конторами Ваттао за обеспечение безопасности, составляет 468 млн. франков КФА (787 644 долл. США) в год³¹.

²⁸ В среднем 8000 граммов в день × 310 рабочих дней = 2480 тонн.

²⁹ Для сравнения, на крупнейшем прииске Кот-д'Ивуара, разработка которого ведется промышленным способом, в 2013 году была добыта 233 591 тройская унция золота (согласно последним доступным годовым данным).

³⁰ При ставке платежей за пользование недрами в размере 3 процентов и стоимости 1 тройской унции 1200 долл. США.

³¹ При обменном курсе 594,17 франков КФА за 1 долл. США.

205. По оценкам Группы, средства, выплачиваемые за обеспечение безопасности конторами в «Абиджане» (921 384 долл. США в год) и связанными с ними конторами (787 644 долл. США в год), составляющие в общей сложности 1 709 028 долл. США в год, позволяют Ваттао содержать около 500 бойцов при средней оплате в размере 170 000 франков КФА (около 300 долл. США) в месяц (стандартный оклад членов нерегулярных воинских формирований)³².

206. Таким образом, Группа вновь решительно заявляет о том, что к Ваттао, который по-прежнему непосредственно причастен к незаконной добыче золота в Гамине, относится пункт 25 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности.

6. Незаконная добыча золота в Буне

207. Группа отметила существование нескольких незаконных кустарных золотых приисков в районе Буна (см. приложение 38). Незаконная добыча золота в Доропо, Каламоне и Варале ведется на участке, отведенном горнодобывающей компании Ampella Mining CI SA (см. приложение 39), филиалу компании Ampella Mining.

208. На прииске в Лагбо Группа насчитала около 5000 человек, почти все из которых были гражданами Буркина-Фасо. На прииске в Леомиду, работы на котором в настоящее время прекращаются из-за обнаружения нового прииска в Такади, у границы с Ганой, ранее находились более 10 000 человек.

209. Лицо, отвечающее за финансовые операции в Леомиду, информировало Группу о том, что в настоящее время на этом прииске за две недели (12 рабочих дней) добывается около 9 килограммов золота, однако ранее объем добычи составлял около 1,2 килограмма (22,25 карата) золота в день.

210. В Буне действует лишь одна контора по покупке золота, которая принадлежит компании EFABI (см. приложение 40), управляющим директором которой является Абу Уаттара, родственник Муру Уаттары, бывшего командира зоны Буна. Главное отделение EFABI находится в Доропо, в резиденции Абу Уаттары, возле которой, как отметила Группа, постоянно присутствует охрана в военном автомобиле (см. приложение 41).

211. Группа отметила, что Абу Уаттара покупает золото с показателем чистоты 22–23 карата по цене 16 000 франков КФА (26,90 долл. США) за грамм. Кроме того, скупщики золота в Буне выплачивают 1000 франков КФА (1,68 долл. США) с 1 грамма купленного золота традиционным властям Буны (см. приложение 42).

212. В этой связи Группа отметила, что для контрабанды ивуарийского золота в Буркина-Фасо используется преимущественно два главных маршрута. Основной маршрут, пролегающий через Буну, Доропу, Галгули (Буркина-Фасо) и Гауа (Буркина-Фасо), использует для контрабанды золота в Буркина-Фасо Абу Уаттара, пользующийся попустительством и защитой членов воинских формирований в этом районе.

213. Торговцы золотом, базирующиеся в Каламоне, пользуются также другим маршрутом, пролегающим через Каламон, Кпере (Буркина-Фасо) и Батие (Буркина-Фасо). Группа отметила, что на дороге, ведущей из Каламона в Кпере

³² 1 709 028 долл. США / (286 долл. США × 12 месяцев) = 490 годовых окладов.

(Буркина-Фасо), нет сотрудников ивуарийской таможни и развернуты только бойцы воинских формирований, верных Ваттао.

214. Главными финансистами незаконных операций в Буне являются граждане Буркина-Фасо Саюба Уэдраого (известный как «мэр») и его брат Иссиака Уэдраого, базирующиеся в Каламоне, примерно в 20 километрах от границы с Буркина-Фасо. Сотрудники полиции Буркина-Фасо на пограничном посту Калампаро информировали Группу о том, что транспортные средства, принадлежащие Иссиаке Уэдраого, проезжают через Калампаро в среднем два раза в неделю, и проверка их грузов проводится редко.

215. Безопасность на приисках обеспечивают примерно 200 военнослужащих, преимущественно бойцы нерегулярных формирований, базирующиеся в Буне и Доропо и верные Ваттао, которые действуют группами по 35 человек.

216. Лица, финансирующие незаконную добычу золота, выплачивают Ваттао от 500 до 1000 франков КФА (от 0,84 до 1,68 долл. США) с 1 грамма проданного золота, в зависимости от степени их близости к Абу Уаттаре и братьям Уэдраого.

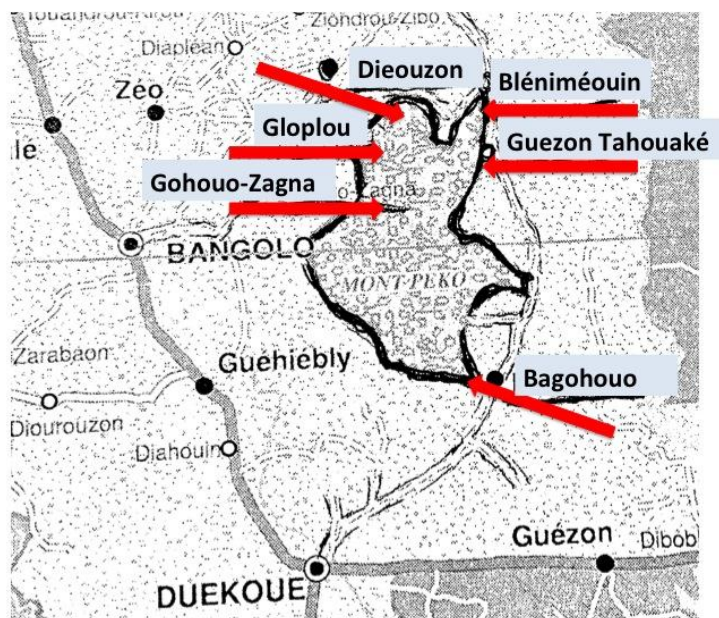
217. Таким образом, Группа могла увидеть, что в районе между Далоа, Сегуэлой и Буной Ваттао развернул 500 вооруженных бойцов, большинство из которых являются членами нерегулярных воинских формирований, верными лично ему. Эта военная мощь позволила Ваттао установить полный контроль над незаконной добычей золота и алмазов как минимум в трех районах страны (в Буне, Далоа и Сегуэле), поставив, таким образом, под угрозу осуществление давно назревших усилий по формализации и реформированию ивуарийского сектора кустарной добычи золота и лишив Кот-д'Ивуар важного источника доходов.

218. Группа вновь решительно заявляет о том, что к Ваттао, который по-прежнему непосредственно причастен к незаконной добыче золота и алмазов, относится пункт 25 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности.

С. Незаконные плантации какао в национальном парке Мон-Пеко

219. Посетив национальный парк Мон-Пеко, деревни в его окрестностях и пункты доступа Багоуо, Гезон-Тауаке и Бленимеуин (см. карту), Группа отметила, что там по-прежнему находится 28 000 человек, в основном граждан Буркина-Фасо, которые используют большую часть территории национального парка под плантации какао.

Пункты доступа в Мон-Пеко



220. Группа собрала информацию о том, что во время нынешнего сезона сбора урожая какао, начавшегося в ноябре 2014 года, по дороге из Бленимэуина через Дуэкуэ в день проезжало около 10 грузовиков с грузом какао, собранного в Мон-Пеко. На одних грузовиках номерных знаков не было, а на других были гвинейские и ивуарийские номерные знаки (примерно одинаковые на всех грузовиках).

221. Группа определила, что между Дуэкуэ и Бленимэуином действуют пять контрольно-пропускных пунктов, контролируемых военнослужащими регулярных воинских подразделений (в звании от капрала до лейтенанта), в подчинении которых находились несколько не прошедших регистрацию бойцов из батальона, обеспечивающего безопасность западного региона. Бойцы, с которыми побеседовали члены Группы, подтвердили, что они служат в подразделении, дислоцированном в Дуэкуэ, где в настоящее время наряду с 280 военнослужащими проходят службу 65 не прошедших регистрацию бойцов.

222. Группа собрала информацию о том, что незаконные производители какао платят командиру батальона подполковнику Лоссени Фофано (по прозвищу «Лосс») и другим представителям правоохранительных органов в Дуэкуэ сбор в размере 200 франков КФА (0,33 долл. США) с одного килограмма собранного какао, чтобы оставаться и продолжать работу в национальном парке. Вместе с тем, Группа не смогла приблизительно назвать выплаченную сумму, поскольку статистических данных с оценкой производства какао в этом районе не существует, а те, с кем были проведены беседы, обошли этот вопрос молчанием.

223. В этом отношении Группа также отметила, что традиционные органы власти в деревнях, в которые были совершены поездки, находятся под сильным давлением со стороны групп поселенцев из Буркина-Фасо, и поэтому говорят посторонним, что местные общины и поселенцы живут в полной гармонии.

224. Сельские власти, с которыми вступали в контакт члены Группы, также подтвердили, что на контрольно-пропускных пунктах население регулярно подвергалось поборам со стороны военных элементов.

225. Группа принимает к сведению решение префекта района Гемон, в сферу компетенции которого входит Мон-Пеко, запретить въезд на территорию национального парка покупателям какао и кофе (посредникам и торговцам) с использованием любых средств (см. приложение 43) и поручить военным, жандармерии и ивуарийскому органу, в управлении которого находятся восемь национальных парков и шесть охраняемых заповедников, принять меры к исполнению этого решения.

226. Группа отмечает, что в январе 2014 года правительство утвердило план действий по выселению поселенцев из Мон-Пеко. Этап выселения, который первоначально планировалось осуществить в период с июня по август 2014 года, должен начаться в конце нынешнего сезона производства какао в марте 2015 года (см. приложение 44).

227. В этом отношении Группа сообщает о том, что до изгнания президента Буркина-Фасо Блэза Компаоре многие должностные лица этой страны посещали находившихся в национальном парке поселенцев под предлогом совместного осуществления с властями Кот-д'Ивуара плана выселения. Однако после изгнания президента никаких сообщений о таких поездках больше не поступало.

228. Группа обеспокоена тем, что пробуксовка двусторонних переговоров между должностными лицами этих двух стран может еще больше затянуть осуществление плана выселения.

D. Другие природные ресурсы

229. Группа изучила особенности эксплуатации других природных ресурсов и торговли ими. Ее основные выводы изложены ниже. Группа не собрала какой-либо информации, указывающей на то, что перечисленные ниже природные ресурсы используются для закупки оружия или материальных средств или для финансирования связанной с ними деятельности.

1. Нефть

230. В 2012 году Группа собрала документальные подтверждения в отношении подозрительных сделок, совершенных в 2010 году Национальной нефтяной компанией Кот-д'Ивуара (ПЕТРОСИ), на общую сумму 106 млн. долл. США, которые были направлены на закупку оружия и в фонды, непосредственно управляемые Лораном Гбагбо (см. S/2012/196, пункты 94–97). Во время совещания, состоявшегося в феврале 2014 года в Абиджане, Генеральное казначейское управление проинформировало Группу о том, что проверка счетов ПЕТРОСИ не проводилась с 2011 года. Поэтому Группа препроводила соответствующим властям Кот-д'Ивуара все информацию по ПЕТРОСИ, с тем чтобы инициировать проведение надлежащего расследования. Группа будет должным образом отслеживать ход ведения этого расследования и представлять Комитету любую новую информацию.

2. Орехи кешью

231. В течение последнего десятилетия Кот-д'Ивуар превратился в одного из ведущих африканских производителей орехов кешью — в 2014 году было произведено почти 500 000 тонн орехов (9 процентов общемирового производства).

232. В этом секторе занято 600 000 производителей, и его деятельность регулируется Управлением по производству хлопка и орехов кешью (АРЕКА), которое в 2014 году начало устанавливать минимальную цену, подлежащую выплате производителям в Кот-д'Ивуаре.

233. На сезон 2015 года, который будет длиться с февраля по июнь и во время которого планируется собрать 600 000 тонн продукции, АРЕКА зафиксировало минимальную закупочную цену на орехи кешью на уровне 275 франков КФА (0,46 долл. США) за килограмм, что на 50 франков КФА больше, чем в 2014 году. Согласно данным АРЕКА, в конце сезона 2014 года производителям орехов кешью было выплачено 127 млрд. франков КФА (примерно 200 млн. долл. США), стоимость экспорта достигла 221 млрд. франков КФА (371 млн. долл. США).

234. Выращивание орехов кешью главным образом сосредоточено в районе Занзан, который граничит с Ганой и Буркина-Фасо, а их экспорт осуществляется только через порты Абиджана и Сан-Педро. Между тем, под влиянием различных факторов часть ивуарийских орехов кешью направляется в соседнюю Гану, главным образом из-за более высоких цен (0,70 долл. США за килограмм) и более низких расходов на перевозку и отгрузку орехов кешью в Гану, минуя порты Абиджана и Сан-Педро³³. Кроме того, отсутствие надлежащего пограничного контроля в этом регионе является еще одним фактором, способствующим контрабанде орехов кешью, о чем Группа уже сообщала (см. S/2014/266, пункты 82–85).

235. Таким образом, Группа считает, что согласование закупочных цен на орехи кешью между Кот-д'Ивуаром и Ганой помогло бы пресечь их контрабанду и наладить работу в Кот-д'Ивуаре надежной системы отслеживания производства орехов кешью и торговли ими.

3. Хлопок

236. Кот-д'Ивуар является одним из крупнейших африканских производителей хлопка и третьим крупнейшим производителем в Западной Африке после Буркина-Фасо и Мали, причем объем собранного в 2013–2014 годах хлопка составил, по оценкам, 450 000 тонн, а экспортная выручка достигла почти 100 млрд. франков КФА (168 млн. долл. США)³⁴.

237. В этом секторе занято 115 000 фермеров и около 3,5 миллиона человек так или иначе с ним связаны. Его деятельность регулируется АРЕКА, которое установило для урожая 2014–2015 годов минимальную закупочную цену на

³³ Группа собрала информацию о том, что стоимость доставки на грузовике 40 тонн орехов кешью в Абиджан или Сан-Педро может достигать 600 000 франков КФА (1010 долл. США), тогда как доставка из портов Ганы составляет в среднем 260 долл. США.

³⁴ См. www.intercoton.org/filiere-cotonniere-ivoirienne/presentation/#.

уровне 250 франков КФА (0,42 долл. США) за килограмм хлопка первого сорта и 225 франков КФА (0,38 долл. США) за килограмм хлопка второго сорта.

238. В соответствии с действующими законами перед началом посевного сезона (последний сезон был в мае–июле 2014 года) фермеры получают предварительное финансирование с учетом оценок объема производства. Национальное агентство сельскохозяйственного развития бесплатно предоставляет фермерам семена, удобрения и другие фитосанитарные продукты, а также организует проведение профессиональной подготовки по производственным методам.

239. Участники производственно-сбытовой цепочки торговли хлопком объединены в ассоциацию под названием «Интеркотон», которая была образована в 2000 году, а в 2013 году пережила коренную реорганизацию в контексте реформирования секторов по производству орехов кешью и хлопка³⁵.

240. Ассоциация «Интеркотон» разработала онлайн-инструмент для мониторинга и отслеживания цепочки торговли хлопком. Ее агенты регистрируют производство хлопка в пределах своей компетенции, которая не может превышать 200 производителей или 400 га, и препровождают информацию децентрализованным отделениям и, в конечном счете, в Абиджан, где данные обобщаются и агрегируются.

241. Группа признает, что эта система расширила возможности по отслеживанию ивуарийского хлопка и, таким образом, оказалась полезным инструментом для сокращения масштабов мошенничества и контрабанды в этом секторе.

Е. Международные и многосторонние инициативы

1. Организация экономического сотрудничества и развития

242. Группа постоянно сотрудничает Организацией экономического сотрудничества и развития (ОЭСР), и ивуарийские власти сегодня изучают вопрос об актуальности для Кот-д'Ивуара Руководящих принципов должной осмотрительности для ответственного управления цепочкой поставок полезных ископаемых из районов, затронутых конфликтом, и районов повышенного риска и дополнений к нему с уделением особого внимания дополнению по золоту в соответствии с пунктом 31 резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности.

243. Группа настаивает на актуальности Руководящих принципов должной осмотрительности для Кот-д'Ивуара и его соседей и вместе с ивуарийскими властями и ОЭСР продолжит сотрудничество в вопросах выработки конкретных путей их возможного применения в Кот-д'Ивуаре и в субрегионе.

2. Система сертификации в рамках Кимберлийского процесса

244. Группа регулярно сотрудничает с постоянным секретариатом Кимберлийского процесса в Кот-д'Ивуаре, а также с Председателем и заместителем Председателя этого процесса в соответствии со своим мандатом в отношении последующей деятельности в связи с осуществлением плана действий Кот-д'Ивуара после введения эмбарго на экспорт необработанных алмазов.

³⁵ См. www.intercoton.org/intercoton/presentation.

245. В этом контексте Группа также сотрудничала с Рабочей группой по мониторингу и Рабочей группой экспертов по алмазам Кимберлийского процесса в вопросах подготовки к обзорной миссии Кимберлийского процесса в Кот-д'Ивуаре 5–11 марта 2015 года в соответствии с просьбой Совета Безопасности, содержащейся в пункте 14 его резолюции 2153 (2014). Группа примет участие в упомянутой выше миссии и проинформирует Комитет о своих выводах.

IX. Финансирование

A. Незаконные контрольно-пропускные пункты и параллельная система незаконного сбора налогов

246. В пункте 32 своей резолюции 2153 (2014) Совет Безопасности призвал правительство «продолжать принимать необходимые меры для ликвидации сетей незаконного налогообложения, в том числе проводя соответствующие и тщательные расследования, уменьшения числа контрольно-пропускных пунктов и предупреждения случаев вымогательства по всей стране».

247. Замечания Группы, касающиеся случаев вымогательства, систем параллельного налогообложения и незаконных контрольно-пропускных пунктов в западной части Кот-д'Ивуара, не утратили своей актуальности (см. S/2014/729, пункт 105). Группа принимает к сведению усилия ивуарийских властей по сокращению числа контрольно-пропускных пунктов и связанных с ними случаев вымогательства, главным образом за счет службы по отслеживанию транспортных потоков и создания высшего органа по вопросам благого управления. Вместе с тем Группа отмечает, что на сегодняшний день первая должным образом не оснащена техническими средствами, а второй — функционирует не в полном объеме. С тем чтобы решить проблему незаконных поборов со стороны синдикатов, власти также инициируют принятие законодательства, направленного на реформирование сектора общественного транспорта.

1. Незаконные контрольно-пропускные пункты

248. В период с сентября 2014 года по февраль 2015 года Группа отметила широкое распространение незаконных контрольно-пропускных пунктов и случаев незаконного сбора налогов на востоке, севере и юге страны. Кроме этого, Группа получила достоверные данные исследования относительно конкретных видов и числа контрольно-пропускных пунктов в различных районах, которые соответствуют ее собственным выводам.

249. Указом № 30676/CSG/CAB от 16 июня 2011 года правительство санкционировало создание на территории страны 33 контрольно-пропускных пунктов (см. приложение 45). Однако по состоянию на февраль 2015 года Группа насчитала примерно 140 контрольно-пропускных пунктов, включая законные, незаконные и специальные контрольно-пропускные пункты (см. приложение 46).

250. Силы и органы безопасности, присутствующие на контрольно-пропускных пунктах, аналогичны тем, которые размещены на границе. Присутствие элементов вооруженных сил, сотрудников таможни, полицейских,

жандармерии и водо- и лесохозяйственных служб наблюдается на некоторых или всех контрольно-пропускных пунктах (см. приложение 47), Кроме того, на отдельных контрольно-пропускных пунктах находились представители транспортных ассоциаций.

2. Незаконный сбор налогов

251. Группа продолжала свои расследования случаев вымогательства и деятельности сетей незаконного налогообложения в общественных пунктах (автостанции), через которые лица, лояльные «Ваттао», осуществляют наземные перевозки (см. S/2014/729).

252. 21 июля 2014 года правительство сместило «Ваттао» с должности начальника службы безопасности южной зоны Абиджана (см. S/2014/729, пункт 32). Несмотря на это, сеть, созданная лояльным «Ваттао» лицом по имени Иен Сансан Людовик, действует и сегодня.

253. Вымогательство существует и в системе общественного транспорта Абиджана. Этот сектор является преимущественно неформальным, где в основном используются микроавтобусы на 14–32 пассажира, называемые “gbaka”, и автомобили, имеющие четыре-восемь мест, под названием “wôgo-wôgo”³⁶. На долю этих транспортных средств приходится примерно 67 процентов моторизованного транспорта, используемого в Абиджане.

254. Конечные остановки этих транспортных средств на автостанциях находятся под контролем транспортных ассоциаций, называемых «транспортные синдикаты». Группа отмечает, что эти ассоциации взаимодействуют во всех районах Абиджана. Их главная задача состоит в том, чтобы взимать необоснованные сборы и налоги на автостанциях и транспортных развязках. Водители платят налоги и получают квитанции об уплате. Суммы, выплачиваемые водителями, идут также в зачет различных других налогов, за уплату которых квитанция не выдается, таких как «налог на перевозку», который позволяет водителям брать пассажиров на «автостанциях» или на пути между ними, и/или «налог на маршрут», который водители оплачивают для того, чтобы перевозить людей по определенному маршруту. Ассоциации ведут тщательный учет транспортных средств, часто заезжающих на автостанции и использующих маршруты, находящиеся под их контролем, с тем чтобы они выплачивали различные налоги. Подчинения ассоциации добиваются путем запугивания и применения физического насилия.

255. Исходя из анализа структуры транспортных ассоциаций, Группа считает, что они собирают в Абиджане не менее 34 млрд. франков КФА (57,2 млн. долл. США) в год.

256. Во время своих поездок в другие регионы Кот-д’Ивуара Группа также отметила, что иногда ассоциации, действующие на автостанциях и на контрольно-пропускных пунктах, присутствуют совместно с силами и органами безопасности.

³⁶ “Gbaka” означает «транспортное средство в плохом состоянии» на языке дьула, в то время как “wôgo-wôgo” означает «30 франков–30 франков» — обычный тариф для транспортных средств данного типа.

257. Группа считает созданную ассоциациями систему систематического и организованного сбора налогов сетью незаконного налогообложения.

3. Вымогательство

258. Вымогатели вынуждают водителей грузовиков, перевозящих грузы, такие как баклажаны, арахис, перец, ямс, помидоры, кукуруза и маниока, по внутренним и региональным маршрутам, останавливаться на многочисленных контрольно-пропускных пунктах и платить неоправданные сборы.

259. Например, на дороге из Конга в Буаке, протяженностью 241 км, водитель грузовика проедет через 18 контрольно-пропускных пунктов и выплатит вымогателям 39 000 франков КФА (66 долл. США). На дороге из Тафире в Буаке, протяженностью 170 км, водитель проедет через 13 контрольно-пропускных пунктов и выплатит незаконный сбор в размере 28 000 франков КФА (47 долл. США), а на дороге из Дабакала в Буаке, протяженностью около 128 км, водитель проедет через 8 контрольно-пропускных пунктов и выплатит сумму в размере 30 000 франков КФА. Водители выплачивают от 500 франков КФА (0,84 долл. США) до 3000 франков КФА (5 долл. США) всем категориям чиновников и представителям ассоциаций, которые находятся на контрольно-пропускных пунктах, иногда несколько раз в неделю на тех же маршрутах (см. приложение 47).

260. Торгово-промышленная палата Кот-д'Ивуара сообщила о том, что в 2013 году 19 525 грузовиков перевезли 920 539 тонн грузов в Мали, Буркина-Фасо, Гану, Нигер, Нигерию и Бенин (в порядке убывания тоннажа). Мали было пунктом назначения 62 процентов грузовых автомобилей и 72 процентов товаров, в то время как на долю Буркина-Фасо пришлось 29 и 26 процентов, соответственно. Статистика охватывает только те транспортные средства, которые заполнили декларацию в соответствии с программой межгосударственной транзитной перевозки грузов автодорожным транспортом. Вместе с тем наблюдения Группы позволяют предположить, что официальная статистика может недооценивать количество грузовиков, которые осуществляют перевозку грузов через границу.

261. Расследования Группы показали, что некоторые водители грузовиков, следовавшие из Абиджана в Бамако, выплачивали на контрольно-пропускных пунктах приблизительно 13 400 франков КФА (22,5 долл. США) за поездку. Аналогичным образом, водители, следовавшие из Абиджана в Уагадугу, выплачивали 22 000 франка КФА (37 долл. США) за одну поездку.

262. С тем чтобы получить консервативную оценку масштабов вымогательства на поездку в один конец Группа подсчитала, что, если водители этих 13 347 грузовиков³⁷, следовавших из Абиджана в Бамако, выплатили на контрольно-пропускных пунктах незаконные налоги в размере 13 338 (22,40 долл. США), то выручка вымогателей составляет 178 022 286 франков КФА (299 622 долл. США) в год. В отношении маршрута Абиджан-Уагадугу Группа считает, что потери от вымогательства составляют 126 616 416 франков КФА (213 113 долл. США). Группа обеспокоена тем, что выручку от такого вида вымогательства контролируют военные элементы, которые сами иногда действу-

³⁷ Согласно официальной информации, это составляет 62 процента общего числа грузовых автомобилей, которые в 2013 году перевозили товары в соседние страны.

ют под командованием бывших зональных командиров, как это описано в разделе VIII.

263. Еще один пример вымогательства имеет форму незаконного налогообложения компаний. Командир военного батальона обеспечения безопасности юго-западного района по кличке «Лосс» взимает незаконные налоги по крайней мере с одной компании, работающей в географическом районе, находящемся под контролем этого батальона. Перевозчик вынужден платить за безопасный проезд своих грузовиков 3 млн. франков КФА (5051 долл. США) в месяц. Эти поборы начались в начале 2011 года во время кризиса, разразившегося после выборов. В то время перевозчик был вынужден платить 65 000 франков КФА (109 долл. США) за грузовик, или 5–6 млн. франков КФА (84 000–101 000 долл. США) в месяц. Была получена информация о том, что перевозчик выплачивает 3 млн. франков КФА (5051 долл. США) ежемесячно с 2013 года. По оценкам Группы, сумма незаконно собранных «Лоссом» средств в 2011–2013 годах только с этой одной компании составляет примерно 132 млн. франков КФА (222 271 долл. США) и 72 млн. франков КФА (121 231 долл. США) после пересмотра условий сделки, т.е. общая сумма составила 204 млн. франков КФА (343 504 долл. США).

264. Группа по-прежнему обеспокоена большим масштабом вымогательства в Кот-д'Ивуаре. Она считает, что полный демонтаж незаконных контрольно-пропускных пунктов и связанной с ними параллельной системы незаконного сбора налогов можно будет осуществить на практике только тогда, когда будет достигнут прогресс в процессах разоружения, демобилизации и реинтеграции и реформирования сектора безопасности (включая бывших комбатантов и бывших зональных командиров).

В. Источники финансирования закупок оружия и соответствующих материальных средств и деятельности

265. В пункте 25 своей резолюции 2153 (2014) Совет Безопасности поручил Группе продолжать «собирать и анализировать всю соответствующую информацию об источниках финансирования, в том числе за счет эксплуатации природных ресурсов в Кот-д'Ивуаре, закупок оружия и соответствующих материальных средств и деятельности».

266. В этом отношении Группа смогла определить источники финансирования нападений, в частности тех, которые были совершены деревни Грабо и Фетех. Группа описала эти нападения в пунктах 17–24 своего промежуточного доклада (S/2014/729) и в пунктах 29–37 настоящего доклада. Эти нападения были совершены членами подразделения под названием «Рота Армагеддон», действующего в рамках радикального крыла сторонников Гбагбо.

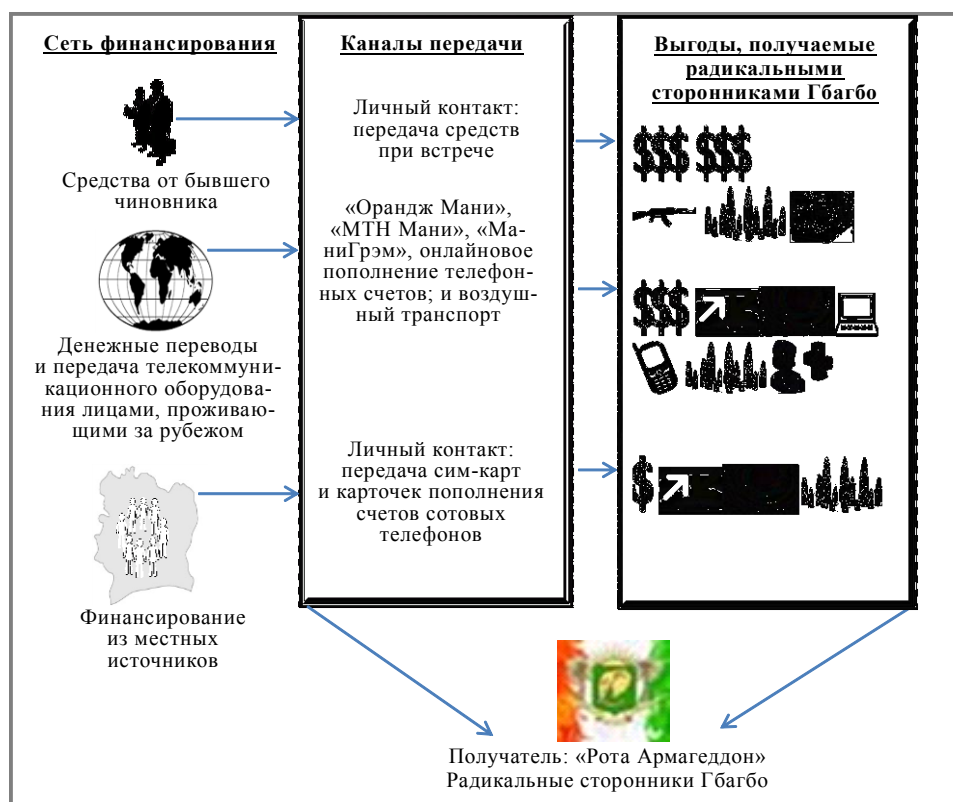
1. Источники финансирования и связи с радикальным крылом сторонников Гбагбо

267. В период 2013–2014 годов члены подразделения под названием «Рота Армагеддон» использовали для получения финансовых средств системы перевода денежных средств «Манигрэм», «МТН Мобайл Мани» и «Орандж Мобайл Мони», а также личный канал в лице бывшего государственного секретаря в правительстве Лорана Гбагбо Дого Дьереке Рафаэля. Группа отмечает, что финан-

сирование главным образом выделялось для следующих целей: приобретение боеприпасов и полевой военной формы, личных предметов снабжения для бойцов подразделения под названием «Рота Армагеддон» и членов их семей; закупка лекарств; планирования и обеспечения материально-технического снабжения (лагеря функционировали в Гане, Кот-д'Ивуаре, Либерии и Того); и обслуживания каналов связи. Группа отмечает, что бойцы часто меняли номера своих телефонов и сим-карт, чтобы избежать обнаружения.

268. Сети финансирования и движение наличных денежных средств через различные каналы их передачи, а также получаемые преимущества кратко изложены на диаграмме.

Сеть финансирования радикального крыла сторонников Гбагбо



2. Определение лиц, предоставляющих финансовую поддержку радикальным сторонникам Гбагбо

269. Помимо финансовых средств, рассмотренных в разделе VI, расследования Группы показали, что Дого обеспечивал радикальных сторонников Гбагбо дополнительными финансовыми средствами. Так, он предоставил членам подразделения «Рота Армагеддон» 1 млн. франков КФА (1684 долл. США) в поддержку его операции по дестабилизации ситуации в стране, совершив нападения на местное население по примеру нападения на деревню Грабо и государственные учреждения, в частности тюрьму в Абиджане.

270. В качестве одного из финансовых доноров «Роты Армагеддон» был также определен Валери Онгонга. Согласно имеющейся информации, он проживает во Франции и переводит финансовые средства с помощью услуг компании «МаниГрэм». Группа отмечает, что в 2013 году он перевел подразделению «Рота Армагеддон» 594 559 франков КФА (1000 долл. США) (см. приложение 48). Денежные средства зачастую запрашивались для закупок медикаментов³⁸, боеприпасов и камуфляжной формы.

271. Финансовую поддержку радикальному крылу сторонников Гбагбо оказывал и Эмери Кассиграгон, который, согласно имеющейся информации, живет в Германии. В июле 2013 года он собрал 210 000 франков КФА (354 долл. США) для подразделения «Рота Армагеддон». Денежные средства были собраны из различных источников в Буниа. Он также давал инструкции в отношении сбора и использования средств. Из этой суммы 65 000 франков КФА (110 долл. США) было использовано на закупку боеприпасов. Он также переводил 100 000 франков КФА (168 долл. США) через сотового оператора «Орандж Мани».

272. В октябре 2013 года в Германии он приобрел два портативных сканера диапазона радиоволн (см. приложение 49). Они были переправлены в Кот-д'Ивуар подразделению «Рота Армагеддон» для использования в своих операциях. Он также содействовал приобретению компьютеров для этого подразделения в целях использования в своих операциях³⁹.

273. Подразделение «Рота Армагеддон» также получало помощь от лиц, проживающих за рубежом, в форме пополнения телефонных счетов, используя услуги компаний «МТН», «Орандж» и сайта www.mboasu.com, который предоставляет онлайн-услуги по пополнению телефонных счетов. Группа не может исключить возможность того, что использовались и другие аналогичные онлайн-услуги.

274. В приложении 48 приводятся сводные данные о суммах, переведенных через формальные каналы. Группа хотела бы напомнить о том, что, как показано выше, суммы переведенных через систему «МаниГрэм» и операторов мобильной связи средств не включают средства, переданные во время личных контактов. Кроме того, анализ сети финансирования показывает, что указанная в настоящем докладе сумма не отражает весь объем финансовых средств, полученных подразделением «Рота Армагеддон» из упомянутых выше источников.

275. Группе известно, что перевод средств через операторов мобильной связи и денежные переводы имеют большое значение для населения в Кот-д'Ивуаре. Но она обеспокоена тем, что радикальные сторонники Гбагбо используют эти каналы для финансирования подрывной деятельности.

³⁸ Группа получила и проанализировала информацию из нескольких источников, которые подтвердили, что члены подразделения «Рота Армагеддон» просили и получали денежные средства на посещение клиник и покупку медикаментов. В этом отношении отмечались обращения по поводу лечения малярии и полученных ранений.

³⁹ Подразделение «Рота Армагеддон» контактирует в социальных сетях и имеет свой веб-сайт.

Х. Запрет на поездки и меры по замораживанию активов

276. В соответствии с мерами, введенными Советом Безопасности во исполнение пунктов 9 и 11 его резолюции 1572 (2004), действие которых затем было возобновлено в пункте 1 и скорректировано в пункте 4 резолюции 1643 (2005), Группа продолжала проводить расследования в связи с возможными нарушениями запрета на поездки и мер по замораживанию активов.

А. Разблокирование правительством замороженных активов

277. В пункте 109 своего промежуточного доклада (S/2014/729) Группа отметила, что обратилась в министерство экономики и финансов с просьбой представить обновленную информацию по поводу мер, принятых в целях сохранения санкций в отношении лиц, включенных в перечень. 30 октября 2014 года в связи с этой просьбой было направлено напоминание. До настоящего времени никакого официального ответа получено не было.

278. 20 января 2015 года правительство в нарушение режима санкций разблокировало активы Паскаля Аффи Н'гессана, лидера главной оппозиционной партии Кот-д'Ивуара-Ивуарийский народный фронт. В вербальной ноте от 18 февраля правительство обратилось с просьбой исключить г-на Н'гессана из перечня Комитета. 26 февраля Комитет исключил его из перечня, и в настоящее время действие санкционных мер на него более не распространяется.

279. По итогам совещаний с представителями министерств обороны, внутренних дел, иностранных дел и юстиции Группа не нашла свидетельств того, что имеется четкое определение или понимание их обязанности осуществлять контроль за выполнением предусмотренных санкциями мер правительственными и неправительственными структурами, а также структурами частного сектора, включая банки. Следует отметить, что от Центрального банка западноафриканских государств Группа получила более оперативный ответ, чем от ивуарийских властей, на вопросы об активах, принадлежащих физическим лицам, подпадающим под действие мер по замораживанию активов.

В. Издание книг, авторами которых являются лица, в отношении которых действуют меры по замораживанию активов

280. В своем письме от 21 августа 2014 года Группа вновь предприняла попытку получить ответ от французского издательства «Арматан» на вопрос о финансовых обязательствах в отношении Шарля Бле Гуде и выплате авторского гонорара за публикацию одной из его книг. На момент составления настоящего доклада, однако, ответ так и не был получен. Группа хотела бы особо отметить тот факт, что аналогичные напоминания были направлены в издательство «Арматан» в декабре 2011 года и феврале 2012 года, а Председатель Комитета направил письмо в мае 2012 года (см. S/2012/766, пункт 129).

281. По-прежнему нет ответа на запрос Группы от еще одного французского издательства «Эдисон дю моман» (“Les éditions du moment”) в связи с публикацией книги о Лоране Гбагбо “Pour la vérité et la justice” («За правду и справедливость»). Книга, автором которой является Франсуа Маттей, была опубликована 26 июня 2014 года. В своем предыдущем докладе Группа сообщала, что издательство перенаправило полученный запрос своему юрисконсульту (S/2014/729, пункт 108).

282. Упорное нежелание издательства «Арматан» представить ответ на запрос Группа расценивает как нарушение мер по замораживанию активов, введенных Советом Безопасности.

С. Деятельность в связи с замороженными банковскими счетами

283. В настоящее время меры по замораживанию активов осуществляются в основном ивуарийскими банками. Поэтому Группа отслеживала банковские счета лиц, в отношении которых действуют санкции, в целях контроля за тем, чтобы их активы оставались замороженными. В приложении 50 приводится сводная информация о замороженных счетах, на которых было отмечено уменьшение или увеличение остатка средств в течение 2012–2013 годов.

284. В письме от 18 ноября 2014 года Группе был представлен официальный ответ Центрального банка западноафриканских государств в отношении находящихся в Генеральном объединении банков Кот-д’Ивуара (“Société générale de banques en Côte d’Ivoire”) счетов лиц, на которых распространяются санкции. Следует обратить внимание на счета, принадлежащие Лорану Гбагбо и его жене Симоне Гбагбо, сумма средств на которых с 2012 года увеличилась, соответственно, на 15 845 246 франков КФА (26 685 долл. США) и 13 865 540 франков КФА (23 350 долл. США) (см. приложение 50). В связи с этим Группа просила представить разъяснения.

285. Помимо этого, в Атлантическом банке Кот-д’Ивуара (Banque atlantique-Côte d’Ivoire) имеется шесть банковских счетов, принадлежащих Мартену Куаку Фофье, общая сумма средств на которых составляет 19 286 499 франков КФА (32 479 долл. США). Группа отмечает, что все счета были открыты после того, как были введены в действие меры, предусмотренные режимом санкций. На двух счетах в настоящее время имеется нулевое сальдо. В письме от 30 сентября 2014 года банк проинформировал Группу о том, что все счета на тот момент либо не использовались, либо были закрыты. Группа отмечает уменьшение средств на счетах г-на Фофье на 384 780 франков КФА (648 долл. США).

286. Группа приступила к проведению расследования с целью выяснить, в какой степени банки в Кот-д’Ивуаре и в Западной Африке выполняют требование о замораживании активов. Именно в этом контексте в своем письме от 28 января 2015 года Группа предложила провести встречу с представителями Центрального банка западноафриканских государств с целью обсудить, что было им сделано для того, чтобы его члены выполняли предписанные меры в связи с замораживанием активов. Группа ожидает ответа на свое предложение.

XI. Лица, на которых распространяется действие целевых санкций

A. Шарль Бле Гуде

287. По состоянию на сентябрь 2014 года сумма средств на счете Шарля Бле Гуде в Банке финансирования сельского хозяйства (Banque pour le financement de l'agriculture) составляла 8 914 200 франков КФА (15 011 долл. США). В своем предыдущем докладе (S/2014/266) Группа указала, что остаток средств на указанном счете по состоянию на сентябрь 2013 года составил 8 978 550 франков КФА (15 120 долл. США).

B. Эжен Н'горан Куадио Джюэ

288. Г-н Джюэ продолжает выступать в средствах массовой информации, особенно по политическим вопросам. Им была создана группировка «Поколение 90-х», и 17 января 2015 года он был избран ее первым руководителем. Он, кроме того, является основателем Союза патриотов за полное освобождение Кот-д'Ивуара, который был создан в 2002 году, но к настоящему времени уже прекратил свое существование.

289. Группа встретилась с г-ном Джюэ с целью выяснить, что представляет собой группировка «Поколение 90-х» и сходны ли ее задачи с задачами Союза патриотов за полное освобождение Кот-д'Ивуара и/или движения «Молодые патриоты» Шарля Бле Гуде.

290. Г-н Джюэ пояснил членам Группы, что единственная цель группировки «Поколение 90-х» состоит в том, чтобы содействовать поддержанию мира, поощряя бывших членов Федерации студентов и школьников Кот-д'Ивуара, а также лиц, родившихся после 1960 года, добиваться примирения мирным путем. Он выразил удивление в связи с тем, что поданная им просьба исключить его из перечня была отклонена, и выразил готовность представить документальные подтверждения того, какие меры были приняты за прошедшие пять лет в интересах достижения мира и примирения.

291. Группа также хотела проанализировать соблюдение им мер по замораживанию активов в официальной экономике. В связи с этим в своем письме от 2 октября 2014 года Комитет просил Ивуарийское банковское объединение (Société ivoirienne de banque) представить обновленную информацию о состоянии счетов, принадлежащих лицам, в отношении которых действуют санкции. Ответа Группа пока не получила. Группа отмечает, что в предыдущем докладе (S/2014/266) было указано, что г-н Джюэ имел банковский счет в Ивуарийском банковском объединении с остатком средств на сумму 8960 франков КФА (15 долларов США), который на тот момент считался замороженным.

С. Мартен Куаку Фофье

292. За период с 2006 года Группа сообщала о различных нарушениях и противоправных действиях со стороны Мартена Куаку Фофье, бывшего командира одной из зон, имя которого упоминалось в 16 докладах Группы⁴⁰.

293. Его счет в Национальном инвестиционном банке на сумму 271 395 франков КФА (457 долл. США) по-прежнему заморожен. Замороженный счет имеется также в Новом межафриканском страховом обществе (Nouvelle société interafricaine d'assurance), остаток средств на котором составляет, как сообщается, 22 350 франков КФА (38 долл. США).

294. Группа продолжает собирать доказательства относительно принадлежащих ему охранных компаний. Группа выявила одну из таких компаний, и, по информации из многочисленных источников, в том числе по сообщениям официальных должностных лиц, финансирует их деятельность именно он. Его имя, однако, в регистрационных документах компании не фигурирует. Группа отмечает, что любые охранные компании обязаны пройти регистрацию в Управлении территориального контроля. Эта же компания не зарегистрирована соответствующим образом, хотя известно, что она имеет контракты с рядом крупнейших организаций страны, работающих в банковской сфере, горнодобывающей и телекоммуникационной отраслях. Группа будет продолжать свое расследование.

295. Группа также получила информацию о том, что г-н Фофье выезжал за пределы Кот-д'Ивуара по подложным документам.

Д. Симона Гбагбо

296. По сообщениям официальных лиц министерства юстиции, Симона Гбагбо продолжает находиться под домашним арестом. Ее местонахождение не разглашается.

297. Как было указано в письменных официальных сообщениях Центрального банка западноафриканских государств, ее счета в Банке финансирования сельского хозяйства и Генеральном объединении банков Кот-д'Ивуара остаются замороженными, и остаток средств на счетах составляет 59 603 935 франков КФА (100 402 долл. США) и 50 млн. франков КФА (84 241 долл. США). В то же время, как указано в приложении 50, остаток средств на ее счете в Генеральном объединении банков Кот-д'Ивуара увеличился.

298. Группа продолжает подробно изучать информацию о том, что г-жа Гбагбо владеет акциями Генерального объединения банков Кот-д'Ивуара.

⁴⁰ S/2006/735, S/2006/964, S/2007/349, S/2007/611, S/2008/235, S/2008/598, S/2009/188, S/2009/521, S/2010/179, S/2011/272, S/2011/642, S/2012/766, S/2013/228, S/2013/605, S/2014/266 и S/2014/729.

Е. Лоран Гбагбо

299. Группа отмечает, что счет Лорана Гбагбо в Банке финансирования сельского хозяйства по-прежнему заморожен, а остаток средств составляет 11 650,192 франка КФА (19 628 долл. США). Однако, как сообщается, с 2012 года остаток уменьшился на 108 900 франков КФА (183 долл. США). Как указано в приложении 50, остаток средств на его счете в Генеральном объединении банков Кот-д'Ивуара увеличился.

ХII. Рекомендации

300. Группа считает, что рекомендации, содержащиеся в пунктах 320 и 328 ее предыдущего окончательного доклада (S/2014/266) и пунктах 113 (включая любые материальные средства, ввезенные в Кот-д'Ивуар в нарушение режима санкций), 114, 124 и 125 ее среднесрочного доклада (S/2014/729), сохраняют свою актуальность.

А. Оружие

301. Группа рекомендует обеспечивать, чтобы Объединенная группа ОООНКИ по контролю за соблюдением эмбарго была надлежащим образом укомплектована экспертами по оружию и природным ресурсам.

302. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар очистил пункты сбора, занятые не прошедшими регистрацию бывшими комбатантами, и усилил контроль во избежание их возвращения.

303. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар обеспечил доступ к базе данных о военном арсенале, введя в строй обслуживающий ее сервер.

304. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар разработал и соблюдал правила применения вооруженной силы, включая как смертоносные, так и несмертоносные материальные средства, а также создал механизм для периодического мониторинга и отслеживания оружия и боеприпасов всех вооруженных сил и структур (армия, силы специального назначения, Республиканская гвардия, группа охраны при президенте Республики, жандармерия, полиция, таможенные органы и водо- и лесохозяйственные службы).

305. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар ускорил проверку бывших комбатантов, которые сложили оружие, но пока не были включены в базу данных по разоружению, демобилизации и реинтеграции.

306. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар усилил давление на бывших командиров зон, с тем чтобы они принимали всестороннее участие в разоружении, демобилизации и реинтеграции и отпускали бывших комбатантов участвовать в этих процессах.

307. Группа рекомендует Кот-д'Ивуару обеспечить, чтобы полиция и жандармерия ускорили подготовку по вопросам поддержания правопорядка и надлежащим образом экипировали свои подразделения.

308. Группа рекомендует Кот-д'Ивуару обеспечить, чтобы Национальная комиссия по борьбе с распространением стрелкового оружия и легких вооружений увеличила число оперативных работников, занимающихся сбором информации для Центра отслеживания случаев вооруженного насилия, с целью их регистрации повсюду в стране и оперативного реагирования на них.

309. Группа рекомендует Кот-д'Ивуару обеспечить, чтобы Орган по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции подготовил стратегию и план действий для интеграции бывших комбатантов, которые останутся неохваченными программой разоружения, демобилизации и реинтеграции после июня 2015 года.

310. Группа рекомендует Кот-д'Ивуару обеспечить, чтобы Орган по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции выделял социальную реинтеграцию в качестве первоначального этапа реинтеграции в целом (обеспечивая, чтобы каждый комбатант имел возможность пройти все этапы программы реадaptации) и улучшил наблюдение за процессом реинтеграции бывших комбатантов и его оценку, назначив советников, а также руководителей программы и руководителей отдельных направлений программы для контроля за осуществлением мероприятий по реинтеграции.

311. Группа рекомендует, чтобы Гана начала расследования по делам Аюа Дона Мелло, Жюстена Конне Катинана, Даманы Пикасса, полковника Альфонса Гуану, полковника Анри Тоуру Дади, командира Фюльжанса Акапеа и комиссара Патриса Лоба, о которых говорится в настоящем докладе и докладах S/2012/766, S/2013/228, S/2014/266 и S/2014/729, в связи с их активной ролью в деятельности поддерживающего Гбагдо радикального крыла, главным образом в планировании, финансировании и материально-техническом содействии усилиям по дестабилизации Кот-д'Ивуара.

В. Таможенный контроль и транспорт

312. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар в срочном порядке направил работников таможенных органов в районы Тенгрелы и Доропо.

313. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар разработал национальную стратегию пограничного контроля, направленную на уменьшение численности персонала сил и служб безопасности и числа контрольно-пропускных пунктов. Эта стратегия должна учитывать имеющийся передовой опыт, включая практику создания комплексных пограничных пунктов, в которых персонал сил и служб безопасности — если на одном посту присутствует персонал нескольких структур — размещается в одних и тех же помещениях и осуществляет функции комплексного контроля.

314. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар проводил подготовку личного состава к выполнению конкретных функций, например таких, как охрана границы и таможенное оформление товаров, предназначенных для коммерческих целей.

315. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар вел борьбу с организованным незаконным пересечением границы и создал подразделения, которые могли бы начинать расследования по собственной инициативе и принимать последую-

щие меры в связи с информацией, поступающей от работников таможни и подразделений по охране границы.

316. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар в рамках осуществления плана действий по восстановлению зданий таможенной службы рассмотрел возможность передислокации управлений из внутренней части страны к границам.

317. Группа рекомендует, чтобы ООНКИ в рамках мероприятий по контролю за соблюдением эмбарго принимала меры для учета рейсов, выполняемых не Организацией Объединенных Наций и совершаемых с использованием находящихся под ее контролем аэропортов и аэродромов.

318. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар использовал сканирующие устройства для целей контроля, связанного с экспортом, в частности в аэропортах и портах, в рамках усилий по борьбе с незаконной торговлей природными ресурсами.

319. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар обеспечивал сбор полных данных о товарах, подлежащих переправке в портах и аэропортах, в целях эффективного анализа рисков.

С. Алмазы и природные ресурсы

320. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар продолжал взаимодействовать и обмениваться информацией с ОЭСР и Группой с целью изучения вопроса о целесообразности соблюдения Кот-д'Ивуаром «Руководящих принципов должной осмотрительности для ответственного управления цепочкой поставок полезных ископаемых из районов, затронутых конфликтом, и районов повышенного риска» и дополнений к ним, прежде всего дополнения, касающегося золота.

321. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар провел расследования в связи с нецелевым использованием средств ПЕТРОСИ в 2010 году и инициировал независимую аудиторскую проверку ПЕТРОСИ третьей стороной, чтобы не допустить повторения в будущем событий, описанных в предыдущих докладах Группы.

322. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар выдавал разрешения на добычу заслуживающим доверия горнодобывающим компаниям в районе Гамины.

323. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар ужесточил контроль за незаконной добычей золота на участках в районе Буны, выделенных компании «Ампелла майнинг» согласно ее лицензиям, и обеспечивал надлежащее наблюдение за тем, чтобы компания «Ампелла майнинг» вела добычу строго в соответствии с выданными ей лицензиями.

324. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар начал регистрировать лиц, занимающихся кустарной добычей золота, и финансирующих их лиц (как это делается в алмазном секторе) и выдавать разрешения на кустарную добычу золота в соответствии с положениями Горного кодекса, вместо того чтобы просто выдворять тех, кто незаконно находится на рудниках, поскольку это требует постоянного задействования вооруженных сил для недопущения повторного захвата рудников.

325. Группа рекомендует, чтобы лаборатория «Минтек» идентифицировала алмазы предположительно ивуарийского происхождения, задержанные малийскими таможенными органами, как это было решено на пленарной встрече Кимберлийского процесса, состоявшейся в ноябре 2013 года в Йоханнесбурге.

326. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар предпринял конструктивные шаги для ускорения полного развертывания сети центров покупки необработанных алмазов и начала ее работы с целью создать цепочку сбыта алмазов, полностью соответствующую требованиям Кимберлийского процесса.

327. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар настоятельно призвал покупателей алмазов в Сегеле отказаться от практики незаконной покупки и контрабанды алмазов и вновь присоединиться к цепочке законного сбыта. Она предлагает Кот-д'Ивуару работать с Группой экспертов, Кимберлийским процессом, проектом «Имущественные права и кустарная добыча алмазов — II» и Группой друзей Кот-д'Ивуара с целью содействовать этому процессу.

328. Группа рекомендует, чтобы в рамках проекта «Имущественные права и кустарная добыча алмазов — II» и работы, ведущейся Горнодобывающей компанией Кот-д'Ивуара, по-прежнему активно принимались меры по развитию альтернативных источников средств к существованию для общин, проживающих в районах добычи, включая предоставление им основного финансирования.

329. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар настоятельно призвал центры и конторы по покупке алмазов руководствоваться в своей работе методами, отвечающими требованиям свободного рынка, и отказаться от нынешней практики сбыта по замкнутой схеме.

330. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар соблюдал график осуществления утвержденного в январе 2014 года плана действий по прекращению незаконного выращивания какао в Мон-Пеко, активно ведя диалог с незаконно находящимися там общинами с целью содействовать их мирному уходу из Мон-Пеко и восстановить полный государственный контроль над ним с целью не допустить возобновления незаконной деятельности на его территории после окончания процесса выдворения.

D. Финансы

331. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар в качестве краткосрочной меры ликвидировал сети незаконного налогообложения в системе общественного транспорта, полностью взял под свой контроль автостанции, положил конец практике принудительного членства в транспортных синдикатах и содействовал преобразованию этих синдикатов в ассоциации, функционирующие в полном соответствии с международными стандартами, такими как стандарты Международной организации труда в отношении профессиональных союзов и ассоциаций.

332. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар укрепил меры по противодействию рэкету и незаконным поборам на контрольно-пропускных пунктах, надлежащим образом экипируя персонал, уполномоченный производить аресты и проводить расследования.

333. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар официально закрепил функции по обеспечению безопасности, выполняемые силами безопасности (например, армейским батальоном обеспечения безопасности в юго-западных районах), с тем чтобы субъектам экономической деятельности не приходилось платить командам сил безопасности за безопасный проезд через контрольно-пропускные пункты.

334. Группа рекомендует, чтобы операторы мобильной связи в Кот-д'Ивуаре помогали предотвращать перевод средств радикальным группам, ужесточив контроль за услугами мобильных денежных переводов, в том числе путем ограничения доступа к таким услугам.

Е. Меры, связанные с целевыми санкциями

335. Группа рекомендует, чтобы Центральный банк западноафриканских государств призвал «Экобанк», «Стэндард чартерд бэнк», Ивуарийское банковское общество, банк «Сосьете женераль — Кот-д'Ивуар» и банк «Сосьете женераль — Буркина-Фасо» содействовали Группе в выполнении ею своего мандата по наблюдению за осуществлением мер по замораживанию активов, введенных в отношении лиц, на которых распространяются санкции.

336. Группа рекомендует, чтобы Кот-д'Ивуар поручил одному из уже существующих ивуарийских органов, занимающихся финансовыми расследованиями (например, национальной группе по обработке финансовой информации или финансово-экономической полиции), наблюдать за осуществлением мер по замораживанию активов.

Annex 1

Meetings and consultations held by the Group of Experts in the course of its mandate

AUSTRALIA

Government

Department of Foreign Affairs and Trade (DFAT)

Africa Down Under 2014 Conference Perth

Ministre des Mines et du Développement Industriel du Niger; Ministre des Mines et de l'Energie du Burkina Faso; Ministre des Mines et du Développement Industriel du Niger; Ministre des Mines et Géologie de la Guinée; Ministre des Mines du Mali

BELGIUM

Government

Ministry of Foreign Affairs

Multilateral and bilateral entities

European Commission; Kimberley Process Working Group on Monitoring (KPWGM); World Customs Organization (WCO); Antwerp World Diamond Centre (AWDC)

BURKINA FASO

Government

Burkinabé Customs Authority; *Cellule Nationale de Traitement des Informations Financières (CENTIF)*; *État-Major général des Armées*; National Police; National Gendarmerie;

CHINA

Industry

Diamond Federation of Hong Kong (DFHK)

CÔTE D'IVOIRE

Government

Ministry of Budget; Ministry of Defence; Ministry of Finance; Ministry of Foreign Affairs; Ministry of Industry and Mines; Ministry of the Interior; Ministry of Justice; Ministry of Transport; General Directorate of Customs; Police Economique et Financière; Kimberley Process Secretariat (SPRPK-CI); Société pour le Développement Minier de la Cote d'Ivoire (SODEMI); High Authority for Good Governance: Conseil Café Cacao (CCC)

Diplomatic missions

European Union Delegation; Embassy of Belgium; Embassy of France; Embassy of Israel; Embassy of the United States

Multilateral and bilateral entities

United Nations Operation in Côte d'Ivoire (UNOCI); United Nations Mine Action Service (UNMAS); The Property Rights and Artisanal Diamond Development Project (PRADDII)

FRANCE**Government**

Ministry of Foreign Affairs

Multilateral and bilateral entities

Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD)

NETHERLANDS**Multilateral and bilateral entities**

International Criminal Court (ICC)

NIGER**Government**

Ministry of Foreign Affairs; *Section de Lutte Contre le Terrorisme (SLCT)*

United Arab Emirates**Government**

Ministry of Foreign Affairs

Industry

Dubai Multi Commodities Centre (DMCC)

UNITED STATES OF AMERICA**Government**

Department of State

Industry

World Diamond Council (WDC)

Annex 2

Plan to undermine the peacebuilding process in Côte d'Ivoire

Briefing on the strategic concept (operation X)

Briefing on the strategic concept (operation X)

CONFIDENTIEL DEFENSE

1

Copie No 001 sur 001 copies

RCI/JTF/C/103/2/3/650/60

HQ/JTF
Délocalisé
201301091302 Z

APPRECIATION POUR LE STRATEGIQUE POLITIQUE SUR L'OPERATION X

Annexe A:
B:

All Times ZULU
Cartographie UTM, Google, Michelin

SITUATION

1. Depuis la fin de la crise postélectorale en RCI, un grand nombre d'hommes politiques et de militaires ont trouvé le chemin de l'exil ou y ont été contraint par la pression du régime ADO qui exerce, avec la bénédiction des puissances étrangères, et essentiellement européennes, une démocratie sur mesure, sans partage, qui, sans nul doute s'apparente à un néo colonialisme voilé.
2. Après bientôt deux années de règne du maître absolu, mi-dieu du regard de ses adorateurs, le peuple ivoirien, déjà averti de la situation et fortement déçu par la tournure actuelle des événements, se trouve désespéré et recherche vainement une issue, un secours, un sauveur qui pourrait le libérer de son étouffement, de l'oppression venue de l'étranger.
3. Depuis le mois d'août de l'année qui vient de s'achever, des groupes armés, mal encadrés et très peu équipés, ont fait entrevoir à ce peuple malmené sur ses propres terres, une lueur d'espoir, par une série d'attaques ciblées, toutes couronnées de succès. Elles ont, par la même occasion, démontré, aux yeux de tous, l'état fragile des FRCI, armée de remplacement d'ADO ainsi que le caractère fébrile de son régime.
4. Du coup, la conscience commune s'est éveillée sur la possibilité d'une alternative militaire dont le point d'aboutissement serait de forcer ADO à quitter le pouvoir, sinon au moins créer les conditions de son évincement, vu que ce dernier, malgré ses nombreux soutiens extérieurs, n'a jamais pu régler un certain nombre de problèmes cruciaux sur les sentiers sur lesquels tous l'attendaient, à savoir le domaine sécuritaire et celui plus complexe de la réconciliation nationale.
5. Aujourd'hui, la situation est plus que jamais favorable pour lui porter le coup de grâce, à son armée et à son régime. Il est à relever que plusieurs groupes d'obédiences politiques diverses, avec des appuis obscurs se mettent à la tâche. Mais pour nous, il est primordial d'envisager une campagne brève et cohérente, fondée sur une étude minutieuse afin de porter l'estocade au bon endroit, au moment idéal, et donner par là une réponse appropriée aux vraies aspirations du peuple ivoirien.

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

2

LES FACTEURS INFLUENCENT LA SELECTION DU BUT**INTENTION DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE**

6. La branche stratégique militaire a donné instruction à la division chargée des Operations de préparer cette appréciation pour déterminer la meilleure option qui permettrait d'ouvrir une porte d'entrée en RCI afin d'y opérer un changement politique par la force.

RESPONSABILITE ET COMMANDEMENT

7. Le chef de la Division Opérationnelle est responsable de l'opération et chargé de conduire les différentes étapes de la planification pour l'Opération X.

MENACES PROBABLES ENY

8. La branche armée d'ADO essentiellement constituée des soldats de l'ex rébellion et aujourd'hui appelée FRCI

9. La composante aérienne des forces étrangères ONUCI et LICORNE, en stationnement sur le territoire et pouvant généreusement être mise à disposition des FRCI comme cela a été le cas en avril 2002.

10. La licorne elle-même, en tant que force, agissant sous un mandat onusien

DEDUCTIONS

11. L'opération pourrait être compromise.

BUT

12. Ouvrir une porte d'entrée en RCI afin de favoriser l'injection, le soutien et la projection de troupes AMI sur le sol ivoirien pour détruire l'armée des FRCI et renverser le régime ADO.

ANALYSE DU BUT ET DIRECTIVES POUR LA PLANNIFICATION**ANALYSE**

13. Type d'Opération. C'est une opération de type capture et occupation d'un point d'entrée qui servira de base d'ancrage pour la reconquête du territoire ivoirien. Elle doit inclure un bon pourcentage de manœuvre et d'agilité en fonction du mode d'action choisit.

14. le point d'entrée choisit devra être une localité dote d'un port ou d'un aérodrome afin de faciliter la réception d'équipements nécessaires à la suite de la campagne. Sa prise et sa sécurisation devront se faire rapidement et les forces AMI seront contraintes de s'employer pour la tenir pendant un temps suffisant.

15. il faut espérer avec cette prise une convergence d'hommes et surtout de matériel additionnel qui ne peuvent transiter par aucun pays frontalier à cause du verrouillage du système international.

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

3

DIRECTIVES POUR LA PLANIFICATION

12. La planification tiendra compte du potentiel de renseignement ENI
13. Les règles d'engagement, le statut des forces et les lois des conflits armés devront particulièrement être observés pour garder une certaine maturité et un réel professionnalisme afin de ne jamais perdre notre légitimité devant la face du monde.
14. la clé de la préparation de cette opération sera l'OPSEC car toutes les informations, les documents ainsi que les personnes sensibles devront être classifiés et protégés.

ANALYSE DES FACTEURS**COMPARAISON DES FORCES**

15. Forces ENI. L'ENI dispose des forces suivantes:
 - a. Les FRCI qui sont en fait un relookage de l'ex rébellion. ADO a décidé d'en faire l'armée ivoirienne mais malgré les efforts consentis, la distinction se fait très vite par l'attitude des hommes, leur niveau d'instruction en général et en particulier leur cohésion sur le terrain. Ils sont totalement acquis à sa cause même si de légers différents commencent à faire surface.
 - b. Les FDS dans toutes leurs composantes représente la force la plus sérieuse sur le terrain, elles sont pour l'instant mises sur la touche pour la plupart et constituent un vivier de combattants qui pourraient rapidement se rallier à notre cause en cas d'action concrète. Une grande partie de ces troupes restent disponibles et favorables à une action systématique contre ADO. Il n'est pas faux d'estimer à 70 % le ratio anti ADO de cette force. Le problème est que ces hommes dont le seul gagne-pain est l'armée ne peuvent pas prendre part aux premières phases d'un engagement contre le régime de peur de perdre leur emploi en cas de coup manqué. Il faudra seulement savoir les rallier dès le déclenchement d'une action sûre.
 - c. L'ONUCI qui est normalement une force impartiale a perdu pour nous ce statut a cause de son engagement très évident aux côtés des rebelles pendant la crise postélectorale. Son action est fortement limitée par les lois et l'opinion internationales cependant, elle pourrait tirer un avantage de la faiblesse du système pour s'engager, de façon claire ou voilée, et s'insurger contre toute tentative de renversement du régime qu'elle a largement contribué à mettre en place.
 - d. La LICORNE qui symbolise le bras de la France dans son ancienne colonie. Cette force reste très versatile. Elle montre aujourd'hui qu'elle n'est plus prête à s'immiscer dans les affaires internes de la RCI. Toutefois, dans un souci de préserver ses intérêts et surtout sous le prétexte de défendre les populations civiles ou même d'empêcher un embrasement de la sous-région, elle pourra être mise en œuvre, sous mandat onusien pour décourager toute action contre ADO même si Paris montre des signes de fatigue vis-à-vis de lui.

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

4

16. Forces AMI. Les troupes AMI ont la structure suivante :

- a. Les FDS exilés depuis avril 2012. C'est un potentiel de plus de 2000 hommes dont la frange active peut actuellement être estimée à 500 hommes disséminés dans divers pays frontaliers. Ce sont pour la plupart de bons soldats, bien formés et capables de faire la décision.
- b. Les FDS en désertion sur le sol ivoirien qui sont d'un nombre appréciable, disséminés dans les villages et forêts du pays. Bon nombre d'entre eux ont pris part aux dernières attaques contre le régime ADO.
- c. Les miliciens Libériens qui furent jadis les suppôts des FDS pendant la crise postélectorale. Ils sont déterminés à participer à ce conflit et on les localise de part et d'autre des frontières est et ouest du pays
- d. Les groupes d'auto-défense qui sont resté actifs depuis la fin du conflit à Yopougon. Ils constituent un recueil de combattants pas très expérimentés, encore moins bien formés, mais très déterminés et prêts à en découdre.

17. Les Capacités des Forces ENI. L'ENI dispose des atouts suivants :

- a. Troupes plus nombreuses, même si elles sont mal entraînées et ont un commandement de second plan, elles restent présentes sur toute l'étendue du pays. Cela n'annule pas pourtant leur grande vulnérabilité
- b. Présence des composants airs, mer et terre. Toutefois, les composants airs et mer sont sans moyens véritables. La composante à craindre sera la composante terre qui bénéficie des moyens d'artillerie et de blindés capables de faire des percées.
- c. La dimension aérienne des troupes étrangères avec des hélicos de type MI24, Puma et Gazelle qui ont déjà servis en avril 2012 pour le compte des FRCI.
- d. Les EWS (drones de reconnaissance) et autres systèmes de renseignement des troupes étrangères
- e. La capacité d'assaut terrestre des forces étrangères au cas où elles sont mises à disposition avec une large variété de véhicules blindés et VAB, de canons et artillerie en tout genre.

18. Les Capacité des forces AMI.

- a. Troupes mieux formées capable de s'adapter à tous les systèmes d'armes en un temps relativement court
- b. Armement organique individuel pour chaque homme (mais les quantités restent minimales)
- c. Petite artillerie

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

5

- d. Agilité et discrétion (voir la topologie des dernières attaques), donc plus d'efficacité dans l'action

19. Déductions. Nos forces, malgré leurs nombreux handicaps ont su démontrer qu'elles peuvent facilement briser le rideau de FRCI dans un engagement sérieux. Malheureusement, les troupes étrangères stationnées en RCI ont une attitude qui montre de façon subtile quelles prendront part au conflit contre toute tentative de renversement du régime ADO. La planification doit se pencher sur ce cas qui représente pour nous le mode d'action ENI le plus dangereux. Pour ne pas entamer une action qui avortera immédiatement, il convient de porter nos forces au moins à leur niveau du point de vue du matériel d'où le besoin d'acquérir du matériel d'un certain niveau contre les hélicos et les chars français.

LE TEMPS ET LE TERRAIN

20. Le temps. Nos Forces ne seront pas opérationnelles avant trois mois. Le temps indiqué pour OP X sera courant avril à juin 2013. Cependant, toute situation nouvelle et favorable en RCI pourrait précipiter le déclenchement de la phase active de OP X.

21. Le Terrain. La zone prévue pour cette opération couvre la quasi-totalité du territoire de RCI les végétations suivantes sont à prendre en compte:

- a. Les savanes du centre et du nord.
- b. Les zones forestières du sud, de l'est et de l'ouest.
- c. L'environnement urbain où devront se produire la plupart des contacts, surtout dans les grandes villes comme ABJ, SPD, BKE, YKR.

22. Déductions. Les zones forestières sont idéales pour le combat de type guérilla, elles serviront de bases de repli pour les unités devant opérer sur les axes de communication entre les grandes villes.

23. En outre, les zones forestières offrent un abri sûr contre les hélicos et tout autre appareil de reconnaissance aérienne. Les chars et les véhicules ne peuvent opérer que sur les grands axes, surtout en saison pluvieuse.

24. La forêt limite la distance de combat de la plupart des armes.

25. Les plus importants affrontements se feront en zone urbaine, le combat urbain est très consommateur en hommes et surtout en munitions. Les troupes devant opérer en ville devront faire preuve d'une agilité singulière, agir par surprise et gérer le feu.

MODES D'ACTION ENI

26. Caractéristiques de l'ENI. L'ENI est très présent dans les grandes villes et particulièrement à ABJ. Sur le plan opérationnel c'est un ENI qui aime l'attrition, la guerre de position. Il aura certainement tendance à masser ses forces pour défendre des points, des localités sur le terrain. En

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

6

cas de perte d'une position, il aura probablement recours à la méthode d'enveloppement pour essayer de la reconquérir. En phase offensive, il n'hésitera pas à demander un appui logistique des forces étrangères si ce n'est leur demander d'intervenir elles-mêmes comme cela a déjà été le cas.

27. La méthode de prévention de l'ENI est drastique, il n'hésite pas à procéder à l'intimidation (arrestations systématiques, élimination secrète) pour contrer les attaques qu'il ne peut maîtriser.

28. Mode d'action A. Masser ses forces sur les zones névralgiques, activer sa réserve opérationnelle, multiplier les points de contrôle

- a. A mesure de. Avoir un contrôle total de la situation autour des points névralgiques, à l'intérieur et aux approches des grandes villes
- b. Effet. Enrayer la surprise, réagir plus vite et au besoin briser à temps toute attaque contre l'une des villes du pays.

29. Mode d'action B. Demander et obtenir l'appui des forces étrangères en matière de commandement, de logistique et dans le domaine aérien

- a. A mesure de. Créer la supériorité aérienne, accroître sa puissance de feu, bénéficier du renseignement et renforcer la cohésion de ses forces.
- b. Effet. Minimiser la mobilité des forces AMI, les empêcher de manœuvrer et surtout redonner la volonté de combattre aux FRCI. Les forces AMI seraient alors mises à mal et l'opération pourrait être compromise.

30. Mode d'action ENI le plus probable. Boucler l'ensemble des villes, renforcer ses positions et demander l'appui logistique des forces étrangères.

31. Mode d'action le plus dangereux de l'ENI. Renforcer ses positions défensives, accroître ses capacités opérationnelles et obtenir l'appui ainsi que l'intervention directe des forces étrangères dans le conflit.

CONCLUSIONS

32. En raison de la mauvaise organisation actuelle de ses forces et du niveau de commandement qui laisse à désirer, l'ENI s'emploiera à obtenir un appui logistique et technique des forces étrangères, du moins pour ce qui est du commandement, pour pallier à son absence dans les airs et à sa faible puissance de feu.

MODES D'ACTION AMI

33. Les forces AMI ont seulement deux options opérationnelles pour parvenir au changement de régime par le moyen de la force. Il s'agit dans un premier temps de l'élimination physique de certaines figures politiques et aussi mais surtout le déclenchement d'un conflit pour la reconquête de notre liberté.

34. Mode d'action I. Procéder à l'élimination physique de ADO par le moyen d'unités légères embusquées (équipes de deux ou trois hommes armés de fusils de précision ou de missile antichar à courte portée)

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

7

- a. Avantages. C'est l'option la plus simple et la moins couteuse.
 - b. Inconvénients. Si cela paraît simple d'injecter des équipes de francs-tireurs avec leur armement sur le territoire, il n'en est pas de même pour ce qui est de leur assurer une position favorable de tir (1 à 2 km) contre le cortège d'ADO ou contre sa personne. Les mesures de sécurité qui l'entourent ne laissent qu'une possibilité très minime pour ce type d'action.
35. Mode d'action II. Capturer une localité qui servira de point d'ancrage pour lancer une offensive contre les FRCI et contre le régime ADO.
- a. Avantages. Cette option opérationnelle ouvre plus de possibilités tactiques et elle garantit un contrôle de bout en bout des événements ainsi qu'une maniabilité dans les prises de décisions.
 - b. Inconvénients. Ce mode d'action exige plus de moyens, humain et matériels, donc financiers. Elle nécessite de gros soutiens extérieurs et un commandant des opérations très alerte. Elle peut nous engager dans une guerre très rapide mais il faut éventuellement envisager un enlèvement du conflit.

MODES D'ACTION SUPPLEMENTAIRES

36. Mode d'action III. Mener des attaques sporadiques et décentralisées sur toute l'étendue du territoire
- a. Avantages. Désorganiser l'ENI au maximum, mettre à mal son système de défense et créer un climat général d'insécurité.
 - b. Inconvénients. Ce mode opératoire ne nous permet pas d'atteindre le but. Par ailleurs, l'ENI finira par en comprendre le mécanisme et y trouver une parade. Enfin, elles conduisent à l'arrestation massive de civils et militaires parmi lesquels peuvent figurer certains de nos éléments clés.
37. Mode d'action IV. Perpétrer l'élimination physique des figures importantes du dispositif politique et militaire de ADO.
- c. Avantages. Comme résultat, nous allons affaiblir le système de défense et le régime, faire piétiner les projets économiques et exacerber le sentiment anti ADO.
 - d. Inconvénients. Affaiblissement du régime ne signifie en aucun cas changement du régime, donc le but ne sera pas atteint. Un régime affaibli étant à la merci de tous les prédateurs politiques, ce sera une vraie porte ouverte à des situations très complexes que nous ne saurons maîtriser.
38. Mode d'action V. Désorganiser militairement le régime ADO et provoquer un soulèvement populaire.
- e. Avantages. Solution efficacement utilisée par les européens en Libye et actuellement en Syrie

CONFIDENTIEL DEFENSE

CONFIDENTIEL DEFENSE

8

- f. Inconvénients. Si elle se présente comme une bonne solution politique, ce n'est en aucun cas une manœuvre militaire et elle entraîne le plus souvent des affrontements entre populations pouvant déboucher sur une guerre civile que personne ne pourra contrôler.

SELECTION DU MEILLEUR MODE D'ACTION

39. Notre meilleur mode d'action devra être une réponse au mode d'action le plus dangereux de l'ENI. Il doit pouvoir combiner nos modes d'action les plus probant et les plus réalisables.

COMPARAISON DES MODES D'ACTION AMI

40. Le CoA I est simple et réalisable dans des délais appréciables si certaines mesures sont prises en amont. Cependant, il ne garantit pas notre but qui stipule la reconquête du pouvoir et en plus, tous les autres prétendants au pouvoir pourraient en profiter.

41. Le CoA II est le seul qui nous garantit un contrôle de la situation de bout en bout mais il serait plus efficace si on lui ajoutait le CoA III pour bousculer suffisamment le régime avant de l'attaquer de front.

42. Le CoA IV pourrait être pour nous un mode d'action de backup au cas des circonstances nous empêchaient de réaliser les autres options opérationnelles.

MODE D'ACTION RETENU

43. Mener des attaques sporadiques et décentralisées sur toute l'étendue du territoire en vue de capturer une localité qui servira de point d'ancrage pour lancer une offensive contre les FRCI et contre le régime ADO

PLANNIFICATION

COMMANDEMENT

44.

MISSION

45.

EXECUTION

46.

LOGISTIQUE

47.

CONFIDENTIEL DEFENSE

REAPPRECIATION

CONFIDENTIEL DEFENSE

9

48.

ABOU/ZAHIED ()

DISTR

Pour action

Copie No 001

Pour info

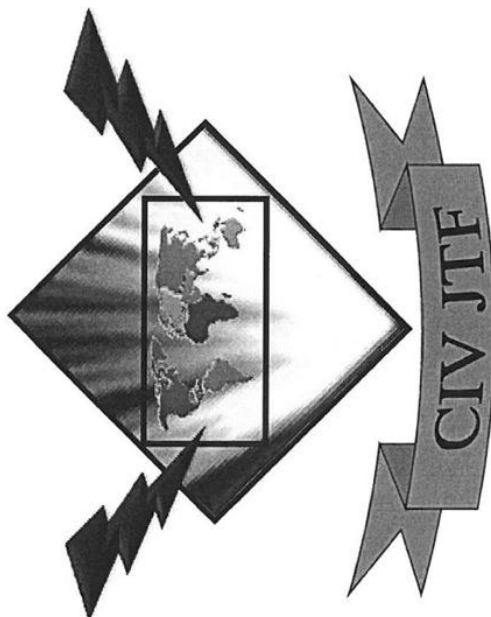
Diffusion Interne

CONFIDENTIEL DEFENSE

Political strategy of the operation X



BRIEFING DU COMMANDANT DE L'OP X



NOUS VAINCRONS

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

1



BRIEFING DU COMMANDANT - OP X

BUT DU BRIEFING DU CMDT

Le but de ce briefing est d'initier le processus de
planification de la campagne en vue de
l'Opération X

07 April 2014

SECRET DEFENSE *Opération X nous vaincrons*

2



BRIEFING DU COMMANDANT - OP X

SOMMAIRE

- L'OPSEC de la campagne
- Situation
- Concept d'Opération ENI
- Concept d'Opération AMI
- Analyse du Stratégique Militaire
- Facteurs critiques de réussite
- Contraintes opérationnelles
- Besoins externes
- Directives d'implémentation
- Directives de planification
- Réserves et hypothèses
- Conclusion

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

3



OPSEC DE LA CAMPAGNE

Nom de code: le nom de code de la campagne sera X. Ce mot sera désormais classifié, sa signification opérationnelle sera classifiée *confidentiel* et le contenu de tous les documents relatifs à la planification aura la classification *secret défense*, il ne sera utilisé que par le personnel autorisé.

Adhésion: Tous les membres du CIV TSF (cellule opérationnelle) et les commandants d'unités tactiques doivent rigoureusement se conformer aux présentes mesures instituées par cet OPSEC durant toute la campagne. L'application stricte de l'OPSEC n'est pas négociable, elle fait partie de la campagne et doit assurer la sûreté de nos forces et procurer la protection n de toutes leurs intentions sur le terrain.

Plan de Leurre: Le plan de leurre (Déception) portera sur une combinaison d'actions politiques concertées, visant en grande partie un désir profond de réconciliation et un retour négocié au pays dans le but de voiler nos intentions véritables et notre projet actuel.



REVUE DE LA SITUATION OPERATIONNELLE

BATTLE SPACE

<coller photo RCI ici>

<coller photo RCI ici>

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

5



REVUE DE LA SITUATION OPERATIONNELLE

Géométrie du Battle Space:

La campagne actuelle , dans sa phase d'exécution prendra l'allure d'un conflit interne dès l'hors, toute géométrie basée sur le découpage du terrain sera une pure vision de l'esprit. La géométrie adoptée s'articulera autour des positions de nos troupes vis-à-vis de l'action qu'elles mènent sur ces positions.

- Aussi, considérons-nous comme ROP toutes les actions, en terre ivoirienne ou en dehors, visant le regroupement, le conditionnement, la préparation et l'injection de troupes.
- Les COP engloberont les actions visant la mise en déroute de l'eni dans un combat frontal.
- Les DOP vont se concentrer sur les actions subversives tendant à démoraliser l'eni sans toutefois rechercher un contact réel avec ce dernier



CONCEPT D'OPERATION ENI

ENI: NIVEAU MILITAIRE STRATEGIQUE

Intention: Il est clair que l'intention du commandant ENI est d'asseoir un climat de terreur, par la force des armes, pour décourager toute tentative de soulèvement ou de rébellion. Il veut défendre farouchement ses positions en s'appuyant sur l'aide indéfectible des forces étrangères que sont l'ONUCI et la LICORNE pour briser toute attaque interne comme externe. Il procède par des arrestations systématiques et a multiplié les moyens numériques d'intelligence. Il a réorganisé ses troupes pour réagir contre toute formes d'attaques.

But: Le but du Cdt ENI est de créer un climat de paix, favorable à la reprise économique et, de ce fait, permettre au politique de se pérenniser au pouvoir

End State: Le commandement FRCI a une emprise totale sur l'armée et la population, tous les opposants politiques et les militaires non-alignés sont traqués, emprisonnés, éliminés ou rendus inoffensifs, les frontières et les flux d'armes sont maîtrisés, aucune force ne peut se constituer, de l'intérieur comme de l'extérieur sans être rapidement détectée et brisée

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

7



CONCEPT D'OPERATION AMI

AMI: NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE (MILSTRAT)

Concept: Le concept du MILSTRAT est basé sur une destruction rapide, brutale et décisive des capacités offensives et défensives de l'ENI ainsi qu'une limitation drastique des interférences que peuvent causer ses alliés internes ONUCI et LICORNE

Intention: Mon intention pour l'OP X est de libérer définitivement la RCI des troupes de l'ex rébellion et de sa horde venue des pays du nord. Nous serons obligés de **détruire** - pas seulement attaquer, incapacité et pas capturer – **la volonté et l'habilité des FRCI à projeter, soutenir, ou même envisager des actions offensives et défensive** par quelque moyen que ce soit sur le sol ivoirien. Après avoir restauré la paix, ces forces ne doivent plus exister, pas même dans la pensée du peuple ivoirien.

But: Créer les conditions favorables d'une résolution définitive de la crise ivoirienne par le moyen de la force

Mission : CIV JTF doit défaire les forces de l'ex rébellion ivoirienne avant le 30 décembre 2013 pour libérer la RCI de l'emprise extérieure et du néocolonialisme

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

8



CONCEPT D'OPERATION AMI

AMI: NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE (MILSTRAT)

End State :

- La situation sécuritaire est rétablie et stabilisée
- Les capacités et la volonté de combattre des FRCI sont brisées
- Les FRCI ne sont plus une force militaire
- CIV JTF a réussi à sécuriser les frontières de la RCI
- Les forces étrangères ont quitté le pays
- L'armée ivoirienne est restaurées
- Les force de polices ivoiriennes sont reconstituées, elles assurent la sécurité des biens et des personnes
- Une transition civilo-militaire est mise en place avec la participation de toutes les forces vives du pays
- Les problèmes de fond sont progressivement analysés et réglés (foncier, identité ...)
- Le pays est reconstruit et les bases d'une **vraie DEMOCRATIE** sont jetées
- Des élections libres et justes sont organisées

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

9



CONCEPT D'OPERATION AMI

AMI: NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE (MILSTRAT)

Architecture de la campagne : Le succès de cette campagne repose sur une opération majeure : l'OP X qui sera lancée pour sécuriser une porte d'entrée (ville portuaire ou localité aéroportuaire), pour toute nos troupes, et pour tous nos renforts. Elle sera conduite par CIV JTF qui aura pour tâche de créer une situation favorable au déploiement de notre force et à la réception de moyens additionnels. Elle comportera quatre étapes essentielles.

- Etape 1 : Regroupement, conditionnement, Préparation
 - Identification des combattants
 - Formation des équipes, groupes et unités
 - Identification des moyens, préparation au combat
- Etape 2: Désorganisation et déception
 - Attaques sporadiques menés dans plusieurs villes ainsi qu'à ABJ pour étirer le dispositif ENI
 - Destruction de certains points stratégiques ENI

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

10



CONCEPT D'OPERATION AMI

AMI: NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE (MILSTRAT)

- Etape 3 : Sécurisation d'une porte d'entrée en RCI
 - CIV JTF doit sécuriser une porte d'entrée par la capture d'une ville portuaire ou aéroportuaire
 - Mise en place d'une défense antiaérienne contre les hélicos ENI
 - Annihilation de toute contre-offensive par les moyens adéquats
 - Actions offensives psychologiques dans les localités alentours
- Etape 4: Destruction de la capacité de combat des FRCI
 - Intensification des attaques ciblées sur ABJ (cibles stratégiques)
 - Progression de la CIV JTF sur ABJ
 - Consolidation de la présence sur ABJ
 - Offensive sur YAKRO, BKE et KGO
- Etape 5: Transformation du conflit
 - Sécurisation des institutions et de la population
 - Retour progressif vers la normalité, actions de police, mission de sécurisation
 - Activation du volet politique

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

11



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

Difficulté Fondamentale Sur Le Plan Militaire

Le problème majeur que pose cette campagne est l'absence de porte d'entrée en RCI pour les forces AMI et donc la capacité pour l'ENI d'empêcher les forces AMI, par tous les moyens, y compris avec l'aide de ses alliés, d'établir une telle porte.

07 Avril 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

12



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

MISSION DE CIV JTF

Mission du niveau Opérationnel:

CIV JTF doit impérativement capturer une ville portuaire ou une localité dotée d'un aérodrome fonctionnelle en RCI dès le déclenchement de la phase intensive du conflit.

Cette localité doit être sécurisée pour le bénéfice des forces AMI afin de leur assurer une base de projection et un point de ravitaillement et d'acquisition de matériel complémentaire et nécessaire à la phase suivante (progression sur ABJ)

Nœud de cette mission:

CIV JTF doit être capable de **capturer** le point d'entrée, le **sécuriser** et le **tenir** pendant **au moins quatre jours**, voire plus

07 Avril 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

13



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

MISSION DE CIV JTF

But de OP X:

Le but de l'OP X est d'établir un point d'entrée en RCI

Type d'opération de OP:

OP X est une opération de type attrition incluant une grande capacité de manœuvre et par conséquent une agilité considérable des troupes engagées

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

14



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

OP X – TACHES SPECIFIQUES / POSSIBLES

Taches spécifiques:

- Regroupement sur les différents points
- Constitution d'une unité d'intervention
- Injection des forces et des moyens nécessaires aux opérations internes
- Desorganisation des forces ENI
- Etablissement d'un point d'entrée
- Projection de toutes les forces
- Destruction de la force et de la volonté ENI
- Sécurisation des institutions, des biens et des personnes
- Transformation du conflit

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

15



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

OP X – TACHES SPECIFIQUES / POSSIBLES

Taches possibles:

- Ops de défense
- Ops de stabilisation
- Combat d'artillerie
- Combat d'infanterie mobile et ops terrestres
- Ops de défense antiaérienne
- Ops de défense antichar
- Ops de renseignement
- Combat de tireurs embusqués (snippers)

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

16



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

CONCEPT DU NIVEAU OPERATIONNEL ENI

Approche OP ENI:

But OP ENI:

End State OP ENI:

Architecture OP ENI:

Objectifs OP ENI Principaux:

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

17



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

OP X - CONCEPT OPERATIONNEL AMI

But de la campagne: favoriser l'avancée des forces AMI dans le territoire ivoirien par la prise d'un point d'ancrage

Lien avec l'intention du MILSTRAT: libérer la RCI des forces de l'ex rébellion et du pouvoir néo colonialiste qu'elles ont installé

Intention du niveau OP AMI: Mon intention est de lancer un assaut terrestre sur une ville frontalière de RCI dans lequel un point d'entrée est capturé et sécurisé afin d'avoir le contrôle d'un port ou d'un aéroport. Tout en restant maître de cette situation, je veux permettre le regroupement, la projection et le soutien des forces AMI. Pour cela, j'ai mis en place une déroute (détruire) l'ennemi et lui interdire ma zone de responsabilité par la manœuvre, en m'appuyant sur ma défense antiaérienne et antichar. Je veux conserver l'initiative et le tempo grâce à un réseau fiable de renseignement qui doit toujours me garantir une longueur d'avance

07 Avril 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincra

18



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

OP X - CONCEPT OPERATIONNEL AMI

nous somme CIV JTF OP X
Nous vaincrons!

OP X End State:

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

19



ANALYSE DU NIVEAU STRATEGIQUE MILITAIRE

OP X - CONCEPT OPERATIONNEL AMI

Centres de Gravité (COGs): j'ai identifié deux centres de gravité possibles au niveau opérationnel chez l'ENI:

- Les FRCI reçoivent le soutien nécessaire et ils se déploient se façon massive pour défendre les points d'entrée
- La LICORNE obtient un mandat de l'ONU et s'engage de façon frontale dans le conflit

Ces deux COGs devront être étudiés minutieusement et l'un d'eux devra être choisi pour le besoin de la planification

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

20



FACTEURS CRITIQUES DE REUSSITE

- La mise en place d'un réseau de renseignement en vue de collecter des informations sur l'ENI, ses positions, ses intentions, ses points stratégiques...
- La protection de cette opération doit être une priorité. Il faudra clairement identifier le centre de gravité des forces AMI et le protéger et absolument garder secret toutes nos lignes de ravitaillement avant l'éclatement du conflit.
- Les sources de renseignement ENI doivent être identifiées, leurées ou neutralisées au besoin
- Le maintien du tempo et de l'initiative ne doit jamais être perdu par les forces AMI
- Ne pouvant pas tolérer de pertes incalculables, nos troupes doivent maintenir la supériorité sur le plan terrestre et mitiger la supériorité aérienne des alliés ENI par l'acquisition de moyens de défense antiaérienne

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération *X nous vaincrons* 21



FACTEURS CRITIQUES DE REUSSITE

- Le reconditionnement des hommes sur le terrain, dans la mesure du possible, sera un atout considérable pour le maintien du moral et de la combativité. Autrement, il faudra les préparer à une vraie guerre de nerf ou rien n'est gagné ni perdu à l'avance
- La capacité des forces AMI a tenir et sécuriser le point d'entrée par des actions de feu et de mouvement autour de celui-ci va assurer une base de ralliement pour toutes les parties AMI hésitantes et une base de projection pour les troupes ainsi constitués
- Nous devons rester maîtres de la situation, conserver le commandement et le contrôle de toutes les forces AMI par des moyens de communication adéquats
- Le renseignement opérationnel, la cohésion, l'unicité d'effort et la concentration de l'effort doivent guider notre action quotidienne.

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

22



LES CONTRAINTES OPERATIONNELLES

- La capture et le maintien d'un point d'entrée en RCI pendant quatre (04) jours au moins
- La définition des cibles prioritaires et la capacité de les atteindre
- L'acquisition de moyens décisifs dans la phase de préparation
- L'acquisition de moyens additionnels dans la phase d'intensification du conflit
- Le budget de l'opération

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

23



LES BESOINS EXTERNES

Les besoins externes concernent principalement le budget et le matériel d'appoint. Le détail pourra être fixé dans un autre document, toutefois, les points suivants méritent d'être relevés:

- L'argent nécessaire au soutien des troupes dans la phase de projection ou de déploiement
- Les moyens nécessaires à la formation d'une dizaine d'hommes en cas d'acquisition de nouveaux matériels
- L'identification des armes organiques et des armes décisives à acquérir immédiatement avant l'action puis automatiquement après la sécurisation d'un point d'entrée
- Les modalités de financement de l'opération

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

24



LES BESOINS EXTERNES

Les besoins en armement

- Armes individuelles de type AK avec ou sans lance grenade + munitions spécifiques
- Mitrailleuses de 12,7 mm de type russe + affut trépied +munitions spécifiques
- Mitrailleuses de 12.7 mm antichar + affut trépied + munition spécifiques
- Lance-grenade multiples + munition
- Mortiers de 60 mm type commando, mortier de 82 mm + obus spécifiques
- RPG 22 + roquettes spécifiques
- Missiles portatifs antichar de type russe
- Missiles portatifs antiaérien basse altitude (anti hélico)
- Matériel de communication portatif

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

25



LES DIRECTIVES

LES DIRECTIVES POUR LA PLANIFICATION LES DIRECTIVES POUR L'IMPLEMENTATION

- Les règles d'engagement
- La lois des conflits armés
- Les règles d'éthique
- Le statut des forces

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

26



CONCLUSION

Il faudra que l’on se souvienne de OP X comme d’un éclair qui déchire la nuit – on ne peut ni la prévoir ni l’empêcher

Notre succès portera sur la capacité de **CIV JTF** à frapper comme un ensemble coordonné et à exécuter les intention AMI avec une farouche détermination
Notre slogan sera

Nous vaincrons!

07 April 2014

SECRET DEFENSE

Opération X nous vaincrons

27

Visa stamped at the borders of countries visited by Mr. Zahourou





Annex 4

List of military equipment and pricing

Sécurisation de la zone base

Avec 1,200 unités de combat (3 bataillons)

Personnel technique:

Un conseiller général,

3 conseillers adjoint,

1 spécialiste communication,

3 conseillers technique en matériel,

Listes des équipements de défense de la zone pour 1,200 hommes

Items	Description	Quantity	Unit Price\$	Total
1	AKM-59 AKMS 47 7.62, 4 mag, sling, bag, bayo, kit (noir)	500	185	92,500
2	AKM-59 AKMS 47 7.62+KASTYOR 40mm, 4mag, sling, bag, bayo, kit	50	420	21,000
3	NIGHT SIGHT for AKMS NVA-8 or F7001	5	850	4,250
4	RPK 7,62, bipod, 2 mag 100rds, 4 mag 40 rds, bag, belt, kit	100	720	72,000
5	AMMO AKMS M43 7.62	1Mi	0.140	140,000
6	VSS SPECIAL SNIPER RIFLE, 9x39mm, optic sight, 4 mag, kit	50	800	12,000
	VSK-94 9X39mm silent sniper rifle, sight PSO-1, 4 mag	10	975	9,750
	AMMO SP5/6, 9mmx39	50,000	0,175	8,750

7	AMMO VOG 25 40mm Kastyor	500	19	9,500
8	PECHNEG PKMS, BIPOD, 7.62X54, 4 BAX LINKS 200CPS, 4 BOX LINKS 100CPS, OPTIC SIGHT, SLING, COVER, BAG, KIT AMMO 7,62x54, in links 200cps	20 40,000	1,700 0,165	34,000 6,600
9	SNIPER 12,7mm, OVS-96, OPTIC SIGHT, 4 MAG, BAG, K T	10	2,650	26,500
10	RPG-7v1, bipod, sight pgo7, belt, bag, rocket bag, Kit repair, spart PG-7 Rocket AT- 7V-7VL-7VM/OG-7-	100 1000	1,150 165	115,000 165,000
11	12,7mm NSVS tripod, optic sight, box for links, 20 links belt, 1 barrel +, kit, cover, box magazine for belts AMMO 12,7mm API/APIIT in link	10 20,000	16,000 3,50	160,000 70,000
12	9mm SR-2 Sub machine gun, 4 mag de 30 rds, kit, bag, sling AMMO 9mm SR-2	50 50,000	280 0,160	14,000 8,000
13	Pistol 9mm SR-1 KBP, 2 mag 18rds, kit Ammo 9mm SR-1	250 5000	260 0,160	65,000 800
14	RPO-M Shmel-M Disposable, Thermobaric warhead, optical sight, IR/ night sighting, harnais dorsal 2 unités	60	7,000	420,000
15	AGS-30 automatic grenade launchers, tripod, optic sight, kit maint. Ammo Vog-30 HE Frag, 30 units in metal box	30 240	17,000 630	510,000 151,200
16	82mm Mortier, sight, base, kit Ammo 82mmHE	8 160	4,250 48	34,000 7,680
17	Anti Tank ATGL-PG-9 73mm, tripod, base 2 routes, optic sight, kit Ammo RHEAT-9MA & OG-9VM	8 240	7,800 185	62,400 44,400
18	JEEP command 4x4 UAZ, 4 sièges, diesel, RADIOCOM, 1-PKT 7,62mm	2	27,000	54,000

19	AMBULANCE 4X4, équipée 1er secours		2	30,000	60,000
20	IGLA Air defense missile 9M39 one box = 1 launch + 3 missiles	✓	5	137,000	685,000
21	Hand grenade OF 0,450gr/DF 0,500gr		1,600	18	28,800
22	Hand grenade smoke		800	22	17,600
23	LANCE GRENADE GPS3 incapacitante Grenades incapacitantes GPS3		40 200	125 22	5,000 4,400
24	SATELITE phone, with cryptage, charger and batt. One year classic abon. Carte 160 units (\$0,50 min)		3 3 3	1,449 99 165	4,347 297 495
25	TENUS TACKNIGHT black, Type US army, veste, pantalon, ceinturon, casquette, Musette Kit sous vetement		1,200 1,200	57 6	68,400 7,200
26	GILET TACTIC multipoche + anneaux, avec SAC SWAT		500	67	33,500
27	GILET PROTECTION Niv.IV, 2 plaques ceramics , 3,5kg		500	600	300,000
28	RANGERS Blackhawk warrior light assault		1,500	26	39,000
29	HELMETS ballistic clas IIIA		1,500	85	127,500
30	NIGHT VISION Litton M973		3	1,700	5,100
31	JUMELLES LR, TS 14X40, étanche, gainage caoutchouc kit, bag seadler		20	185	3,700
32	RADIOCOM TP8100, 3x kit batt, étanche, cryptage, tropical		20	560	11,200
33	TROUSSE 1er secours		500	16,50	8,250
34	CHARGES démolition a retard de 250gr		200	37	7,400
35	PICK UP avec twin 23mm, sight, 20 box chargeurs ammo, kit AMMO 23mm mixt		4 4,000	47,000 19	188,000 76,000

36	TECHNICIENS ground (by 30 jours)	7	5,000	35,000
37	CONSEILLÉ GENERAL (by 30 jours)	1	8,000	8,000
	TRANSPORT BY 70T.		200,000	200,000
	GD TOTAL			4,233,769.00

CONDITIONS

THE PRICE IN US\$ INCLUDED DELIVERY ON ZONE AFRICA BY AIR
 ALL EQUIPMENTS ARE GARENTIE ONE YEAR
 EQUIPMENT ARE DELIVERED WITH TOOLS AND KIT OF MAINTENANCE AND MANUALS

PROPOSITION DE PRIX N°027-

2 pages

DATE : 31 janvier 2013

To :

	QTE	PRIX	PRIX TOTAL
DESIGNATION			
AKM59/AKMS59 7,62 <i>AKMS59</i>	<i>1000</i> 750	165	123,750 <i>=> 165.0</i>
4 mag, Sling, Bayo, Bag, Kit			
AKM59, + Under barrel gre-launcher GP-25	250	480	120,000
AMMO M-43 7,62x39 in box de 1,400 pcs	40	190	7,600
40mm VOG-25 in box de 60	10	1,150	11,500
Sniper 7,62x54R Izhmash (SV98), bipod, 4 mag, sling, kit, telescopic sight, Suppressor	10	5,800	58,000
AMMO 7,62x54R in box of 880	5	140	700
Sniper OSV-96 12,7, bipod, optic sight, 4 mag, sling, kit	10	6,850	68,500
AMMO 12,7x108 7N34 in box of 80	5	285	1,425
FM-PKM 7,62X54	20	2,480	49,600
AMMO 7,62X54 in box of 880	20	140	2,800
HMG-DsHK 12,7 (KORD)	4	10,600	42,400
HMG- NSV	4	11,500	46,000
AMMO 12,7x108 mixt in box of 80	40	285	11,400
LR-RPG-7 V1	5	1,250	6,250
AMMO PG-7VR in box of 6	10	980	9,800
RPG-29	10	2,200	22,000
AMMO PG-29V in box of 6	10	3,250	32,500
RPG-32	10	3,120	31,200
AMMO PG-32V in box of 2	20	1,600	32,000
MORTAR M-60 COMMANDO	10	980	9,800
AMMO 60MM HE in box of 12	<i>15</i> 20	444	8,880 <i>=> 444</i>

MORTAR M-82	10	1,800	18,000
AMMO 82MM HE in box of 10	30	480	14,400
LANCE GRENADE RGB-6 40MM	10	850	8,500
AMMO 40MM VOG-25 in box of 60	20	1,160	23,200
LANCE GRENADE AUTO AGS-30	5	17,000	85,000
AMMO 30MM VOG-25 in box of 29	20	696	13,920
AT KORNET-E launcher	4	46,000	184,000
MISSILE 9M133F-1 Thermobaric by unit	20	24,000	480,000
AA IGLA 9K38 LAUCH	5	29,000	145,000
MISSILE 9M39	20	32,000	640,000
TRANSPORT AVION	1	75,000	75,000
3D TOTAL \$US : C&F destination			<u>2,383,125</u>

CONDITIONS

LES PRIX SONT EN \$US

LE PRIX INCLUS LA LIVRAISON À DESTINATION

TOUS LES EQUIPEMENTS TECHNIQUE SONT GARENTIE UNE ANNÉE

TOUS LES EQUIPEMENT TECHNIQUE SONT LIVRÉ AVEC LES OUTILS SPECIFIQUE, LES KIT DE MAINTENANCE, PIECES DETACHER ET LES CONSOMABLE.

LES EQUIPEMENT TECHNIQUE SONT ACCOMPAGNER DES LIVRES D'USAGE, DE MAINTENANCE ET DE LA LISTE DES PIECES DÉTACHER.

LA LIVRAISON COMMANCE.JOURS APRES ACCORD.

LES FORMALITÉ DE DEBARQUEMENTS SONT À LA CHARGE DU DESTINATAIRE.

Annex 5

Details on RPO-M and IGLA 9K38 (SAM 18)

Sample picture: RPO-M « Shmell » - Thermobaric ammunition



Sample picture: IGLA 9K38 (SAM 18)



Annex 6

Document found on the individuals following the attack on
Grabo in February 2014

ESTIMATION POUR ARMEMENT DE 1000

LIBELLE	CARACTERISTIQUES	QUANTITES	OBSERVATIONS
Kalachnikov Individuelles	modèle T56	500	
	modèle noir avec garnitures plastiques	250	
	modèle lance-grenade (Under barrel grenade launcher) GP-25	250	
	munition de 7.62 x 39 mm	40 caisses	
	Grenades de 40 mm VOG-25	10 caisses	
Fusils de précision	modèle SV-98 de 7.62 mm	10	
	Lunettes de visée		
	munition de 7.62 x 54 mm R	5 caisses	
	modèle OSV-96 anti matériel 12.7 mm ou KSVK 12.7 anti matériel	10	
	Lunettes de visée		
	munition de 12.7 x 108 mm 7N34	5 caisses	
Kalachnikov collectives	Fusil Mitrailleur de type Kalache modèle PKM	20	
	munitions de 7.62 x 54 mm R	20 caisses	avec 2 caisses de bandes
Mitrailleuses semi-lourdes de 12.7 mm	Type DSHK 12.7 mm	4	
	Type NSV 12.7 mm	4	
	Type KORD 12.7 mm modèle 6P50-1 avec affût bipied	10	
	munition de 12.7 x 108 mm	40 caisses	
	munition de 12.7 x 108 mm 2 ogives	20 caisses	

LIBELLE	CARACTERISTIQUES	QUANTITES	OBSERVATIONS
lance-roquettes	Type RPG 7	5	
	roquette PG-7VR	10 caisses	caisses de 06 roquettes
	Type RPG 29	10	
	roquette PG-29V	20 caisses	
	Type RPG 32	10	
	roquette PG-32V	20 caisses	
Mortiers	M60 type commando	10	
	M82	10	
	Obus de 60 mm grande capacité	20 caisses	
	Obus de 82 mm grande capacité	30 caisses	
Lance-grenade	Fusil lance-grenade RG-6 à barillet de 40 mm	10	
	Grenades de 40 mm VOG-25	20 caisses	
	Lance-grenade multiples AGS-30 de 30 mm sur affût trépied	5	
	Grenades de 30 x 29 mm	20 caisses	
Lance-missile portatif Antichar	modèle russe		
	Lanceur Type Kornet ou 9M133-1 ou 9M133F-1	4	
	Missile Kornet ou 9M133-1	20	
Lance-missile portatif anti aéro basse altitude	modèle russe		
	Lanceur 9K38 IGLA	5	
	Missile Igla	20 missiles	

Annex 7

Documents related to quotations for weapons and related materiel found at Moïse Koré's house in Abidjan (annex 15 to document S/2013/228)

PRICE PROPOSAL

Offres N° 017-4 Date 12 janv. 2010

Items	Description	Quantity	Unit Price \$	Total \$
1	Hélicoptères Mi-24V/D. Equipage 2+8. Provenance armée de la Fédération de Russie. Construction année 1990/1992, mise a niveau et modernisé par l'usine en 2008/9. Ressource avant révision : 2000 heures/8 ans. Disponibilité 4 unités. Mi-24V/D remise a niveau des systèmes, cellule et moteurs 2X2200-TV3-117 Isotov de la 3^{ème} série, installation additionnelle neuve du AI-9V, du réducteur principal VR-24. Blindage cockpit, Voilure tournante et hélice anti couple neuve, version upgraded night and weather, weather radar, HUD, GPS, NVG, IFF, system de visée KPS-53A. warning receivers, infrared suppressors mounted on engine exhaust. Internal fuel 1,840lt +1,227lt. Equipement supplémentaire installé: - boussole de radio ARK-15; - station de radio KARAT; - station de radio R-863; - appareil de communication aérienne SPU-8;		4,900,000	
	- appareil DISS-15; - système GREBEN-1; - pilotage automatique VUAP-1; - système SAU-V-24-1; - appareil PKP-72; - indicateur RMI-2; - altimètre de radio RV-5; - cartographe bloc 10. - Lance leurres Equipements militaires: 12,7mm 4 tubes 'Gatling' YakB, avec ammo : hefi,apt,duplex,duplex T. Ou Twin barrel gun 30mm Lance rockets : 4 pods de 32-S5, 4 pod de 20-S8 6-Missiles ATGM 9M17P, guidage Falanga-P 1-System bombes pour 4 FAB-250 ou 8 FAB-100 1-Lance grenade automatique AGS30 FLIR,RWR, Laser desigator 2-Externals fuel tank de 500lts Garantie : 200 heures, 12 mois. Les hélicoptères sont accompagnés de leurs documentations, des équipements de sol, d'un kit de maintenance, d'un matériel de test, des consommables pour 200 heurs, et avec lot d'ammo: 160 rockets S5, 120 rockets S8, 24 bombes FAB-100, 12 ATGM 9M17P, 1200 30mm, 3200 12,7mm. 1200 grenades 30mm.			

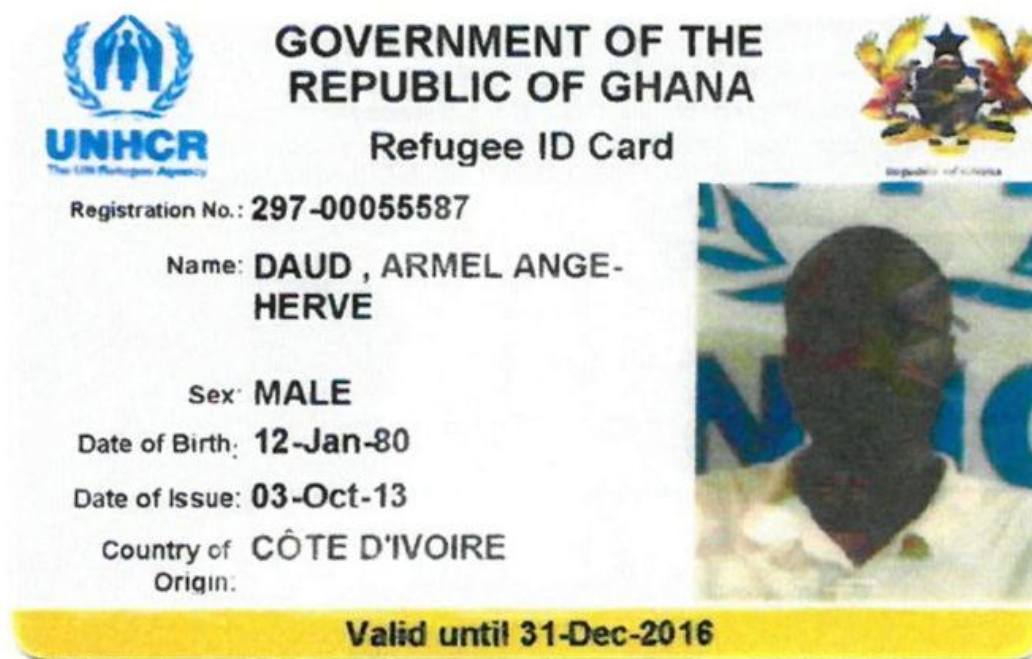
CONDITIONS

LES PRIX SONT EN US\$.

LE PRIX INCLUS LA LIVRAISON À DESTINATION PAR MER.

Annex 8

Refugee card found



Documents related to the access of refugee statute in Ghana found on one of the assailants

GHANA REFUGEE BOARD

APPOINTMENT FORM

Please complete this section in full

Full Name: TA BITA BLAISE Nationality: IVIRION
(First) (Family Name)

Location in Ghana: BUDUBURAM Date of Birth: 05 02 1965
(Include house number if in Buduburam) (Day) (Month) (Year)

Registered with this office? ☒ Yes Date: 25/11/13 File Number: None
☐ No

Date of last visit to this office: 25/11/13 To whom did you speak: GRB
(Day) (Month) (Year)

Registered with other UNHCR offices?
☐ Yes Where? _____ File Number: N/A
☐ No

Please TICK the reasons for your visit:

☒ Asylum Seeker
☐ Health
☐ Repatriation
☒ Any Other

Please do not write below this line----- Reviewing Officer Comments *-----*

☐ You will be seen on: _____ you will be seen by: _____
(Date) (Time)

☐ We advise you in writing herewith:

You will be contacted at by the
Ghana Refugee Board at a later
date

Signed: Victoria Title: DSA Date: 25/11/13

All GRB services, including this appointment form and appointments with GRB staff, are free of charge

Scap = 1 31/10/14

Scap-1
26-8-11

IOM International Organization for Migration
OIM Organisation Internationale pour les Migrations
OIM Organización Internacional para las Migraciones

No 6197

FIT TO TRAVEL MEDICAL CERTIFICATE

(Certificate should be in triplicate, original issued to the head of household)

This is to certify that the family headed by

Name (Head of Household): Ta Bi Ta Rouse Age 46 Sex: m

Family Size: 1 VRF/Card NO: _____

have undergone pre- departure medical screening and that the family is

(Check the appropriate boxes):

- ☒ Fit to travel
☐ Fit to travel with medical escort
☐ Unfit to travel
 ☐ Travel deferred (advanced pregnancy)
 ☐ Referred for treatment and/or investigations

Fit to travel with medical escort: Name: _____ Age _____ Sex ---

Unfit to travel: Name: _____ Age _____ sex--

Screened by: Name: chib. Faniel Title (Dr/Medical Assistant/Nurse) ---

Signature: [Signature] Date: 6-7-11

Official Stamp: [Stamp]

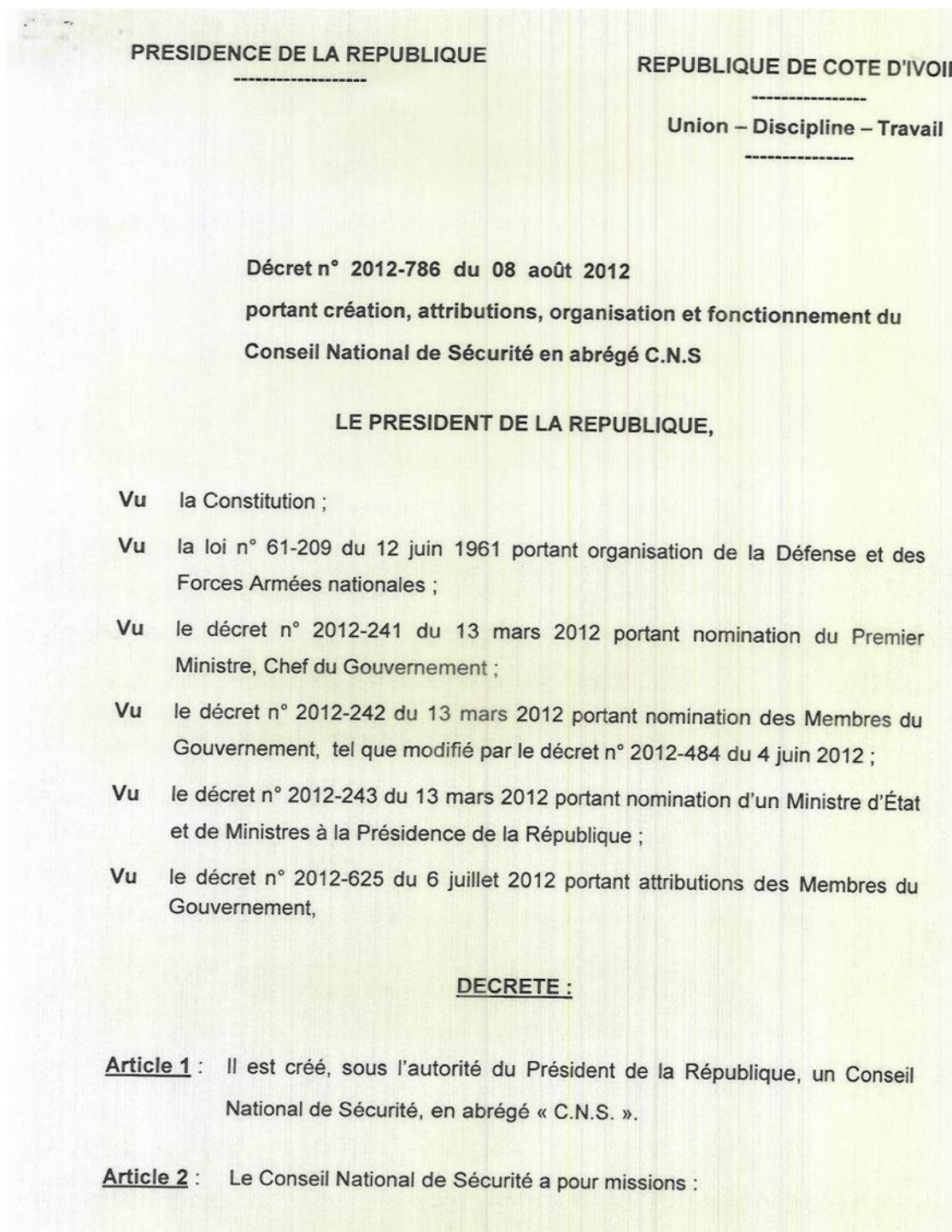
The head of household should keep the certificate safely, carry it by hand and present it during embarkation and when requested at any time.

IOM Mission to Ghana

HSE #. 10, PLOT #. 48 OSU-BADU RD/ROADWAY, AIRPORT WEST P.O. Box 5222 ACCRA-NORTH GHANA
 Tel: +233 (0) 302 823259, 823260, 823262, 823267, 823218, Fax: +233 (0) 302 823261
 E-mail: iomaccra@iom.int -Web Site: <http://www.iom.int/ghana>

Annex 9

Decree related to the creation, functions and organization of the National Security Council



- de coordonner les questions relatives à la sécurité intérieure et extérieure de la Côte d'Ivoire ;
- de définir les orientations stratégiques et de fixer les priorités nationales en matière de Réforme du Secteur de la Sécurité ;
- de renseigner, d'informer et de conseiller en permanence le chef de l'Etat en matière de sécurité;
- de prévenir et de gérer les actions ou les situations de nature à porter atteinte aux intérêts vitaux du pays ;
- de veiller à la coordination de l'action des différents ministères dans le domaine de la sécurité ;
- de superviser le système de renseignement national.

Article 3: Le Conseil National de Sécurité est également chargé de veiller à la mise en application effective des stratégies et mesures concernant :

- la réforme du secteur de la Défense et de la Sécurité ;
- l'emploi des Forces Armées, des Forces de sécurité et des Forces paramilitaires en situation de crise;
- l'orientation de l'action des services de renseignements ;
- la diplomatie de sécurité et de défense, notamment au plan régional et international ;
- la sécurité économique et énergétique ainsi que tous les secteurs stratégiques;
- la protection de l'environnement et la lutte contre toutes les formes de pollution ;

- la sécurité sanitaire ;
- l'élaboration des directives et objectifs nécessaires à la réalisation de plans d'actions interministériels ;
- l'évaluation des moyens nécessaires à la défense et à la sécurité ;
- la collecte et la centralisation des renseignements en provenance de toutes les sources.

Article 4 : Dans le cadre de ses missions, Le Conseil National de Sécurité peut inviter les ministères concernés par une action ou une situation de nature à porter atteinte à la sécurité des institutions de l'Etat, aux intérêts du pays, à la paix civile et à la santé des populations vivant sur le territoire national, à réaliser des études, enquêtes et recherches.

Article 5 : Le Conseil National de Sécurité est présidé par le Président de la République.

Il comprend :

- le Premier Ministre ;
- le Secrétaire Général de la Présidence ;
- le Directeur de Cabinet du Président de la République ;
- le Ministre chargé des Affaires Présidentielles ;
- le Ministre chargé de la Justice ;
- le Ministre chargé de la Défense ;
- le Ministre chargé de l'Intérieur ;
- le Ministre chargé des Affaires étrangères ;
- le Ministre chargé de l'Intégration Africaine ;
- le Ministre chargé de l'Economie et des finances ;
- le Chef d'État-major Particulier du Président de la République ;
- le Coordonnateur National du Renseignement ;

- le Chef de Cabinet du Président de la République ;
- le Conseiller Défense et Sécurité de la Présidence de la République ;
- le Chef d'Etat-major Général des Forces Armées ;
- le Commandant Supérieur de la Gendarmerie Nationale ;
- le Directeur Général de la Police Nationale ;
- le Commandant du Groupement de Sécurité de la Présidence de la République ;
- le Secrétaire du C.N.S.

Article 6 : Le Conseil National de Sécurité se réunit sur convocation du Président de la République une fois par mois et en tant que de besoin.
Le Conseil National de Sécurité peut inviter à ses réunions, toute personne dont il estime utile d'entendre les avis.

Article 7 : Le Conseil National de Sécurité est doté d'un Secrétariat ayant pour missions :

- de préparer et d'organiser les différentes réunions ;
- de rédiger les relevés de décisions.

Article 8 : Le Secrétariat est dirigé par un Secrétaire désigné par le Président de la République.

Article 9 : Le Budget du C.N.S est imputable au budget de la Présidence de la République.

Article 10 : Le présent décret abroge le décret n°96 PR du 25 juillet 1996 portant création et attributions du Conseil National de Sécurité tel que modifié par les décrets n°97-695 du 10 décembre 1997 et n°99 PR/005 du 31 mai 1999 ainsi que le décret n°2003-66 du 13 mars 2003.

Article 12 : Le Premier Ministre, Chef du Gouvernement est chargé de l'exécution du présent décret qui sera publié au Journal Officiel de la République de Côte d'Ivoire.

Fait à Abidjan, le 08 août 2012

Alassane OUATTARA

Copie certifiée conforme à l'original
Le Secrétaire Général du Gouvernement



Sansan KAMBILE
Magistrat

Annex 10

Eligibility criteria for disarmament, demobilization and reintegration

CRITERES D'ELIGIBILITE AUX PROGRAMMES DDR

Les Ex-Combattants issus des Ex-FAFN et Ex-FDS non retenus dans les FRCI

- Avoir participé aux conflits armés consécutifs aux événements de septembre 2002 et/ou de la crise postélectorale de décembre 2010 à avril 2011 ;
- Avoir été identifié par le PNRRC et pouvoir justifier de n'avoir jamais bénéficié d'une assistance ;
- Être de nationalité ivoirienne ;
- Être âgé de 18 ans ou plus au moment de l'enrôlement ;
- Ne pas être poursuivi pour crime de guerre par l'Etat de Côte d'Ivoire ou la Cour Pénale Internationale ;
- Avoir été sous une chaîne de commandement reconnue par au moins une des structures intervenant ou ayant intervenu dans le processus DDR, ou justifié d'une fiche de paie d'une structure des forces de défense et de sécurité reconnue (ex-FANCI, ex-FAFN, police nationale, gendarmerie nationale et les forces paramilitaires)
- Faire partie ou avoir fait partie durant les événements considérés d'une structure des forces de défense et de sécurité reconnue (ex-FANCI, ex-FAFN, police nationale, gendarmerie nationale et les forces paramilitaires).

Les Membres des Groupes Traditionnels Armés

- Avoir participé aux conflits armés consécutifs aux événements de septembre 2002 et/ou de la crise postélectorale de décembre 2010 à avril 2011 ;
- Être de nationalité ivoirienne ;
- Être âgé de 18 ans ou plus au moment de son enrôlement ;
- Ne pas être poursuivi pour crime de guerre par l'Etat de Côte d'Ivoire ou la Cour Pénale Internationale ;
- Faire partie d'un groupe traditionnel répondant à une chaîne de commandement reconnue par au moins une des structures intervenants dans le processus DDR ;
- Posséder ou localiser son arme ou être reconnu comme combattant par le chef du groupe d'appartenance.

Les Personnes Associées aux FRCI, les Membres des milices et des Groupes d'Auto-Défense (y compris les Mouvements de Jeunes organisés puis armés)

- Avoir participé aux conflits armés consécutifs aux événements de septembre 2002 et/ou de la crise postélectorale de décembre 2010 à avril 2011 ;
- Être de nationalité ivoirienne ;
- Être âgé de 18 ans ou plus au moment de son enrôlement ;
- Ne pas être poursuivi pour crime de guerre par l'Etat de Côte d'Ivoire ou la Cour Pénale Internationale ;
- Faire partie d'un groupe répondant à une chaîne de commandement reconnue par au moins une des structures intervenants dans le processus DDR ;
- Posséder ou localiser son arme ou être reconnu comme combattant par le commandement du groupe d'appartenance.

Les combattants ivoiriens à l'étranger

- Avoir participé aux conflits armés consécutifs aux événements de septembre 2002 et/ou de la crise postélectorale de décembre 2010 à avril 2011 ;
- Être de nationalité ivoirienne ;
- Être âgé de 18 ans ou plus au moment de son enrôlement ;
- Ne pas être poursuivi pour crime de guerre par l'Etat de Côte d'Ivoire ou la Cour Pénale Internationale ;
- Faire partie d'un groupe armé répondant à une chaîne de commandement reconnue par au moins une des structures intervenants dans le processus DDR ;
- Posséder ou localiser son arme (ratio à définir) ou être reconnu comme combattant par le commandement du groupe auquel il a appartenu.

Les combattants étrangers sur le sol ivoirien

- Avoir participé aux conflits armés consécutifs aux événements de septembre 2002 et/ou de la crise postélectorale de décembre 2010 à avril 2011;
- Ne pas avoir la nationalité ivoirienne ;
- Etre âgé de 18 ans ou plus au moment de son enrôlement;
- Ne pas être poursuivi pour crime de guerre ;
- Etre présent sur le sol ivoirien pendant l'exécution du programme ;
- Posséder ou localiser son arme (ratio à définir) ou être reconnu comme combattant par le commandement du groupe auquel il a appartenu ;
- Faire partie d'un groupe armé répondant à une chaîne de commandement reconnue par au moins une des structures intervenants dans le processus DDR;
- Ne pas faire partie d'un groupe criminel.

Annex 11

Ex-combatants identified by the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration to go through the disarmament, demobilization and reintegration process

Groupes cibles	effectifs profilés	Ajustement ADDR initial	Effectifs planification Initiale (Février 2013)	Situation actuelle	
				Ajustement	effectifs planification revu en Novembre 2013
Ex-FAFN	32777	le nombre total éligibles au DDR à l'issue du profilage de 2007-2010 était de 32 777. Suite à l'APO et aux décisions politiques ultérieures, 9000 devaient être directement intégrés dans l'armée et les corps paramilitaires. Seuls 6912 ont été retrouvés dans la base de données.	23777	+9000 -6912	25 865 (validé par l'Etat Major)
Ex-GAD/Ex-Miliciens	38165	les responsables des Ex-GAD n'ont confirmé que 22 898 ex combattants en 2010. En 2011, 576 Ex-GAD ont également été enregistrés et validés par leur différents chefs comme ayant combattu dans leur rang et doivent être pris en compte dans le processus de réintégration. 25 Ex-GAD ont été intégrés dans l'armée en 2011.	22898	-25 +576	23 449 (Validé par l'ADDR)
Associés aux FRCI	38 834	Effectif initialement estimé 13 102 (l'Etat-major avait estimé 13 195)	13 102	8 969	22 071 (Validé par l'Etat Major)
Ex-FDS		5000 ex-FDS initialement estimés en situation d'abandon de postes. Décision politique de les réintégrer dans l'armée. Sauf 461 dont le statut y compris l'âge ne permettait pas la réintégration.	5000	-4 539	461(Validé par l'Etat Major)
Nouveaux profilés		2222 ex-combattants ont été profilés conformément aux mécanismes de vérification.		2 222	Validé par leurs Responsables
TOTAL	109776		64 777	9 291	74 068

Annex 12

Weapons collected by the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration

Désarmement et Démobilisation						
RECAPITULATIF DES OPERATIONS DD						
TYPE DE DD	ARMES COLLECTEES			OBUS	ROQUETTES	TOTAL
	Fusils		GRENADES			
	Fonctionnel	Non fonctionnel				
DD Fixe (22 octobre 2012 au 30 Novembre 2014)	2 280 (60%)	1 530 (40%)				
S/TOTAL 1	3 810		4 896	273	437	9 416
DD Mobile (22 octobre 2012 au 30 Novembre 2014)	3 780 (80%)	966 (20%)				
S/TOTAL 2	5 089		3 694	513	400	9 696
TOTAL			8 590	559	837	19 112
	6 359 (71%)	2 540 (29%)				
	8 899					
	17 489					
				1 623		

939 779 munitions de petits calibres collectées.

BILAN DESARMEMENT



Au 3 novembre 2014 :

18 261 armements (fusils+explosifs) collectés par l'ADDR

71% (6050) des fusils sont fonctionnels

CATEGORIE D'ARMES		STRUCTURES			TOTAL
		ADDR	FRCI (Armes marquées sous supervision ADDR)	ONUCI	
ARMES	FUSILS & GRENADES	16 883	7 388	2 763	27 034
EXPLOSIFS	OBUS & ROQUETTES	1 378		195	1 573
TOTAL ARMEMENTS		18 261	7 388	2 958	28 607

819 192 munitions de petit calibre collectées par l'ADDR (évalué à 3 900 armes)
Avec armes collectées par l'ADDR et l'ONUCI, Ratio arme/exc. = 0,65

Annex 13

Status of reintegration of ex-combatants with attention to those still at the “resocialization” stage

TABLEAU REINSERTION & REINTEGRATION DE L'ADDR

RECAPITULATIF DES RESULTATS RR (2012-2014) AU 30 NOV 2014					
OBJECTIF DE PLANIFICATION	STATUT			TOTAL	(%)
	Réinsertion		Réintégration		
	En resocialisation ou en attente de formation qualifiante/renforcement de capacité	En formation qualifiante/renforcement de capacité ou en attente de réintégration	Réintégration achevée		
74 068	3 713	12 342	29 470	45 685	62%

BILAN DE LA REINSERTION-REINTEGRATION



Au 03 novembre 2014...

RECAPITULATIF DES RESULTATS RR 2013-2014					
OBJECTIF DE PLANIFICATION	STATUT			TOTAL	(%)
	Réinsertion		Réintégration		
	En resocialisation ou en attente de formation qualifiante/renforcement de capacité	En formation qualifiante/renforcement de capacité ou en attente de réintégration	Réintégration achevée		
74 068	6 913	10 052	27 528	44 493	60%

Annex 14

Letters to the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration

REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE



Union – discipline – travail

DOLEANCES DES EX-COMBATTANTS AU RESPONSABLE NATIONAL DE L'ADDR

- 1- Les ex-combattants souhaitent l'application intégrale des 06 points remis au Ministère de la Défense.
- 2- Les ex-combattants souhaitent la mise en place d'une cellule d'enquête sur l'insertion des ex-combattants dans la région des savanes : cette cellule devra être constituée d'ex-combattants, de l'ONUCI et des autorités administratives et coutumières.
- 3- Les ex-combattants souhaitent la restructuration et la *Reforme* refonte de l'ADDR afin d'y intégrer des ex-combattants, car ceux-ci connaissent mieux les aspirations de leurs camarades combattants.
- 4- Les ex-combattants souhaitent savoir pourquoi les autorités militaires de la région affirment que la carte de démobilisé est un cadeau empoisonné.
- 5- Les ex-combattants souhaitent leur intégration dans :
 - La police de l'insalubrité
 - Les eaux et forêts
 - Et si possible la Douane

Pour ex-combattants

Korhogo, le 06 Décembre 2014



Association des Démobilisés
de Côte d'Ivoire
Cel: 46.17.36.88
66.03.90.86

Bouaké, le 11/11/2014

A
Monsieur le Gouverneur
de la Région de Gbêké
Préfet de Bouaké

Objet : Demande de régularisation

Monsieur le Gouverneur,

J'ai l'honneur de solliciter de votre haute bienveillance monsieur le Gouverneur l'obtention d'une aide concernant les bénéficiaires de moto tricycles et ceux du projet OIC.

Les bénéficiaires de moto tricycles sont confrontés à de réels problèmes de circulation, concernant les documents (permis et autres) car l'ADDC affirmait que leur réinsertion était faite. Cela n'est pas le cas. Ces bénéficiaires m'ont fait cas de leur mécontentement et ils ont décidé de se faire entendre si rien n'est fait. C'est pour cela monsieur le Gouverneur, je viens vous faire part de leur préoccupation.

Concernant les bénéficiaires du projet OIC, ils ont un problème de péculé de formation. Ce groupe également veut se manifester si rien n'est fait.

En tant que président des démobilisés, c'est mon devoir de vous faire part de ces différents problèmes.

Monsieur le Gouverneur, dans l'attente d'une suite favorable à cette demande, veuillez agréer l'expression de mes salutations les plus distinguées.

Ampliations :



- ADDR
- Préfet de Police
- 3^{ème} légion de gendarmerie
- 3^{ème} région militaire
- ONU-CI

LE PRESIDENT





Association des Démobilisés
de Côte d'Ivoire
Cel: 46.17.36.88
66.03.90.86

Bouaké, le 11/11/2014

A
Monsieur le Gouverneur
de la Région de Gbéké
Préfet de Bouaké

Objet : Projet de réinsertion

Monsieur le Gouverneur

Honneur, vous faire part d'une situation qui nous dépasse.

En effet, depuis les premières sensibilisations aux dépôts d'armes faites à Bouaké et environs, nos camarades qui ont eu à déposer leurs armes attendent toujours leurs projets.

Ils nous accusent de les avoir trompés, nous nous tournons vers vous pour trouver solutions, et nous en sommes sûr, elles seront trouvées.

Monsieur, dans l'attente d'une suite favorable à notre requête, veuillez agréer monsieur le Gouverneur nos sentiments les plus respectueux.

Ampliations :

- ADDR
- Préfet de Police
- 3^{ème} légion de gendarmerie
- 3^{ème} région militaire
- ONU-CI

LE PRESIDENT

KABA SORY





Association des Démobilisés
de Côte d'Ivoire
Tel: 46.17.36.88
66.03.90.86

Bouaké, le 22/01/2015

A
Monsieur le Responsable du
DDR de l'ONUCI
Bouaké

Objet : Le paiement de Pécule

Monsieur le Responsable,

Honneur, porter à votre connaissance le non paiement du pécule de 40 000 F CFA des retardataires.

En effet, suite aux différents paiements de pécule il y a eu des personnes qui sont venu en retard pour des raisons quelconques. Cependant elles réclament toujours cette somme qui devrait leur être remise depuis lors.

Nous souhaiterions que vous trouviez au plus vite une solution à ce problème qui fait monter la colère chez ces personnes concernées.

Dans l'attente d'une suite favorable à cette demande, veuillez agréer, Monsieur le Responsable, l'expression de nos sentiments les plus distingués.

Le Président

KABA Sory



Annex 15

Legislations on the Authority on Disarmament, Demobilization and Reintegration/Decree No. 2011-787 of 8 August 2012

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE
Union – Discipline – Travail

DECRET N° 2012-787 DU 08 AOÛT 2012
PORTANT CREATION, ATTRIBUTIONS, ORGANISATION ET
FONCTIONNEMENT DE L'AUTORITE POUR LE DESARMEMENT,
LA DEMOBILISATION ET LA REINTEGRATION DES EX-
COMBATTANTS EN ABREGE ADDR

LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,

- Vu la Constitution ;
- Vu le décret n° 2012-786 du 08 août 2012 portant création, attributions, organisation et fonctionnement du Conseil National de Sécurité en abrégé C.N.S,

DECRETE :

Chapitre I : Création et Attributions

- Article 1 :** Il est créé, sous l'autorité du Conseil National de Sécurité, un organe pour le désarmement, la démobilisation et la réintégration des ex-combattants dénommé « Autorité pour le Désarmement, la Démobilisation, la Réinsertion, la Réintégration socio-économique des Ex-Combattants en abrégé ADDR.
- Article 2 :** L'ADDR est l'unique organe national qui a pour mission d'assurer l'orientation générale, la coordination, la supervision et l'exécution des actions de désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants ainsi que la réhabilitation communautaire dans les zones d'accueil des ex-combattants.

Article 3 : L'ADDR est chargée :

- de mettre en œuvre la politique nationale de désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants définie par le Conseil National de Sécurité ;
- d'assurer la cohérence et la coordination des actions des différents acteurs nationaux et internationaux en matière de désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants ainsi que la réhabilitation communautaire dans les zones d'accueil des ex-combattants ;
- d'élaborer le plaidoyer auprès des partenaires au développement pour la mobilisation des ressources ;
- d'assurer la coordination de la mise à disposition de l'ensemble des ressources ;
- de proposer au Conseil National de Sécurité toute mesure de réajustement institutionnel jugé utile en matière de désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants et la réhabilitation communautaire dans les zones d'accueil des ex-combattants ;
- de coordonner la réception et la gestion des données relatives aux activités du désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants et la réhabilitation communautaire dans les zones d'accueil des ex-combattants dans le cadre d'un système unique d'information et de suivi-évaluation ;
- d'assurer le suivi-évaluation de l'ensemble des activités ;
- de produire des rapports trimestriels, semestriels et annuels consolidés des activités du désarmement, démobilisation, réinsertion, réintégration socio-économique des ex-combattants et la réhabilitation communautaire dans les zones d'accueil des ex-combattants ;
- de soumettre au Conseil National de Sécurité les conclusions des rapports d'audit et d'évaluation des performances réalisés.

Chapitre II: Organisation et Fonctionnement

Article 4 : L'ADDR est dirigée par un Directeur nommé par décret du Président de la République. Il a rang de Directeur Général d'Administration Centrale.

Article 5 : Le Directeur de l'ADDR est responsable devant le Conseil National de Sécurité. Il est chargé d'organiser le fonctionnement interne de l'ADDR.

Article 6: La direction comprend deux divisions :
- une Division Gestion, Communication et Suivi-Evaluation ;
- une Division DDR.
Les divisions sont dirigées par des chefs de divisions nommés par le Directeur de l'ADDR.

Article 7: La division Gestion, Communication et Suivi-Evaluation et la division DDR comprennent chacune des départements.
Les départements sont dirigés par des chefs de département nommés par le Directeur de l'ADDR.

Article 8: La Division Gestion, Communication et Suivi-Evaluation comprend :
- un Département Administration et Finances ;
- un Département Communication et Sensibilisation ;
- un Département Contrôle et Suivi-Evaluation.

Article 9 : La Division DDR comprend :
- un Département Rapatriement, Désarmement et Démobilisation ;
- un Département Réinsertion et Réintégration ;
- un Département Accompagnement et Réhabilitation Communautaire.

Chapitre III : Dispositions financières et finales

Article 10: Les charges de l'ADDR sont imputables au budget de la Présidence de la République.

Article 11 : Le présent décret sera publié au Journal Officiel de la République de Côte d'Ivoire.

Fait à Abidjan, le 08 août 2012

Alassane OUATTARA

Copie certifiée conforme à l'original
Le Secrétaire Général du Gouvernement



Sansan
Sansan KAMBILE
Magistrat

Annex 16

Reactions of non-registered ex-combatants to the Chief of Staff of the army

Soir Info (Indépendant) – Vendredi 13 Février 2015

**Forces armées - Des ex-combattants au général Soumaïla Bakayoko :
« Vos 800 000 f, c'est foutaise ! »**

Auteur : Assane Niada

« Des ex-combattants sont très remontés contre le chef d'état-major général (Cemag) des Forces républicaines de Côte d'Ivoire (Frci), Soumaïla Bakayoko, et par delà lui, contre tous ceux qui sont impliqués dans le processus de désarmement, démobilisation et de réinsertion (Ddr).

Ils n'ont pas tardé à réagir à la dernière sortie du Cemag, mercredi 11 février 2015, au siège de l'Autorité du désarmement, démobilisation et réintégration (Addr) à Anyama. (...)

« **Nous, on s'en fout de numéros matricules, on veut travailler !** », ont-ils martelé en chœur ceux que nous avons approchés. Selon eux, tout ce qui est dit au cours des cérémonies officielles comme celle de mercredi dernier, ne correspond guère à la réalité du terrain.

« On m'a appelé depuis 2012 pour me proposer 800 000 Fcfa. J'ai refusé. Moi je veux travailler. **J'ai rangé mes armes et mes tenues à la maison. Tant qu'on ne me trouve pas du travail, je garde mes armes avec moi** », a confié un ex-combattant, assurant que nombre de **ses amis détiennent leurs armes par devers eux**, le temps que des promesses qui leur ont été faites soient tenues.

« **800 000 Fcfa, c'est foutaise !** », a lâché un autre, furieux, avant d'ajouter que **le mouvement (le processus de réinsertion, Ndlr) est flou** ». (...) A les entendre, la campagne de sensibilisation à l'intention des ex-combattants récalcitrants, qu'entend engager l'Addr, a peu de chance de produire les résultats escomptés. (...) »

Le Temps (FPI) – Vendredi 13 Février 2015**Trahis, les ex-combattants menacent : « Tout ce que l'Addr fait, c'est du faux »**

Auteur : Toussaint N'Gotta

« (...) Les 62% d'ex-combattants dont parle le gouvernement sont archifaux. **Nous avons six (6) mois de primes impayées.** A raison de 40.000 Fcfa par mois. **Nous exigeons le paiement de nos primes** », a révélé F.K, un ex-combattant, se réclamant de la 3^{ème} promotion. (...) « **Tout ce que fait cette Autorité est basée sur du faux.** On n'a perdu nos activités pour rien », ajoute d'autres interlocuteurs. (...)

« (...) **Nous regrettons d'avoir déposé les armes. Et nous comprenons aussi, pourquoi certains de nos camarades refusent de déposer les armes. Ils doutent de la sincérité du régime.** (...)

Annex 17

Diversion of ammunition in the disarmament, demobilization and reintegration programme



Crates for 120mm mortar bomb observed in Korhogo. Both are from the same lot.

Annex 18

Sites where access has been denied to weapons embargo inspectors

Secteur ABIDJAN	13/05/2014	BONOUA FRCI
	20/05/2014	ABOBO CAMP COMMANDO
	22/07/2014	FORCE SPECIAL CAMP
	12/08/2014	ADJAME 1 ^{er} BN de GENIE
	26/09/2014	GARAGE GENERAL de PRESIDENCE
	18/11/2014	ATTECOUBE BASE NAVAL
KORHOGO	23/05/2014	FRCI 4 ^e Bataillon Infanterie
	02/08/2014	TONGON-GENDARMERIE
	20/08/2014	TONGON-GENDARMERIE
	28/01/2015	TINGERELA – FRCI 4 ^e Bataillon Infanterie
BOUNA	11/02/2015	VARALE - FRCI
	26/02/2015	TEHINI – Check point FRCI et gendarmerie
BOUAKE	23/07/2014	BOUAKE 1 ^{er} BATAILLON de GENIE
BONDOUKOU 1	03/07/2014	TRANSUA-FRCI détachement
	10/07/2014	TANDA-GENDARMERIE
	21/08/2014	TEMOGOSSIE-FRCI détachement
	09/10/2014	DAOUKRO - FRCI
	23/10/2014	TAMBI - FRCI
	06/11/2014	QUELLE - FRCI
	20/11/2014	BONDOUKOU – FRCI
	04/12/2014	DAOUKRO GENDARMERIE
	12/02/2015	SANDEGUE - GENDARMERIE
FERKESSEDOUGOU	16/10/2014	OUANGOLO GENDARMERIE
	23/10/2014	BADIKAHA FRCI
TAI	08/05/2014	ZAGNE FRCI
	02/06/2014	AKIAKRO FRCI
	17/12/2014	GUIGLO FRCI CAMP
MAN	15/05/2014	SEMIEN FRCI
	18/12/2014	MAN FRCI CAMP
	28/12/2014	MAN FRCI
SEGUELA	17/07/2014	MASSALA FRCI CAMP
	14/08/2014	SIFIE FRCI 2 ^e Bataillon
	13/11/2014	DIANRA GENDARMERIE
	11/12/2014	TIENINEGOUBOU FRCI

	29/12/2014	SEGUELA POLICE
ODIENNE	21/08/2014	MINIGNAN-POLICE
	05/12/2014	SEGUELON FRCI
SAN PEDRO	03/07/2014	GABIADJI - GENDARMERIE
DANANE	12/11/2014	SANGUINE - GENDARMERIE
	12/11/2014	FRCI
SOUBRE	25/09/2014	MEAGUI FRCI

Nombre total de refus entre le 1/5/2014 et 28/2/2015

FRCI	29
Gendarmerie	9
Police	2
Autre	1

Annex 19

Materiel acquired as less than lethal that could be used as lethal

Logo of *TR-Equipement* on the crates containing the materiel



TR-11/LBD-40 assembled by *TR Equipement*



The shipping document from Rivolier SAS indicating B&T GL06

RIVOLIER SAS
Société anonyme au capital de 2 551 500 EUR
21 Les Collonges BP 247
42173 Saint-Just-Saint-Rambert
Cedex
FR FRANCE
Tél: 04 77 36 03 60

Saint-Just-Saint-Rambert Cedex, le 13/01/2015 **MERIMAINAINE**

BORDEREAU D'EXPEDITION N° BE-15-01-0818
(à nos conditions générales de vente)

Réglement Client 60 DAYS VIA LETTER OF CREDIT
Devise XOF

CONSEIL NATIONAL DE LA SECURITE
01 BP 1354
01 BP 1354 ABIDJAN 01
COTE D'IVOIRE

Votre référence Client : CHEARDDJOM

Code Article	Référence Tarif	Désignation	Numéros de série	Référence cde client	Quantité	Unité	Prix UNIT EUR	R1	R2	R3	Total HT EUR
TR1804071	AAAR	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145010	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAL	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145011	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAH	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145012	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAJ	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145013	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAK	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145014	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAP	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145015	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAP	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145016	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAR	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145017	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40
TR1804071	AAAE	880 L8040 T1 LANCER BRIGADE & THOMET GL06 4000 N100 T1	FR145018	NAICSE Cms	1	1	2 347,40				2 347,40

Order made by *TR Equipement* to B&T for the components (TR-11)



TR-ÉQUIPEMENT

1 route de la Confluence - parc d'activités de Beuzon
49000 ECOULANT - FRANCE
RCS Angers: 411 152 424 - APE: 4690 Z - SIRET: 411 152 424 00031
Autorisation DGA: 81338 - OTAN: FAGM 1 - TVA/VAT: FR 46 411152424
Tel. (+33) 02 41 31 16 37 - Fax (+33) 02 41 31 16 32
corinne.tr@wanadoo.fr - <http://www.tr-equipement.com>

From/de: Corinne - Tel. direct/direct phone: (+33) 02.41.31.16.37

BON DE COMMANDE

A : B&T AG

DATE : vendredi 17 octobre 2014

Commande N° : BT171014A

[illegible]

CONDITIONS D'ACHATS - ACCUSE DE RECEPTION: le fournisseur doit impérativement accuser réception de la commande dans un délai de 8 jours à compter de l'émission de ladite commande. A défaut, la commande est réputée acceptée en ses termes par le fournisseur. **LIVRAISON:** toute livraison doit être accompagnée d'un bordereau de livraison rappelant le numéro de commande, la désignation des produits avec leurs références et les quantités livrées. A défaut, TR Equipement se réserve le droit de refuser la livraison. Les délais exprimés sur le bon de commande sont impératifs. **RETARD DE LIVRAISON:** en cas de non respect du délai contractuel, TR Equipement se réserve le droit de résilier tout ou partie de la commande par lettre recommandée. Par ailleurs, TR Equipement se réserve le droit de répercuter au fournisseur les pénalités que TR Equipement aurait à payer à son client final pour des retards imputables au fournisseur. **PAIEMENT:** dans ce cas, les factures seront régies après déduction des factures de pénalité de retard.



TR-ÉQUIPEMENT

1 route de la Confluence - parc d'activités de Beuzon

49000 ECOUFLANT - FRANCE

RCS Angers: 411 152 424 – APE: 4690 Z - SIRET: 411 152 424 00031

Autorisation DGA: 81338 – OTAN: FAGM 1 - TVA/VAT: FR 46 411152424

Tel. (+33) 02 41 31 16 37 - Fax (+33) 02 41 31 16 32

corinne.tre@wanadoo.fr - <http://www.tr-equipement.com>

From/de: Corinne - Tel. direct/direct phone: (+33) 02.41.31.16.37

BON DE COMMANDE

A : B&T AG

DATE : vendredi 17 octobre 2014

Commande N° : BT171014B

REFERENCE	DESIGNATION	COULEUR	TAILLE	QUANTITE	PRIX UNITAIRE	PRIX TOTAL
E .1161	Grip left for TR-11			300	25.00 €	7'500.00 €
BT 31162	Grip right for TR-11			300	25.00 €	7'500.00 €
BT 31074	Crosse pliable pour TR-11			300	30.00 €	9'000.00 €
AP 12907	Aimpoint viseur micro TL			300	300.00 €	90'000.00 €
ZT BT 231296	Bretelle 1 point tactical noir 25mm pour TR-11			300	20.00 €	6'000.00 €
	Spare parts set for TR-11			300	10.00 €	3'000.00 €
	Packing material / boxes			300	10.00 €	3'000.00 €
	Transport					A préciser
Paiement : virement à 30 jours					TOTAL €	126'000.00 €
NOTES:						

CONDITIONS D'ACHATS : ACCUSE DE RECEPTION: le fournisseur doit impérativement accuser réception de la commande dans un délai de 8 jours à compter de l'émission de ladite commande. A défaut, la commande est réputée acceptée en ses termes par le fournisseur. **LIVRAISON :** toute livraison doit être accompagnée d'un bordereau de livraison rappelant le numéro de commande, la désignation des produits avec leurs références et les quantités livrées. A défaut, TR Equipement se réserve le droit de refuser la livraison. Les délais exprimés sur le bon de commande sont impératifs. **RETARD DE LIVRAISON :** en cas de non respect du délai contractuel, TR Equipement se réserve le droit de résilier tout ou partie de la commande par lettre recommandée. Par ailleurs, TR Equipement se réserve le droit de réputer au fournisseur les pénalités que TR Equipement aurait à payer à son client final pour des retards imputables au fournisseur. **PAIEMENT :** dans ce cas, les factures seront réglées après déduction des factures de pénalité de retard.

Letter received on 24 February 2015 from Brugger & Thomet

This letter explains that the material is licensed and produced by *TR Equipement* and has limited capacity to fire lethal ammunition. It also explains that the material could be retrofitted to prevent the use of lethal ammunition.

Dear Mr. Debelles

I hereby confirm the receipt of your letter with the reference S/A/2014/GE/OC.28. B&T will assist the UN Security Council in any way possible.

General :

Just to be correct, **the launcher on your document is not a B&T product - but licensed and produced by TR Equipement (TRE) in France**. These products are marked and engraved with TR-11, LBD 40 (Lance Ball Defense 40mm) and the company logo of TR Equipment. Besides this, the color of the polymer parts of all "licensed" products is agreed to be gray in color for easier identification – and not black as we use for B&T produced versions. If you can get a better picture you will see the different markings. In this case, TRE bought parts from B&T and assembled these into less-lethal launchers in France for their customers. The requested volume was not justifying a full local CNC production in France, the prices per part would be much too high and the product far too expensive. Attached are the copies of the TRE purchase orders, the corresponding B&T Invoices for the parts, also the approved Swiss export licenses and Swiss customs declaration. The Invoice for the license-fee between TRE and B&T is not part of this request and therefore not shown. The export of the parts to France was conducted on November 2014.

The fact that those launchers were designated to the Ivory Coast was realized by B&T on February 18th when we got a copy of the UN request letter via TRE. In case we would have known the End-User at the time of the order, we would have required an EUC from the final country, a support letter from the French authorities to justify the need, and also a copy of the approved French export license. All of these documents would have been included in a different export application from B&T towards SECO.

Due to the Swiss regulations of SECO and the practice in handling the sales of weapon parts here in Switzerland, we as an exporter of parts need to provide an Import license of the country where we deliver the parts. A copy of this French Import license for parts is also attached. *B&T did not violate any Swiss export regulations nor did we violate any UN sanctions*. It is the responsibility of the French authorities to make sure the TRE products (or any other product imported from Switzerland) are sold or re-exported correctly respecting French law. As a general information, B&T issued various production licenses for our products to about 10 countries in the world. The main reason is production capacity of our facility and price pressure here in Switzerland. All the issued licenses are based on Swiss law. For some countries we needed a dedicated technology transfer license from SECO, these were granted to B&T after the verification of the Swiss authorities.

Technical:

The GL06 was not designed to serve as an HE launcher but to serve as a Less Lethal launcher with this fail safe design function for several purposes. These are :

- To protect the user from serious injury or death if an HE round was mistakenly used.
- To make the launcher universal to fire any 40mm less lethal ammunition such as CS, CN, impact munitions and perhaps even signal flares.
- To make the launcher unusable as a HE launcher **after some few rounds have been fired**.

If an operator shoots HE rounds, the headspace between the receiver and barrel will separate from shot to shot. Depending on the used ammo, this separation will bring the firing pin out of headspace **after some rounds**, means it will may not strike the primer anymore. Another point is that the rifling of the GL06 launcher has twelve thin lanes and grooves in the barrel which will be destroyed. A typical HE launcher will have six land and grooves and uses the highest available alloy for the barrel. The GL06 barrel material is too soft for the use of HE rounds with metal band.
The rifling will be destroyed rather quick.

We also have developed a version of the launcher that allows only B&T produced 40mm less lethal rounds to be used. Please see the attached drawing. This option was however never picked up by customers as many users no matter how much they like the safety and accuracy of our system they do not want to be bound by a single producer of munitions. They seem to prefer to have a greater choice 40 mm less lethal munition because of logistical considerations. The only stipulation with this system is that B&T less lethal ammunition must be used as the base of the ammunition is cut out which will breach to close. **The launchers parts supplied to TRE could be retrofitted in France rather quickly and easily. If required, B&T will be happy to help TRE to do this by providing technical advice and assistance.**

We would like to emphasize that B&T in no way violated any Swiss laws or any embargo of the UN as the attached documentation can verify.

Thank you for your cooperation in this matter I personally stand ready to answer any of your questions.

Please confirm the receipt of the message by a short email back to me.

Best regards

Karl Brügger

Letter received on 22 February 2015 from *TR Equipment*

Contrary to the explanation of B&T (the producer) the letter of *TR Equipment* explains that the materiel has no capacity to fire lethal ammunition.

Objet, lanceur 300 pcs / Côte d'Ivoire

Je prends acte ce jour de votre mail concernant la vente de 300 lanceurs sur la côte d'Ivoire.

Aujourd'hui par rapport à mon livre de police, la seule vente de 300 Lanceurs est attribué à la société française Rivoir à St Etienne, ayant toutes les autorisations pour les acheter sur notre territoire.

Concernant la vente après sur votre territoire la côte d'Ivoire, cela n'est pas ma responsabilité mais celui de cette société et en accord avec le MOD français.

Maintenant sur un plan technique pour vos experts, nos lanceurs sont montés chez nous et nous sommes aussi responsable de la vente de plus de 6 000 lanceurs pour la police et la gendarmerie française dans le but de la gestion démocratique des foules en accord avec le ministère de l'intérieur et de la défense classant le lanceur comme un produit à létalité réduite (Less lethal).

Notre lanceur est le seul à avoir 12 rayures dans le canon afin d'avoir une précision optimum avec des balles de défense de type caoutchouc, mousse ou plastique (coques ayant un contenant de type CS ou OC). **Il est impossible d'utiliser le lanceur avec une munition HE ou HEDP** ayant comme vous le savez un ring en laiton (brass) entraînant immédiatement la destruction du canon en alliage léger (déformation des rayures et impossible de toucher la target SANS RISQUES pour l'utilisateur). Comme vos experts le savent le 40x46 basse pression donc une vitesse de 80 m/s de moyenne sera trop faible pour envoyer un projectile HE ou HEDP dans nos lanceurs par la résistance énorme des 12 rayures sur le projectile et le non armement du projectile car une zone de sécurité est de 10 mètres avant amorçage du dispositif.

Notre lanceur est approuvé par les laboratoires de la police française comme un lanceur de balle de défense sous la référence LBD40.

Concernant la publication sur notre site internet, une erreur est intervenue entre ce lanceur et la version militaire MILKOR Je tiens à vous remercier de votre lecture de notre désignation, cela nous a permis de remettre le texte conforme

Je suis à votre disposition monsieur le secrétaire pour tous renseignements complémentaires.

Je vous prie d'agréer, monsieur les assurance de ma très haute considération.

cordialement

Thierry ROGER

Distributor of tactical equipment
Distributeur en produits tactiques
TR Equipement
1 route de la confluence
parc d'activités de Beuzon
49000 ECOUFLANT france
VAT: FR46 411 152 424
Tel company : 0033 (0) 2 41 31 16 31
Fax : 0033 (0) 2 41 31 16 32
Direct line : 0033 (0) 2 41 31 16 33
email : tr.equipement@orange.fr
www.tr-equipement.com

Letter received on 25 February 2015 from *Rivolier SAS*

Contrary to the explanation of B&T (the producer) the letter of TR Equipment explains that the materiel has no capacity to fire lethal ammunition.



UNITED NATIONS - NATIONS UNIES

M. Raymond DEBELLE

Coordonnateur

Groupe d'experts sur la Côte d'Ivoire prorogé par la résolution 2153(2014) du Conseil de Sécurité

M. Kiho CHA

Secrétaire du comité créé par la résolution 1572(2004) du Conseil de sécurité concernant la Côte d'Ivoire

Saint Just Saint Rambert, le 25 Février 2015

Référence : S/AC.45/2015/GE/OC.25

Objet : Lanceurs B&T de munition 40mm non létales

Monsieur le Coordonnateur,

Monsieur le Secrétaire,

Pour faire suite à votre télécopie 18 Février 2015 nous sommes en mesure de vous confirmer les points suivants :

-les lanceurs GL-06 et LL-06 sont strictement identiques hormis le coloris. Vous trouverez en pièce jointe la confirmation de notre fournisseur TR-EQUIPEMENT sur ce point,

-il est de notre compréhension, en nous basant sur ce que nous a indiqué notre fournisseur, que ces lanceurs ne sont pas adaptés aux tirs de munitions létales.

Le nombre des rayures (12), leur pas et la construction de ce lanceur fait que même s'il est possible de chamber une munition HE, le projectile ne pourrait prendre suffisamment de vitesse pour s'armer.

-nous avons toujours considéré dans nos discussions avec les autorités ivoiriennes qu'il s'agissait de lanceurs destinés à l'usage exclusif de munitions non-létales destiné au maintien de l'ordre.

-le choix de ce lanceur trouve son origine dans le fait que c'est le modèle utilisé par la Police et la Gendarmerie Françaises pour le tir de munition à balle mousse et que le client souhaitait le même modèle que les forces de police françaises.

-nous avons livrés des modèles GL-06 car c'est ce que le fournisseur, TR-EQUIPEMENT, nous a livré. La version en coloris jaune ayant été réalisée à la demande des autorités françaises, la version en fabrication courante est de couleur grise.

1/3



-à aucun moment les autorités ivoiriennes dans le cadre de cette commande n'ont demandées à disposer d'un lanceur apte à projeter des munitions létales, ni à remplacer un modèle par un autre,

-les autorités ivoiriennes ne nous ont pas demandés de munitions 40mm létales,

-la société TR-EQUIPEMENT est le distributeur officiel de la marque B&T en France. Notre société étant localisée en France nous sommes tournés vers TR-EQUIPEMENT pour nous fournir les lanceurs,

Espérant avoir répondu à vos interrogations, nous vous prions de croire, Monsieur le Coordonnateur, Monsieur le Secrétaire, en l'assurance de nos sentiments dévoués.

P/O

M. Arnaud Van Robais

Fabien DENIS

Directeur Général Adjoint

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'F. Denis', written over the printed name and title.

2/3

Elements illustrating the capacity of the materiel to be used to fire lethal ammunition

Manuel technique de la société B&T se rapportant au lanceur GL-06

(Page 3): « Due to its design and strength of materials, the launcher works **with all kind** of 40 x 46 mm ammunition ».

(Page 6): « The GL-06 is designed for use with LL munitions but **strong enough to withstand the pressure of a HE grenade** » - (HE: High Explosive. Warhead grenades, working at high pressure level).

Catalogue en ligne de la société B&T

<http://www.bt-ag.ch/assets/uploads/downloads/13/GL-06%2040mm%20Launcher%20System.pdf>

Peacekeeping or **war** making the **GL-06** will deliver the power accurately and reliably when and where it is needed. The B&T GL-06 is the world's most versatile standalone 40mm launcher which is ideal for both less lethal and **combat applications**.

The 40mm cartridge is one of the most universal and flexible munitions available to modern law enforcement and **military forces** worldwide. The depth of the 40mm munitions family range from less lethal impact, crowd control, gas munitions for law enforcement and peacekeeping missions to illuminations **and fragmentation round for combat operations**.

B&T kit to prevent TR-11 from firing lethal ammunition

Comment of the producer: B&T is also able to produce a 42x48mm barrel fitting the TR-11 launcher sold by TRE. All has to be done is to remove the barrel (by pressing out the pin) and to replace the 40mm barrel with the new 42x48mm barrel. This work would take 3 minutes per launcher for a trained armorer.

Annex 20

Incorrect information provided by Côte d'Ivoire to the Committee

SUMMARISING TABLE OF MATERIALS AND EQUIPMENT SUBJECT TO PRIOR NOTIFICATION

SUPPLIER: BSD AFRIQUE

No	Description	Qty	Supplier/Manufacturer	Place of Storage
1	Cartridges 7.62x39 mm. for AK 47	525,000	BSD AFRIQUE	Major State of the Armies (Plateau)
2	Cartridges 9mm for Assault Pistol	125,000	BSD AFRIQUE	Major State of the Armies (Plateau)
3	Magazine for AK 47	15,000	BSD AFRIQUE	Major State of the Armies (Plateau)
4	AK 47 Assault Rifle	3,000	BSD AFRIQUE	Major State of the Armies (Plateau)
5	9mm automatic pistol	1,500	BSD AFRIQUE	Major State of the Armies (Plateau)

EXHIBIT 4C
60-5



TABEAU RECAPITULATIF INFORMATIONS
HELICOPTERES MI-8 et MI-17

<u>DESIGNATION</u>	<u>Qté</u>	<u>UTILISATEUR FINAL</u>	<u>FOURNISSEURS ET/OU FABRICANTS</u>	<u>PERIODE ESTIMATIVE DE LIVRAISON</u>	<u>LIEU D'ENTREPOSAGE</u>
<u>Hélicoptère MI-8</u>	1	- Forces Républicaines de Côte d'Ivoire (FRCI) - Gendarmerie Nationale	BSD Afrique	06 à 10 mois	GATL (Groupement Aérien de Transport et de Liaison)
<u>Hélicoptère MI-17</u>	1	- Forces Républicaines de Côte d'Ivoire (FRCI) - Gendarmerie Nationale	BSD Afrique	06 à 10 mois	GATL (Groupement Aérien de Transport et de Liaison)



PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

CONSEIL NATIONAL DE SECURITE

Le Conseiller Spécial,
Secrétaire



République de Côte d'Ivoire
Union-Discipline-Travail

EXHIBIT "C"
(CST)



Abidjan, le 01 Août 2014

N/Réf.: 106 CNS/Sec-ARD/km

A

Monsieur le Directeur Général
de BSD Afrique.

ABIDJAN

Objet : Notification de la réponse
favorable du Comité 1572 du
Conseil de Sécurité des Nations Unies.

Monsieur le Directeur Général,

J'ai l'honneur de vous transmettre, la réponse favorable du Comité 1572 du Conseil de Sécurité des Nations Unies, relative aux matériels et équipements militaires destinés aux Forces de défense et de sécurité.

A cet effet, je vous saurai gré de bien vouloir nous communiquer la date et le mode de livraison de ces matériels et équipements conformément au tableau ci-joint.

Je vous prie d'agréer, **Monsieur le Directeur Général**, l'expression de ma considération distinguée.



Alain Richard DONWAHI

Pj : - Copie de la réponse favorable du Comité 1572 du Conseil de Sécurité des Nations Unies.
- Tableau récapitulatif des matériels et équipements.



071 TLV 24804091		Shipper's Name and Address		Shipper's Account Number		Not Negotiable	
ISRAEL WEAPON INDUSTRIES (IWI) LTD.		BIALIK BLV		POB 63		Air Wa	
RAMAT HASHARON 47100		ISRAEL				Issued by	
Consignee's Name and Address		Consignee's Account Number		Copies 1, 2		It is agreed (except as HEREOF)	
*) CNS-CONSEIL NATIONAL DE SECURITE						OTHER C	
BUREAU DE LA PRESIDENCE DE LA						SHIPPER	
REPUBLIQUE						STOPPING	
REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE						DRAWN	
Issuing Carrier's Agent Name and City		Account No		Accounting		**CI	
F.C. (FLYING CARGO) INT'L TRANSPORTATION LTD				Airline		Airl	
MAMAN BLDG. SUITE 807							
F.C. (FLYING CARGO) INT'L TRANSPORTATION LTD							
Agent's IATA Code		Account No					
3747117							
Airport of Departure (Addr. of First Carrier) and Requested Routing							
To	By First Carrier	Routing and Orientation		To	By	To	By
ADD	ETHIOPIAN AIRLINES	ABJ ET					Current
Airport of Destination		Flight No		Am			
ABIDJAN		ET415/29.01.15		ET927/31.01.15			
Handling Information				REPUBLICQUE PLACE DE			
ATTN MR. KOKO DIABY CHEICK				ABIDJAN 01 COTE DLVO			
CEL: 08 72 60 03				ATTN:MR KOKO DIABY H			
TEL: 21 24 29 11 / 20 32 80 77				CHEICKDK@YAHOO.FR			
No. of Pieces RCP	Gross Weight	Kg lb	Rate Class	Chargeable Weight	Rate	Charge	
4	330.0k		Commodity Item No	330.00	7.35		

Ethiopian Airlines

Air Cargo Manifest Date Prepared: 05 FEB 15

20:34 I.C.A.O Annex 9 Appendix 3 Page: 1 Prepared by: DAGMAWITE

Owner or operator: Ethiopian Airlines
 Registration: ETAMT
 Point of Loading: ADD Flight No./ Date: ET0927 05-FEB-2015 Point of Unloading: ABJ
 STD: 09:00

AIR WAYBILL	PIECES	WEIGHT	NATURE OF GOODS	OPERATOR	P	OFFICIAL USE
BULK						
071-24804091	04	330.00	JERICHO PISTOLS	TLV-ABJ	ETH-ADD	VUN
TOTAL:	04	330.00				
						TOTAL No. OF AWB's 1

Additional information illustrating the discrepancies in the proof of address

Name of the company precised by Ivorian authorities	Reference
BSD-Afrique 39 rue de la Villeneuve France Il n'est pas faite mention de la ville.	S/AC.45/2014/NOTE.58 (17 octobre 2014). Notification relative à l'acquisition de deux hélicoptères de transport (1 x MI-8 – 1 x MI17).
ESDT-BSD 39 rue de la Villeneuve France Il n'est pas faite mention de la ville.	S/AC.45/2014/NOTE.44 (28 juillet 2014) 3.000 fusils d'assaut AK47 15.000 chargeurs pour AK47 1.500 pistolets 9mm (sans précision de marque) 525.000 munitions 7.62x39mm 125.000 munitions 9mm

An Internet search helps to access the constitutive act of the company BSD-Afrique Ltd (registered) with the tribunal of commerce of Abidjan.

However, it appears that the registration number (CI-ABJ-2014-B-1066) seen on these documents has been assigned to another company.

http://business.abidjan.net/AL/a/39177.asp	
Société	BSD AFRIQUE Ltd
Catégorie	AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIETE
Date de parution jeudi 12 juin 2014	
CONSTITUTION DE SOCIETE	
Par acte SSP. Vol. 01 F° 82, Enregistré à Abidjan le 13/02/2014, déposé le 06/02/2014 au greffe du Tribunal du Commerce sous le n° 1267, Bord. 1267/18, il a été constitué une SARL dénommée	
"BSD AFRIQUE Ltd"	
Au capital de 1 000 000 F CFA,	

Inscrite au RCCM du Tribunal du Commerce sous le n° CI-ABJ-2014-B-1066, dont le siège est à Abidjan Cocody Danga, Rue Jaspin⁴¹, 01 BP 3337 Abidjan 01, ayant pour :

Objet : le Projet Agricole, Travaux de construction et de réhabilitation de Bâtiment (tout corps d'état), Commerce Général.

Annnonce légales N° 39177

Same PO Box for Horsforth T Ltd and BSD-Afrique

Horsforth Trade Ltd	BSD-Afrique
Abidjan Plateau Immeuble Amiral 01 BP 3337	Abidjan Cocody Danga Rue Jaspin 01 BP 3337

Mission statement of the companies

The Group notes similarities in the mission statements of the companies Horsforth T Ltd, BSD-Afrique.

Société	Raison sociale
BSD-Afrique-Ltd Référence : http://business.abidjan.net/AL/a/39177.asp	Projet Agricole, <i>Travaux de construction et de réhabilitation de Bâtiment (tout corps d'état)</i> , Commerce Général
Horsforth T Ltd Référence : S/2014/266 – Annex 2	Commerce général international, <i>Travaux de construction et de réhabilitation de Bâtiment (tout corps d'état)</i> , travaux de construction de routes et d'ouvrage d'art, expertise et promotion immobilière, fourniture d'équipement divers, Gestion de projets (transport, pétrole, communication).

⁴¹ Aucune rue Jaspin n'existe sur Abidjan.

Website I.P. address

Mr. Chekroun registered the web site BSDAfrique.com in Israel on 19 May 2014.

<http://www.who.is/whois/bsdafrique.com/>
Domain Name: BSDAFRIQUE.COM
Registrar URL: <http://www.godaddy.com>
Registrant Name: Daniel Chekroun
Registrant Organization: ORDAN S.A.
Name Server: NS24.HOSTANDFOUND.COM
Name Server: CP8.WEE.CO.IL
DNSSEC: unsigned

Coulibaly Naguin

De: DG BSD Afrique <dg@bsdafrique.com>
Envoyé: jeudi 26 juin 2014 11:53
À: Coulibaly Naguin
Cc: Mamadou KONE; Alain Richard Donwahi
Objet: Les expéditions...

Cher M. Coulibaly

Suite à votre conversation avec M. K. Mamadou et en coordination avec M. Allen Donwahi Je tiens à vous informer

que toutes les expéditions qui arrivent en Côte-d'Ivoire associé au bon de commande numéro 0000126 date 21.06.13

de la société Horsforth rejoindre Abidjan sous le nom de BSD AFRIQUE LTD. (société sœur à Horsforth T. Ltd.).

Je vous prie de bien vouloir obtenir les certificats d'exemption de droits de douane au nom de BSD AFRIQUE Ltd.

Je vous remercie d'avance pour votre prompt attention à notre demande.

Meilleures salutations,

Dan



February 22, 2015

To:
Mr. Raymon Debelle, Coordinator
Group of Experts on Cote d'Ivoire
United Nations

by Fax: 212-963-1300

Dear Sir,

Re: your letter REF. S/AC.45/2015/GE/OC.19

Pursuant to your letter as mentioned above, I would like to answer you on behalf of Israel Weapon Industries (I.W.I) Ltd. ("IWI") as follows:

1. We are not in contact with the company BSD-Afrique Ltd. and/or with its stakeholders (however, the money for the transaction detailed in section 4 below was received in IWI's bank account from the bank account of BSD-Afrique Ltd.).
2. We don't have any business relations with the company Horsforth Ltd. other than as described in my letter to you dated December 16, 2013.
3. We don't have any business relations with Mr. Daniel Chekroun other than as described in my letter to you dated December 16, 2013.
4. Mr. Alain-Richard Donwahi from the National Security Council of the Republic of Cote d'Ivoire signed the purchase order for 1,500 pistols for the National Security Council of Cote d'Ivoire and the End User Certificate.

The 1,500 pistols were delivered to the National Security Council of Cote d'Ivoire by Ethiopian Airlines in 8 shipments commencing from January 29, 2015 and ending on February 16, 2015.

Attached as Exhibit A the purchase order signed by Mr. Alain-Richard Donwahi

Attached as Exhibit B the export license from the Israeli Ministry of Defense

Attached as Exhibit C the End User Certificate signed by Mr. Alain-Richard Donwahi (including certain documents received together with the End User Certificate and translations)

Attached as Exhibit D IWI's invoice

5. Yes. The transaction for the 1,500 pistols related to the deposit mentioned in point 4 to my letter.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Uri Amit'.

Uri Amit, President
Israel Weapon Industries (I.W.I) Ltd.



Israel Weapon Industries (IWI) Ltd. | P.O. Box 63, Ramat Hasharon 4710001 Israel
T. +972-3-7606000 | F. +972-3-7606001 | www.iwi.net | info@iwi.net

EXHIBIT "C"

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE
CONSEIL NATIONAL DE SECURITE
LE CONSEILLER SPECIAL,
SECRETAIRE



République de Côte d'Ivoire
Union-Discipline-Travail

N/Réf.: 114-2014-CNS/Sec-ARD/km

Abidjan, le 16 août 2014

CERTIFICAT D'UTILISATEUR FINAL

1. Utilisateur final des biens: La Gendarmerie Nationale de Côte d'Ivoire.
2. Adresse de l'utilisateur final: Place de la République, Plateau, Abidjan 01, Côte d'Ivoire.
3. Description des biens:

Description	Quantité
Pistolet Automatique 9X9 mm - Jéricho PSL	1.500 unités

4. Le Secrétaire du Conseil National de Sécurité de la République de la Côte d'Ivoire certifie que:
 - A. La Gendarmerie Nationale est l'utilisatrice finale des biens spécifiés dans ce certificat.
 - B. Les biens spécifiés dans ce certificat seront utilisés afin de garantir la sécurité publique et l'application de la loi par la Gendarmerie Nationale de la Côte d'Ivoire. Ils seront utilisés uniquement sur le territoire de la Côte d'Ivoire.
 - C. Nous nous engageons à ne pas vendre, livrer ou transférer à un tiers (à l'exception du fournisseur israélien) sous aucune condition que ce soit, avec ou sans contrepartie, temporairement ou définitivement, les articles / produits énumérés ci-dessous, tels quels ou intégrés à un autre système ou une partie de celui-ci, y compris tout le matériel annexe et / ou pièces de rechange livrées dans le cadre du service après-vente, la documentation et les manuels d'exploitation, sans l'autorisation écrite préalable du gouvernement d'Israël.
 - D. Le Secrétaire du Conseil National de Sécurité de la République de la Côte d'Ivoire déclare que les faits contenus dans ce certificat sont exacts et corrects.
5. Suite à la réception des biens spécifiés dans ce certificat par la Gendarmerie Nationale, le Secrétaire du Conseil National de Sécurité de la République de la Côte d'Ivoire délivrera un certificat de confirmation.

Nom du signataire autorisé:

Alain-Richard DONWAHI

Conseiller Spécial, Secrétaire du Conseil
National de Sécurité
Présidence de la République de Côte d'Ivoire

Signature: 

Date: 16 Septembre 2014

EXHIBIT "D"

Israel Weapon Industries (IWI) Ltd.

Bialik BLV, P.O. Box 63

Ramat Hasharon 47100

ISRAEL

Tel.: +972-3-7606001, Fax: +972-3-7606000

Company Number: 513582585

VAT Number: 513582585

Withheld Tax File: 939535084



SK GROUP MEMBER

URL: www.iwi.net

E-mail: info@iwi.net

NOTIFAY

AMITA - Agence
international
de transit et
manutention
PB 1856 Abidjan 18
Côte d'Ivoire

CONSIGNEE

CNS - Conseil National de
Sécurité
Bureau de la Présidence de la
République
République de Côte d'Ivoire
Address
République Place de la
Plateau Abidjan 01 Côte
d'Ivoire
IVORY COAST

Invoice Date: 12/23/14

Attn: Mr koko diaby heik
Tel: 21242911 \ 20328077

Invoice PI14000721 – Original

Ln	Part Number	Part Description	Quantity	Unit Price	Total Price
1	046781008	JERICO PSL 9x19	1,500.00 Psc	US Dollars 1,500.00	2,250.00
2	006211800	MAGAZINE 9x19; 16rds.	4,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include
3	006211920	BRUSH, NYLON	1,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include
4	006211925	BRUSH, BRASS	1,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include
5	006211921	CLEANING ROD	1,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include
6	006219530	JERICO, CARRYING CASE	1,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include
7	08011080300	JERICO P MODELS, OPERATOR MANUAL, EN	1,500.00 Psc	US Dollars 0.00	Include

Pay by: 12/23/14
Order: CO13000305

TOTAL	US Dollars 2,250.00
Advance	US Dollars 0.00
Paid	US Dollars 2,250.00
Total to	

CASH + D

Israel Weapon Industries (IWI) Ltd.

Bialik BLV, P.O. Box 63

Ramat Hasharon 47100

ISRAEL

Tel.: +972-3-7606001 Fax: +972-3-7606000

Company Number: 513582585

VAT Number: 513582585

Withheld Tax File: 939535084



SK GROUP MEMBER

URL: www.iwi.netE-mail: info@iwi.net

Your Order: 022/1013

be Paid

PLEASE EFFECT PAYMENT TO:

ISRAEL WEAPON INDUSTRIES (IWI) LTD

BANK LEUMI LEISRAEL

BRANCH NO: 800

HERZEL 19, TEL AVIV- ISRAEL

ACCOUNT NO: 22400/72

SWIFT: LUMIILITXXX

IBAN: IL690108000000002240072

Tirza Shtem

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE
.....
CONSEIL NATIONAL DE SECURITE
.....
**Le Conseiller Spécial,
Secrétaire**
.....



République de Côte d'Ivoire
Union-Discipline-Travail
.....

Abidjan, le 10 février 2015

N/Réf. : 005-2015/CNS/Sec-ARD/AKF

A

**Monsieur le Ministre d'Etat,
Ministre des Affaires Etrangères.**

ABIDJAN

Objet : Informations complémentaires
aux commandes d'armes

Monsieur le Ministre d'Etat,

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que, j'ai reçu de notre représentant permanent auprès des Nations Unies, une correspondance référencée S/AC.45/2015/GE/OC.17 du 28 janvier 2015, du Coordonnateur du Groupe d'experts sur la Côte d'Ivoire (résolution 2153 (2004) du Conseil de sécurité des Nations Unies), qui souhaite obtenir des informations complémentaires sur l'armement létal, non létal et des munitions ayant fait l'objet de demande par les autorités ivoiriennes.

En réponse, je vous prie de trouver ci-joint, un tableau contenant les informations complémentaires demandées.

Je vous en souhaite bonne réception et vous prie d'agréer, **Monsieur le Ministre d'Etat**, l'expression de ma haute considération.


Ham Richard DONWAHI

Ampliation
Ministre, Directeur de Cabinet du Président de la République

	Si ce matériel n'a pas encore été réceptionné par les autorités ivoiriennes, le groupe demande tel que précisé dans le paragraphe 7 de la 2153, à disposer de la date ou période à laquelle la livraison est planifiée ainsi que les références du transporteur.	- Période planifiée, dernière semaine de février 2015. - Références transporteur : ETHIOPIAN AIRLINES
04	Le Groupe demande également à disposer des références complètes de la société BSD-Afrique désignée sur la note de la mission permanente de la République de Côte d'Ivoire des Nations Unies 663/MNU/DPR/OB/aa (23 juillet 2014 et N.957/MANU/DPR/OB (15 octobre 2014). Les références demandées consistent en l'adresse complète de la société, le nom de son directeur et /ou la personne ayant traité ce dossier.	- « BSD-AFRIQUE Ltd », société à Responsabilité limitée, Siège social : Abidjan Cocody Danga, Rue JASMIN, 01 BP 3337 Abidjan 01, Tél : +225 20 33 11 01 / Fax : +225 20 33 1919. - Directeur: Monsieur CHKROUN DANIEL
05	En référence à la notification N.957/DPR/OB(15 Octobre 2014) adressée au comité et qui se rapporte à l'acquisition de 2 hélicoptères de transport (1 xMI-8, 1xMI-17), le groupe demande, tel que précisé dans le paragraphe 7 de la résolution 2153, à disposer de la date ou période à laquelle la livraison est planifiée ainsi que les références du transporteur. Le Groupe demande à disposer de la copie de la commande adressée par les autorités ivoiriennes à la société BSD-Afrique, ainsi que la copie du certificat d'utilisateur final se rapportant à cette commande.	- Période de livraison : Courant MAI 2015. - Transporteur pas encore connu. - Copie du certificat d'utilisateur final joint en annexe.

Mo

DECLARATION

☒ DE CONSTITUTION DE PERSONNE MORALE
☐ D'OUVERTURE D'UN ETABLISSEMENT SECONDAIRE
☐ D'OUVERTURE d'une SUCCURSALE d'une personne morale ETRANGERE

RENSEIGNEMENTS RELATIFS A LA PERSONNE MORALE

1 DENOMINATION: **BSD AFRIQUE LTD** ENSEIGNE SIGLE
2 NOM COMMERCIAL
3 ADRESSE DU SIEGE: **01 BP 3337 ABJ 01, ABIDJAN COCODY DANGA, RUE JASPIN**
4 DUREE DE VIE: **99 ANS A COMPTER DE SON IMMATRICULATION AU RCCM** N°RCCM du siège: **CI - ABJ - 2014 - B - 10669**
5 FORME JURIDIQUE: **S.A.R.L.** DONT NUMERAIRES: **1 000 000 FCFA** DONT EN NATURE: **0 FCFA**
6 CAPITAL SOCIAL: **1 000 000 FCFA**

RENSEIGNEMENTS RELATIFS A L'ACTIVITE ET AUX ETABLISSEMENTS

6 ACTIVITES PRINCIPALES (Préciser):
La Société a pour objet en République de Côte d'Ivoire et à l'étranger :
Projet agricole
7 Date de début: **20/05/2014** Nombre de salariés: **0**

8 PRINCIPAL ETABLISSEMENT OU SUCCURSALE:
9 Adresse: **01 BP 3337 ABJ 01, ABIDJAN COCODY DANGA, RUE JASPIN**
10 Origine: ☒ Creation ☐ Achat ☐ Apport ☐ Prise en location gérance Autre (Préciser) _____
11 Précédent exploitant:
12 Nom/Dénomination _____ Adresse _____
13 N°RCCM: _____
14 Loueur de fonds:
15 Nom/Dénomination _____ Adresse _____

14 ETABLISSEMENT SECONDAIRE: Autre que celui créé ☒ Non ☐ Oui (Préciser) _____
15 Adresse _____

ASSOCIES TENUS INDEFINIMENT ET PERSONNELLEMENT

15 (*) La totalité des renseignements relatifs à ces associés doit impérativement figurer sur le formulaire MO bis annexe

RESUME DES INFORMATIONS

NOM	PRENOMS	DATE ET LIEU DE NAISSANCE	ADRESSE

RENSEIGNEMENT RELATIFS AUX DIRIGEANTS

16 (*) Concerne les gérants, Administrateurs ou associés ayant le pouvoir d'engager la personne
(**) Les renseignements ne pouvant figurer ci-dessous doivent IMPERATIVEMENT être reportés sur le formulaire MO bis annexe

NOM ET PRENOMS	DATE ET LIEU DE NAISSANCE	ADRESSE	FONCTION(**)
M. CHKROUN DANIEL	14/04/1959 à NAHARIYA		Gérant

COMMISSAIRES AUX COMPTES

NOM ET PRENOMS	DATE ET LIEU DE NAISSANCE	ADRESSE	FONCTION(**)

LE SOUSSIGNE (préciser si mandataire):
demande à ce que la présente constitue ☒ DEMANDE D'IMMATRICULATION au RCCM
La conformité de la déclaration avec les pièces justificatives en application de l'acte uniforme sur
le droit commercial général a été vérifiée par le greffier en chef soussigné qui a procédé
à l'inscription le **20/05/2014** sous le NUMERO **CI - ABJ - 2014 - B - 10669**
Le Greffier en chef

Fait à ABIDJAN
le 20/05/2014
Signature

08:54:55

EDIA - BI Baly Apollinaire
ADMINISTRATEUR DES SERVICES JURIDIQUES
Tribunal de l'Ordre du Mérite Ivoirien

ATTENTION: Seule la copie originale portant le cachet sec de sécurité est authentique et valable

SUITE DES ACTIVITES

- Travaux de construction et de réhabilitation de bâtiments (tout corps d'état)
- Commerce général
- Travaux de construction de routes et d'ouvrages d'art
- Expertise et promotion immobilière
- Communication sous toutes ses formes
- Fourniture d'équipements divers
- Gestion des projets- infrastructures (Transport, Pétrole, Communication)





M0 BIS

INTERCALAIRE COMPLEMENTAIRE AU FORMULAIRE M0 (*)



* Cette intercalaire doit **IMPERATIVEMENT** être annexée au formulaire M0 lorsque les rubriques 15 et 16 de ce formulaire n'ont pu être entièrement renseignées

15 ASSOCIES TENUS INDEFINIMENT ET PERSONNELLEMENT

INSCRIRE CI-DESSOUS LES NOM, PRENOMS, DOMICILE PERSONNEL, DATE ET LIEU DE NAISSANCE, NATIONALITE, DATE ET LIEU DU OU DES MARIAGES, REGIME MATRIMONIAL, CLAUSES RESTRICTIVES OPPOSABLES AUX TIERS, SEPARATIONS DE BIENS, DE TOUS LES ASSOCIES TENUS INDEFINIMENT ET PERSONNELLEMENT DES DETTES SOCIALES

16 RENSEIGNEMENTS RELATIFS AUX DIRIGEANTS

(*) Concerne les Gérants, administrateur ou associés pouvant engager la personne morale.
INSCRIRE CI-DESSOUS LES NOM, PRENOMS, DATE ET LIEU DE NAISSANCE, ADRESSE, QUALITE (Préciser Gérant, PDG, PCA, Administrateur ou associé) CONCERNES ET QUI N'ON PU ETRE INSCRITS SUR LE FORMULAIRE M0 EN RUBRIQUE 14

1- Mr M. CHKROUN DANIEL né(e) le 14/04/1959 à NAHARIYA ayant pour adresse 01 BP 3337 ABJ 01 est Gérant



LEDIA - BI Baly Apollinaire
ADMINISTRATEUR DES GREFFES ET PARQUETS
OFFICIER DE L'ORDRE NATIONAL

La conformité de la déclaration avec les pièces justificatives en application de l'acte uniforme sur le droit commercial général a été vérifiée par le greffier en chef soussigné qui a procédé

à l'inscription le **20/05/2014** sous le NUMERO **CI - ABJ - 2014 - B - 10669**

Le Greffier en chef

LEDIA - BI Baly Apollinaire
ADMINISTRATEUR DES GREFFES ET PARQUETS
OFFICIER DE L'ORDRE NATIONAL

Fait à ABIDJAN
le 20/05/2014
Signature

08:56:33

ATTENTION : Seule la copie originale portant le cachet sec de sécurité est authentique et valable

L'AN DEUX MILLE QUATORZE
LE QUATORZE AVRIL

JE SOUSSIGNE **Maitre ASKET Bogui N'Guessan Siméon**, Notaire à **ABIDJAN**
(République de Côte d'Ivoire) soussigné,

Chargé de la Déclaration Notariée de Souscription et Versement de la Société A Responsabilité Limitée Unipersonnelle, constituée par acte sous seing privé, en date du six février deux mille quatorze, enregistré à ABIDJAN-PLATEAU, le treize février deux mille quatorze, Registre S.S.P, Volume 01 Folio 82, numéro 1267 Bordereau 1267/18 dont les caractéristiques sont les suivantes:

FORME :

SOCIETE A RESPONSABILITE LIMITEE UNIPERSONNELLE, régie notamment :

a) par le traité de l'ORGANISATION POUR L'HARMONISATION EN AFRIQUE DU DROIT DES AFFAIRES (OHADA), par tous textes législatifs ou réglementaires en vigueur en COTE D'IVOIRE, et non contraire à l'ACTE UNIFORME relatif au droit des sociétés commerciales et du Groupement d'intérêt économique prévu par ledit Traité ;

b) et par les Statuts.

DENOMINATION:

« **BSD AFRIQUE Ltd** ».

OBJET :

La société a pour objet, directement et indirectement, tous, tous et plus particulièrement en République de COTE D'IVOIRE :

- ❖ Projets Agricole ;
- ❖ Travaux de construction et de réhabilitation de Bâtiments (Tout corps d'état) ;
- ❖ Commerce générale ;
- ❖ Travaux de construction de routes et d'ouvrage d'art ;
- ❖ Expertise et Promotion immobilière ;
- ❖ Communication sous toutes ses formes ;
- ❖ Fourniture d'équipements divers ;
- ❖ Gestion des projets-Infrastructures (Transport, Pétrole, Communication...)
- ❖ La prise de participation dans toutes opérations pouvant se rattacher directement ou indirectement à l'objet social ou susceptibles d'en favoriser la réalisation ou le développement.
- ❖ Et encore à toutes Entreprises ou Sociétés Ivoiriennes ou Etrangères créées ayant un objet similaire ou connexe.

SIEGE SOCIAL: ABIDJAN-COCODY, Danga, Rue JASPIN.

ADRESSE POSTALE : 01 Boite Postale 3337 Abidjan 01.

DUREE : QUATRE VINGT DIX NEUF (99) ans à compter de la date d'immatriculation au Registre du Commerce et du Crédit mobilier de d'Abidjan.

CAPITAL SOCIAL : UN MILLION DE FRANCS CFA (1.000.000 F CFA), divisé en CENT (100) parts sociales de DIX MILLE FRANCS CFA (10.000 F CFA) chacune, numérotées de 1 à 100, à souscrire en numéraire, et à libérer intégralement lors de la souscription.



TIMBRE FISCAL

C101827521

REPUBLIQUE DE CÔTE D'IVOIRE

ADMINISTRATION DE LA SOCIETE : par un gérant statutaire.**VERSEMENT DES FONDS** : Les fonds provenant de la souscription ont été déposés sur le compte de la société.**VU** :

1°) L'article 314 de l'Acte Uniforme prévu par le Traité de l'OHADA ;

2°) Le bulletin de souscription de Monsieur CHKROUN Daniel, de CENT (100) PARTS de la Société dénommée « **BSD AFRIQUE Ltd** ».**AFFIRME ET ATTESTE** :

- Que le montant des souscriptions en numéraire déclaré est conforme au montant figurant sur le bulletin de souscription, et que celui du versement effectué par l'associé unique est conforme au montant de la somme déposée sur le compte de la société.

Demeureront annexés au présent acte:

- un état dressé sur feuille de papier libre contenant l'identité de l'associé unique souscripteur, le nombre et le montant des parts souscrites en numéraire, ainsi que le montant des versements effectués par l'associé unique.

- le bulletin de souscription de CENT (100) PARTS de DIX MILLE FRANCS CFA (10.000 F CFA), représentant l'intégralité du capital social de la Société dénommée « **BSD AFRIQUE Ltd** ».

EN FOI DE QUOI, j'ai délivré la présente attestation qui sera mentionnée partout où besoin sera.

DONT ACTE

Fait et passé à ABIDJAN

Et en l'Etude du Notaire soussigné

Les jours, mois et an sus indiqués.

LE NOTAIRE

DF 18 000 francs
 ENREGISTRE AU RABATEAU
 LE 17 AVR 2014
 9455 0407 CL
 REQU DIX MILLE FRANCS
 Le Chef du Domaine de
 l'Etat est mentionné de l'acte

L'AN DEUX MILLE QUATORZE
LE QUATORZE AVRIL

PARDEVANT Maître ASKET Bogui N'Guessan Siméon, Notaire à ABIDJAN
(République de Côte d'Ivoire) soussigné,

ONT COMPARU :

Monsieur ASKET N'Guessan pierre, Clerc de Notaire, demeurant à ABIDJAN, 06
Boîte Postale 2135 ABIDJAN 06.

LEQUEL a, par ces présentes, déposé au Notaire soussigné et l'a requis de mettre et classer au rang de ses minutes avec reconnaissance d'écriture à la date de ce jour, pour en assurer la conservation, et pour qu'il en soit délivré tous extraits et expéditions quand, et à qui il appartiendra, relatif à la Société A Responsabilité Limitée Unipersonnelle dénommée « **BSD AFRIQUE Ltd** », au capital social de UN MILLION DE FRANCS CFA (1.000.000 F CFA), ayant son siège social à ABIDJAN-COCODY, Danga, Rue JASPIN, 01 Boîte Postale 3337 Abidjan 01, savoir :

- **STATUTS** de la Société A Responsabilité Limitée Unipersonnelle dénommée « **BSD AFRIQUE Ltd** », établi par acte sous seing privé, en date du six février deux mille quatorze, enregistré à ABIDJAN-PLATEAU, le treize février deux mille quatorze, Registre S.S.P, Volume 01 Folio 82, numéro 1267 Bordereau 1267/18 ;

LAQUELLE PIECE demeurera ci-jointe et annexée après mention.

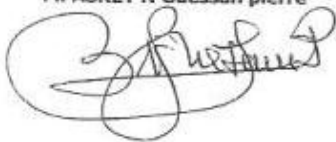
MENTION

Mention des présentes est consentie pour avoir lieu partout où besoin sera.

DONT ACTE

Fait et passé à ABIDJAN,
En l'Etude du Notaire soussigné,
Les jours, mois et an sus indiqués,
Et après lecture faite,
Le comparant a signé avec le Notaire.

LE COMPARANT
M. ASKET N'Guessan pierre



APPROUVES
Rembols *non*
Barres tirées dans des
Blancs *non*
RAYES COMME NULS
Lignes *il*
Mots *et*
Chiffres

LE NOTAIRE



0115369
D.F. 18.000 francs
ENREGISTRE AU PLATEAU
Le 17 AVR 2014
REGISTRE A.C.P. - N° 1055 - B. 6407 - F. 29
RECU : Dix huit mille francs
Le Chef du Domaine, de
l'Enregistrement et du Timbre



Article 7 : capital social.

Le capital social est fixé à la somme de 1 000 000 francs CFA. Il est divisé en parts sociales de 10 000 F CFA chacune et numérotées de 001 à 100, souscrites en totalité par les associés, et attribuées à chacun d'eux en proportion de leurs apports respectifs de la manière suivante :

Monsieur **CHKROUN DANIEL**, 100 parts numérotées de 001 à 100.

Conformément aux lois en vigueur, les soussignés déclarent expressément que ces parts sociales ont été réparties entre eux dans la proportion sus-indiquée et sont toutes entièrement libérées.

Article 8 : Augmentation du capital social.

Le capital social peut être augmenté de toutes les manières autorisées par la loi, soit par création de parts nouvelles, soit par majoration du montant nominal des parts existantes.

Les parts nouvelles sont souscrites et libérées, soit en numéraire, soit par compensation avec des créances liquides et exigibles, soit par apport en nature, soit par incorporation des bénéfices, réserves ou primes d'émission.

L'augmentation de capital et les modalités de sa réalisation sont décidées par la collectivité des associés à la majorité des $\frac{3}{4}$ du capital social.

Cependant, si l'augmentation de capital doit être réalisée par création de parts nouvelles, la décision doit être prise à l'unanimité.

Si des parts avec prime sont créées, la décision collective des associés portant l'augmentation du capital fixe le montant de la prime et détermine son affectation.

Toute personne entrant dans la société à l'occasion d'une augmentation de capital, et qui serait soumise à agrément comme cessionnaire de parts sociales en vertu de l'article 10, doit être agréée dans les conditions fixées audit article.

Si l'augmentation de capital est réalisée soit en totalité soit en partie par des apports en nature, la décision des associés relative à l'augmentation du capital doit contenir l'évaluation de chaque apport en nature.

Article 9 : Réduction du capital social.

La réduction du capital social est autorisée par l'assemblée des associés représentant au moins les $\frac{3}{4}$ du capital social. En aucun cas elle ne peut porter atteinte à l'égalité des associés.

La réduction de capital à un montant inférieur au minimum légal doit être suivie dans le délai d'un an d'une augmentation de capital ayant pour effet de le porter à ce minimum, à moins que dans le même délai la société ne se transforme en une société d'une autre forme ou bien qu'elle préfère procéder à une dissolution anticipée, après avoir mis ses représentants en demeure de régulariser la situation.

TITRE 3. PARTS SOCIALES - CESSIION DE PARTS**Article 10 :**

Les parts sociales sont souscrites en totalité par les associés, qu'elles représentent les apports en nature ou en numéraire.

Les parts sociales ne peuvent être représentées par des titres négociables, nominatifs ou au porteur. Il est interdit à la société d'émettre des valeurs mobilières sous peine de nullité de l'émission.

Le titre de chaque associé résulte uniquement des présents statuts, des actes ultérieurs qui pourraient modifier le capital social et des cessions qui seraient régulièrement consenties.

Article 11 : Droits et obligations des parts sociales.

Chaque part sociale donne droit, proportionnellement au nombre de parts existantes, à une quotité dans la propriété de l'actif social, dans le partage des bénéfices et dans le boni de liquidation.

Chaque part sociale donne également droit de participer aux décisions collectives. Toute part sociale donne droit à une voix dans tous les votes et délibérations.

Les associés ne sont tenus à l'égard des tiers qu'à concurrence du montant de leur apport.

Toutefois, ils sont solidairement responsables, vis-à-vis des tiers pendant 5 ans, de la valeur attribuée aux apports en nature.

La propriété d'une part emporte de plein droit adhésion aux statuts et aux résolutions régulièrement prises par les associés. Les droits et obligations attachées aux parts les suivent dans quelques mains qu'elles passent. Les représentants, ayant-droits, conjoints et héritiers d'un associé ne peuvent, sous quelque prétexte que ce soit, requérir l'apposition de sceaux sur les biens et valeurs de la société, ni en demander le partage. Ils doivent, pour l'exercice de leurs droits, s'en référer aux inventaires sociaux et aux décisions collectives des associés.

Une décision collective des associés représentant les $\frac{3}{4}$ des parts sociales peut décider le regroupement des parts sociales en parts d'un nominal plus élevé ou leur division en parts sociales d'un nominal plus faible. La réunion des parts sociales en une seule main n'entraîne pas la dissolution de la société. L'associé unique est alors tenu de mettre les statuts en harmonie avec les dispositions légales dans le meilleur délai.

Article 12 : indivisibilité des parts sociales.

Les parts sociales sont indivisibles à l'égard de la société.

Les propriétaires indivisaires sont tenus de se faire représenter auprès de la société par un mandataire unique. A défaut d'entente, il appartient au président du tribunal de commerce de statuer en référé à la désignation de ce mandataire, à la demande de l'indivisaire le plus diligent. Sauf convention contraire, expressément acceptée par la société, l'usufruitier représente valablement le nu-propriétaire à l'égard de la société dans les décisions ordinaires et le nu-propriétaire représente l'usufruitier dans les décisions extraordinaires.

Article 13 : cession des parts sociales.

Toute cession de parts sociales doit être constatée par acte notarié ou par acte d'un huissier ou être acceptée par elle par acte notarié. Pour être opposable aux tiers, elle doit être déposée au Registre du Commerce.

La cession à des tiers étrangers à la société n'est possible qu'après consentement de la majorité des associés représentant au moins les $\frac{3}{4}$ du capital social.

Le projet de cession est notifié à la société et à chacun des associés par acte extra-judiciaire ou par lettre recommandée avec accusé de réception.

Dans le délai de 8 jours à compter de cette notification, le gérant doit convoquer l'assemblée des associés, pour qu'elle délibère sur le projet de cession des parts sociales, ou consulter les associés par écrit sur ce projet. La décision de la société est notifiée au cédant par lettre recommandée avec accusé de réception. Si la société n'a pas fait connaître sa décision dans un délai de trois mois à compter de la dernière des notifications prévues au présent alinéa, le consentement à la cession est réputé acquis.

Si la société a refusé de consentir à la cession, les associés sont tenus, dans le délai de trois mois à compter de ce refus, d'acquiescer ou de faire acquiescer ces parts à un prix fixé dans les conditions prévues par la loi. A la demande du gérant, ce délai peut être prolongé une seule fois par décision du président du tribunal de commerce statuant par ordonnance sur requête non susceptible de recours et sans que cette prolongation puisse excéder 6 mois. La désignation de l'expert prévu par la loi est faite par le président du tribunal de commerce.

La société peut également, avec le consentement de l'associé cédant, décider dans le même délai de réduire le capital social du montant de la valeur nominale des parts de cet associé et de racheter ses parts au prix déterminé dans les conditions prévues ci-dessus.

Si, à l'expiration du délai imparti, la société n'a pas racheté ou fait racheter les parts, l'associé peut réaliser la cession initialement prévue.

Sauf en cas de succession, de liquidation de communauté de biens entre époux ou de donation au profit d'un conjoint, ascendant ou descendant, l'associé ne peut se prévaloir des dispositions ci-dessus s'il détient ses parts depuis moins de deux ans.

Les parts sociales sont librement transmissibles par voie de succession ou en cas de liquidation de communauté de biens entre époux, et librement cessibles entre conjoints et entre ascendants.

Les statuts peuvent toutefois prévoir que conjoint, héritier, ascendant ou descendant ne peut devenir associé qu'après avoir été agréé par les autres associés, dans un délai n'excédant pas ceux prévus ci-dessus pour n'importe quel tiers. Pour permettre la consultation des associés sur cet agrément, les héritiers, ayants-droit et conjoints doivent justifier de leur qualité dans les trois mois du décès par la production de l'expédition d'un acte notarié ou de l'extrait d'un intitulé d'inventaire.

Dans les huit jours de la réception de ces documents, la gérance adresse à chacun des associés survivants une lettre recommandée avec accusé de réception faisant part du décès, mentionnant les qualités des héritiers, ayants-droit ou conjoint de l'associé décédé et du nombre de ses parts, afin que les associés se prononcent sur leur agrément. En cas de dissolution de communauté, le partage est notifié par l'époux le plus diligent par acte extra-judiciaire ou par lettre recommandée avec accusé de réception à la société et à chacun des associés. A compter de l'envoi de la lettre recommandée par la société au cas de décès ou de la réception par celle-ci de la notification au cas de dissolution de communauté, l'agrément est donné ou refusé dans les conditions prévues ci-dessus pour les cessions entre vifs. Les parts sociales sont librement cessibles entre associés. Les dispositions qui précèdent sont applicables à tous les cas de cessions, alors même qu'elles auraient lieu par adjudication, en vertu d'une décision de justice, ou par voie de fusion ou d'apport, ou encore au titre d'attribution en nature à la liquidation d'une autre société.

Si la société a donné son consentement à un projet de nantissement de parts sociales, soit par

notification de sa décision à l'intéressé, soit par défaut de réponse dans un délai de trois mois à compter de la demande, ce consentement emportera agrément du cessionnaire en cas de réalisation forcée des parts sociales selon les dispositions légales, à moins que la société ne préfère, après la cession, racheter sans délai les parts en vue de réduire le capital social.

Article 14 : décès, interdiction, faillite d'un associé.

Le décès, l'interdiction, l'incapacité, la faillite ou la déconfiture de l'un des associés, personne physique, ainsi que le redressement judiciaire d'un associé personne morale n'entraînent pas la dissolution de la société.

TITRE 4. GERANCE DE LA SARL

Article 15 : nomination des gérants.

La société est gérée par une ou plusieurs personnes physiques qui peuvent être choisies en dehors des associés. En l'absence de dispositions contraires, les gérants sont nommés pour la durée de la société. Les gérants statutaires sont nommés dans les statuts. Le ou les gérants sont nommés par décision des associés représentant plus de la moitié du capital social. Le premier gérant de la société est **Monsieur CHKROUN DANIEL**, de nationalité **Française**. Tous les gérants nommés pour une durée déterminée sont rééligibles.

Monsieur CHKROUN DANIEL déclare accepter la fonction qui lui est confiée. Le gérant a seul la signature sociale. Il doit consacrer aux affaires sociales tout son temps et tous les soins nécessaires.

Le gérant peut résilier ses fonctions, mais seulement en prévenant chacun des associés au moins trois mois à l'avance par lettre recommandée avec accusé de réception.

Article 16 : pouvoirs des gérants.

Dans les rapports entre associé, le gérant peut faire tous les actes de gestion dans l'intérêt de la société. En cas de pluralité de gérants, ceux-ci détiennent séparément les pouvoirs, sauf le droit pour chacun de s'opposer à toute opération avant qu'elle ne soit conclue. Dans les rapports avec les tiers, le gérant ou chacun des gérants s'ils sont plusieurs, est investi des pouvoirs les plus étendus pour agir en toutes circonstances au nom de la société, sous réserve des pouvoirs que la loi attribue expressément aux associés.

A titre de règlement intérieur, et sans que cette clause puisse être opposable aux tiers, il est convenu que le gérant ne peut, sans y être autorisé par une décision des associés, acheter, vendre ou échanger tous immeubles ou fonds de commerce, contracter des emprunts pour le compte de la société autre que les découverts normaux en banque, constituer une hypothèque sur les immeubles sociaux ou un nantissement sur le fonds de commerce.

L'opposition formée par un gérant aux actes d'un autre gérant est sans effet à l'égard des tiers, à moins qu'ils en aient eu connaissance.

Article 17 : rémunération des gérants.

En rémunération de ses fonctions, le gérant a droit à un traitement qui est fixé par décision ordinaire des associés ainsi qu'au remboursement de ses frais de représentation et de déplacement.

Article 18 : convention entre le gérant ou un associé et la société.

Sous réserve des interdictions légales, les conventions entre la société et l'un des associés ou gérants sont soumises aux formalités de présentation à l'assemblée des associés prescrites par la loi.

Les conventions non approuvées produisent néanmoins leurs effets, à charge pour le gérant ou l'associé contractant de supporter individuellement ou solidairement, selon les cas, les conséquences du contrat préjudiciable à la société.

Ces dispositions ne sont pas applicables aux conventions portant sur des opérations courantes et conduites à des conditions normales.

Article 19 : révocation des gérants.

Le gérant est révoqué par décision des associés représentant plus de la moitié du capital social. Si la révocation est décidée sans juste motif, elle peut donner lieu à des dommages et intérêts. En outre, le gérant est révocable par les tribunaux pour cause légitime à la demande de tout associé.

TITRE 5. DECISIONS COLLECTIVES

La volonté des associés s'exprime par des décisions collectives qui obligent, même absents, dissidents ou incapables.

Article 20 : forme, quorum, majorité.

Les décisions collectives sont prises, soit en assemblée, soit par consultation écrite des associés, au choix de l'organe de la société ayant provoqué la décision.

Toutefois, les décisions collectives concernant les comptes sociaux ne peuvent être prises qu'en assemblée.

Les associés ne peuvent, si ce n'est à l'unanimité, changer la nationalité de la société. Toute autre modification des statuts, prise en assemblée extraordinaire, ainsi que l'agrément aux cessions ou mutations de parts sociales, sont décidés par des associés représentant au moins les $\frac{3}{4}$ du capital social. La majorité ne peut obliger un associé à augmenter son engagement social. Les autres décisions prises en assemblée ou lors de consultation écrites sont adoptées par un ou plusieurs associés représentant plus de la moitié du capital social. Si cette majorité n'est pas obtenue, les associés sont, selon les cas, convoqués ou consultés une seconde fois et les décisions sont prises à la majorité des votes émis, quelle que soit la portion de capital représentée. La révocation d'un gérant est toujours prononcée par des associés représentant plus de la moitié du capital social. Les décisions prises conformément au présent paragraphe sont dites décisions ordinaires.

Article 21 : droit de communication des associés.

A toute époque, tout associé a le droit, au siège social, d'obtenir la délivrance d'une copie certifiée conforme des statuts en vigueur au jour de la demande.

La société doit annexer à ce document la liste des gérants, et ne peut, pour cette délivrance, exiger le paiement d'une somme supérieure à 2000 f cfa.

Droit lui est également donné de prendre connaissance par lui-même des comptes de résultats, bilans, inventaires, rapports soumis aux assemblées et procès verbaux de ces assemblées concernant les trois derniers exercices. L'associé peut prendre une copie de ces documents à l'exception des inventaires.

Lors de toute consultation des associés, soit par écrit, soit en assemblée générale, chacun d'eux a le droit d'obtenir communication des documents et informations nécessaires pour lui permettre de se prononcer en connaissance de cause et de porter un jugement sur la gestion de la société.

Article 22 : décisions prises en assemblée.**Convocation**

La convocation est faite par le ou l'un des gérants. En cas de décès du gérant unique, tout associé peut pourvoir à son remplacement.

Un ou plusieurs associés, représentant au moins un quart en nombre et en capital ou la moitié en capital, peuvent demander la réunion d'une assemblée.

De même, tout associé peut demander en justice la désignation d'un mandataire chargé de convoquer l'assemblée et de fixer un ordre du jour.

Les associés sont convoqués quinze jours francs au moins avant la réunion de l'assemblée par lettre recommandée indiquant son ordre du jour. Toute assemblée irrégulièrement convoquée peut être annulée. Toutefois, l'action en nullité n'est pas recevable lorsque tous les associés étaient présents ou représentés.

Ordre du jour

L'ordre du jour des assemblées est arrêté par l'auteur de la convocation.

Sous réserve des questions diverses qui ne doivent représenter qu'une minime importance, les questions inscrites à l'ordre du jour sont libellées de telle sorte que leur contenu et leur portée apparaissent clairement, sans qu'il y ait lieu de s'en porter à d'autres documents. L'assemblée ne peut délibérer sur une question qui n'est pas à l'ordre du jour.

Réunion de l'assemblée

L'assemblée est réunie en tout lieu du département de situation du siège social selon les indications figurant dans les lettres de convocation. Elle est présidée par le gérant ou le plus âgé des gérants présents ayant la qualité d'associé. Si aucun des gérants n'est associé, elle est présidée par l'associé présent et acceptant qui possède ou représente le plus grand nombre de parts sociales. Si deux associés représentent cette condition, la présidence revient au plus âgé.

Vote, Représentation

Chaque associé a droit de participer aux décisions et dispose d'un nombre de voix égale à celui des parts qu'il possède.

Un associé peut se faire représenter par un autre associé ou par son conjoint. Un associé ne peut constituer un mandataire pour voter du chef d'une partie de ses parts et voter en personne du chef de l'autre partie.

Le mandat de représentation d'un associé est donné pour une seule assemblée. Il peut cependant être donné pour deux assemblées tenues le même jour ou dans un délai de sept jours. Le mandat donné pour une assemblée vaut pour les assemblées successives convoquées avec le même ordre du jour.

Procès-verbaux

Toute délibération de l'assemblée des associés est constatée par un procès-verbal qui mentionne la date et le lieu de la réunion, les noms, prénoms et qualité du président, les noms et prénoms des associés présents ou représentés avec l'indication du nombre de parts sociales détenues par chacun d'eux, les documents et rapports soumis à l'assemblée, un résumé des débats, le texte des résolutions mises aux voix et le résultat des votes. Les procès-verbaux sont établis et signés par les gérants et le cas échéant par le président de séance. Ils sont inscrits ou enliassés dans un registre spécial tenu au siège social et coté et paraphé. Lorsqu'une décision est constatée dans un acte ou procès-verbal notarié, celui-ci doit être recopié sur le registre spécial sous la forme d'un procès-verbal dressé et signé par la gérance.

Les copies ou extraits de procès-verbaux des délibérations des associés sont valablement certifiés conformes par un seul gérant. Au cours de la liquidation de la société, leur certification est valablement effectuée par le liquidateur.

Article 23 : réunion de l'assemblée statuant sur les comptes sociaux

Dans le délai de 6 mois qui suit la clôture de l'exercice, le rapport sur les opérations de l'exercice, l'inventaire, le compte de résultat et le bilan, établis par les gérants sont soumis à l'approbation des associés réunis en assemblée.

Tous ces documents sont tenus au siège social, à la disposition du gérant, quarante-cinq jours au moins avant la réunion de l'assemblée. Le rapport sur les opérations de l'exercice, les comptes annuels, ainsi que le texte des résolutions proposées, doivent être adressés aux associés 15 jours au moins avant la date prévue pour l'assemblée. Pendant ce délai de 15 jours, l'inventaire est tenu au siège social à la disposition des associés qui ne peuvent en prendre copie. A compter de la communication prévue ci-dessus, tout associé a la faculté de poser par écrit des questions auxquelles le gérant sera tenu de répondre au cours de l'assemblée.

Article 24 : décisions prises par consultation écrite des associés.

En cas de consultation écrite, la gérance envoie à chaque associé à son dernier domicile connu, par lettre recommandée avec avis de réception, le texte des résolutions proposées accompagné du rapport de la gérance et des documents nécessaires à l'information des associés. Les associés disposent d'un délai minimal de 15 jours francs à compter de la date de réception des projets de résolution pour émettre leur vote par écrit. Le vote est formulé sur le texte des résolutions proposées et, pour chaque résolution, par les mots « oui » ou « non ». La réponse est adressée à la société également par lettre recommandée avec avis de réception.

En cas de consultation écrite, les procès-verbaux sont tenus de la même manière que lorsqu'il s'agit de décisions prises en assemblées. Toutefois, il y est mentionné que la consultation a été effectuée par écrit. La réponse de chaque associé est annexée à ce procès-verbal.

TITRE 7. EXERCICE SOCIAL - COMPTES - AFFECTATION ET REPARTITION DES BENEFICES

Article 25 : exercice social.

L'exercice social a une durée de 12 mois. Il commence le 01 Janvier de chaque année pour se terminer le 31 Décembre de la même année.

Article 26 : comptes sociaux.

Il est tenu une comptabilité régulière des opérations sociales conformément aux lois et usages du commerce.

A la clôture de chaque exercice, la gérance dresse l'inventaire des divers éléments d'actif et du passif existant à cette date.

Elle dresse également le compte de résultat et le bilan après avoir procédé, même en cas d'absence ou d'insuffisances des bénéfices, aux amortissements et provisions prévus par la loi pour que le bilan soit sincère.

La gérance établit un rapport écrit sur la situation de la société et l'activité de celle-ci pendant l'exercice écoulé.

Forme des comptes sociaux

Ils sont établis à chaque exercice selon les mêmes formes et les mêmes méthodes que les années précédentes.

Toutefois, en cas de proposition de modification, l'assemblée au vu des comptes établis selon les

formes et méthodes tant anciennes que nouvelles, et sur le rapport de la gérance, se prononce sur les modifications proposées.

Définition des bénéfices

Les produits nets de chaque exercice, déduction faite des frais généraux et autres charges de la société y compris les amortissements et provisions, constituent les bénéfices nets ou les pertes de l'exercice.

Définition de la réserve légale

Sur les bénéfices nets de chaque exercice, diminués le cas échéant des pertes antérieures, il est tout d'abord prélevé 5% pour constituer le fonds de réserve légale. Ce prélèvement cesse d'être obligatoire lorsque ledit fond atteint une somme égale au dixième du capital social. Il reprend son cours lorsque, pour une cause quelconque, la réserve légale est descendue en dessous de cette fraction.

Définition des bénéfices distribuables

Le solde augmenté, le cas échéant, du report à nouveau bénéficiaire, constitue le « bénéfice distribuable » de l'exercice.

Hors le cas de réduction de capital aucune distribution ne peut être faite aux actionnaires lorsque l'actif net est, ou deviendrait à la suite de celle-ci, inférieur au montant du capital augmenté des réserves que la loi ou les statuts ne permettent pas de distribuer.

Article 27 : affectation et répartition des bénéfices.

L'assemblée peut décider l'inscription au compte de report à nouveau ou à tout compte de réserve, de tous ou partie des bénéfices distribuables. Elle fixe l'affectation ou l'emploi des bénéfices inscrits à ces comptes. Ils peuvent être affectés notamment au financement des investissements de la société.

L'assemblée peut aussi décider la mise en distribution des sommes prélevées sur les réserves dont elle a disposition, en indiquant expressément les postes de réserve sur lesquels les prélèvements sont effectués. Toutefois, les dividendes sont prélevés par priorité sur les bénéfices de l'exercice. Les sommes distribuables sont distribuées et réparties entre les associés proportionnellement au nombre de parts appartenant à chacun d'eux.

Article 28 : paiement des dividendes.

Les modalités de mise en paiement des dividendes votés par l'assemblée générale sont fixées par elle ou, à défaut, par le gérant. Toutefois, la mise en paiement des dividendes doit avoir lieu dans un délai maximal de neuf mois après la clôture de l'exercice. La prolongation de ce délai peut être accordée par ordonnance du président du tribunal de commerce statuant sur requête à la demande du gérant.

Article 29 : capitaux propres inférieurs à la moitié du capital social.

Si, du fait des pertes constatées, les capitaux propres de la société deviennent inférieurs à la moitié du capital social, la gérance doit, dans les quatre mois qui suivent l'approbation des comptes ayant fait ressortir cette perte, consulter les associés afin de décider s'il y a lieu de dissoudre la société.

Si la dissolution n'est pas prononcée, la société est tenue, au plus tard à la clôture du deuxième exercice suivant celui au cours duquel la constatation des pertes est intervenue, de réduire son capital d'un montant égal au moins à celui des pertes qui n'ont pu être imputées sur les réserves si, dans ce délai, l'actif net n'a pas été reconstitué à concurrence d'une valeur au moins égale au quart du capital social.

TITRE 8. TRANSFORMATION - DISSOLUTION - LIQUIDATION

Article 30 : transformation de la société.

La transformation de la présente société en société civile, en société en nom collectif, en commandite simple ou en commandite par action exige l'accord unanime des associés. La transformation en société anonyme ne peut être décidée à la majorité requise pour la modification des statuts que si la société a établi ou fait approuver par les associés le bilan de ses deux premiers exercices. Néanmoins, et sous ces mêmes réserves, la transformation en société anonyme peut être décidée par des associés représentant la majorité des parts sociales si les capitaux propres le permettent. La société doit se transformer en société d'une autre forme dans le délai de deux ans si elle vient à comprendre plus de 50 associés. La transformation devra se faire dans les conditions prévues par la loi.

Article 31 : dissolution.

La dissolution de la société peut être décidée à tout moment par des associés représentant les $\frac{2}{3}$ du capital social.

Article 32 : liquidation

Ouverture de la liquidation et effet

La société est en liquidation dès l'instant de sa dissolution pour quelque cause que ce soit. Sa dénomination sociale est suivie de la mention « société en liquidation ».

Cette mention ainsi que le nom du ou des liquidateurs doivent figurer sur tous les actes et documents émanant de la société et destinés aux tiers, notamment sur toutes lettres, factures, annonces et publications diverses. La personnalité morale de la société subsiste pour les besoins de la liquidation de la société jusqu'à la clôture de celle-ci. La dissolution de la société ne produit ses effets à l'égard des tiers qu'à compter de la date à laquelle elle est publiée au registre du commerce. La liquidation est faite par un ou plusieurs liquidateurs nommés à la majorité en capital des associés pris parmi les associés ou en dehors d'eux.

La liquidation est effectuée conformément à la loi. Le produit net de la liquidation est employé d'abord à rembourser le montant des parts sociales qui n'auraient pas été remboursées. Le surplus est réparti entre les associés, au prorata du nombre de parts appartenant à chacun d'eux. Les associés sont convoqués en fin de liquidation pour statuer sur le compte définitif, sur le quitus de la gestion du liquidateur et la décharge de son mandat pour constater la clôture de la liquidation.

TITRE 9. CONTESTATIONS – FRAIS**Article 33 : contestation.**

Toutes les contestations qui pourraient s'élever pendant la durée de la société ou sa liquidation, soit entre les associés, gérants et la société, soit entre les associés eux-mêmes, relativement aux affaires sociales, seront jugées conformément à la loi et soumises à la juridiction des tribunaux compétents du siège social.

Article 34 : frais.

Les frais, droits et honoraires des présentes et leur suite seront supportés par la société, portés au compte des frais généraux et amortis dans la première année et, en tout cas, avant la distribution des bénéfices.

Fait en 6 exemplaires.

Abidjan le 06 Février 2014

NB : signature manuscrite de l'associé précédée de la mention manuscrite « lu et approuvé ».
Gérants ajouteront également « Bon pour acceptation des fonctions de gérant ».

Bon pour acceptation des fonctions de gérants

Lu et approuvé

Monsieur CHKROUN DANIEL

03/35 X 1000000 F = 3000000
ENREGISTRE AU PLATEAU
13 FEV 2014
Lu et approuvé
RECEU : DANIEL CHKROUN
Le Chef du Domaine, de
l'Enregistrement et du Timbre

Annex 21

Night Vision goggles with characteristics similar to Sudanese production

SMZ03 “Sary”





هَيْئَةُ الصَّنَاعَةِ الحَرَكِيَّةِ
السُّودَانِ
Military Industry Corporation
MIC - Sudan

SARY **Night Vision Goggle NVG** **SMZ03**



Address:

Sudan, Khartoum.

Tel: +249 185 348 429

Fax: +249 185 340 724

+249 185 338 080

P.O. Box: 10783

E-mail: defence@mic.sd

Website: mic.sd



Annex 22

Fourth infantry battalion in Korhogo

Case of 107mm multiple rocket launchers/dismounted MRL



Annex 23

120-mm mortar with characteristics similar to material produced in the Sudan

120 mm mortar “Ahmed”



Comments: Two other crates observed with serial number consistent with 120-mm mortar and probably indicating the presence of two other mortars.

120mm mortar observed in South Kordofan (Sudan) by Conflict Armament Research in 2012



Comment: In the Annex 16 of its S/2013/228 report the Group underlined that Type 56-1 rifles with factory marking removed were observed in Côte d'Ivoire (in the hand of *ex-Forces Nouvelles*) have serial numbers close to those observed by Conflict Armament Research in South Sudan in the hand of pro-Khartoum militia.

Here again, the Group underlined that the serial numbers of the 120mm mortar observed in Korhogo are close to serial numbers of similar mortars observed by Conflict Armament Research in South Kordofan (South Sudan).

Korhogo:	1102186 1922	produced 2008
South Kordofan:	1102186 1870	produced 2008

Annex 24

Additional materiel found the fourth infantry battalion in Korhogo

A. Case of fuzes for 82mm mortar

The Group observed that among the crates of ammunitions during the inspection of the 4th infantry battalion, 32 are marked “Yarmouk Industrial Complex” (Sudan) with contract no. 09XSD14E01YIC/SU.

Similar crates, containing fuzes M-6 for 82 mm mortar projectiles had already been identified in 2013 in the camp of the Republican Guard at Treichville (Abidjan) (Para 46-49 of its S/2013/605).



B. Case of drum magazines for automatic grenade launchers QLZ-87

The Group also observed the presence of eight drum magazines for automatic grenade launchers QLZ-87 (paragraph 57 of its S/2013/228 and paragraph 68 and annexes 19-20 of its S/2014/729).



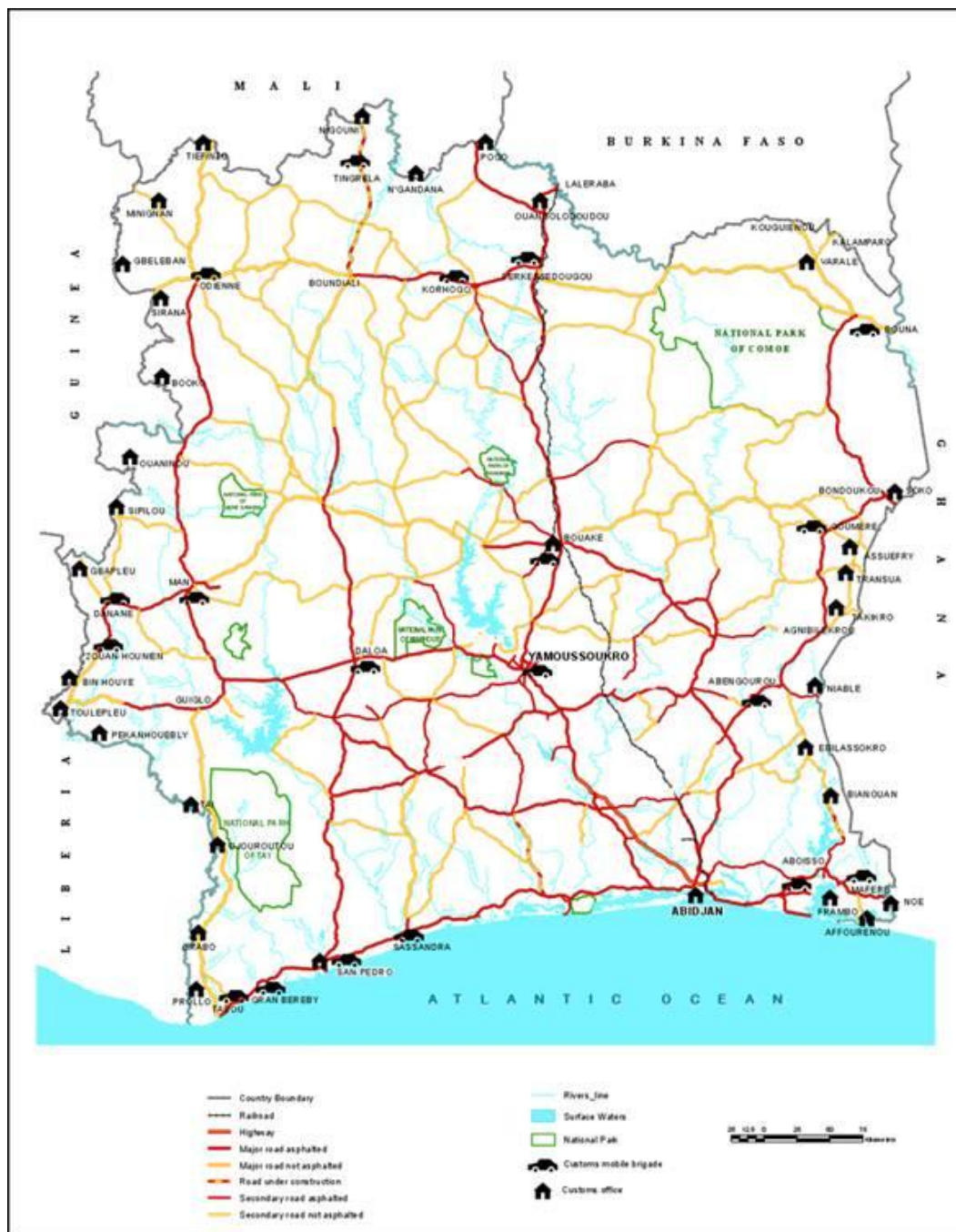
Annex 25

Customs offices and border posts visited by the Group

Office / border post visited by the Group	Location
General Directorate of Customs	Abidjan
National Customs Training Centre	Abidjan
Regional Directorate of Customs	Abengourou
Regional Directorate of Customs	Aboisso
Regional Directorate of Customs	Korhogo
Regional Directorate of Customs	Man
Regional Directorate of Customs	San Pedro
Subdivision	Bondoukou
Subdivision	Odienné
Customs Office	Abidjan port
Customs Office	Abidjan airport
Customs Office	Grabo
Customs Office	Niablé
Customs Office	Nigouni
Customs Office	Noé
Customs Office	Ouangolodougou
Customs Office	Ouaninou
Customs Office	Pôgô
Customs Office	Prollo
Customs Office	Sipilou
Customs Office	Soko
Customs Office	Tiefinzo
Customs Office	Varalé
Mobile Brigade	Bouna
Mobile Brigade	Danané
Mobile Brigade	Ferkessédougou
Mobile Brigade	Maffere
Mobile Brigade	Man
Mobile Brigade	Odienne
Mobile Brigade	Tingrela
Border post	Kouguienou
Border post	Kalamparo
Border post	Laleraba
Border post	Pôgô
Border post	Santa

Annex 26

Ivorian customs offices and mobile brigades



Annex 27

Renault TRM-2000 military truck observed by the Group



Annex 28

Mining cards distributed per month

MINISTERE DE L'INDUSTRIE ET DES MINES

REPUBLIQUE DE CÔTE D'IVOIRE

DIRECTION DEPARTEMENTALE DE L'INDUSTRIE
ET DES MINES DE SEGUELA

Union- Discipline- Travail

BP 180 Séguela Tél : 32 74 03 83



TABLEAU DES CARTES D'OPERATEURS MINIERS ETABLIES PAR MOIS

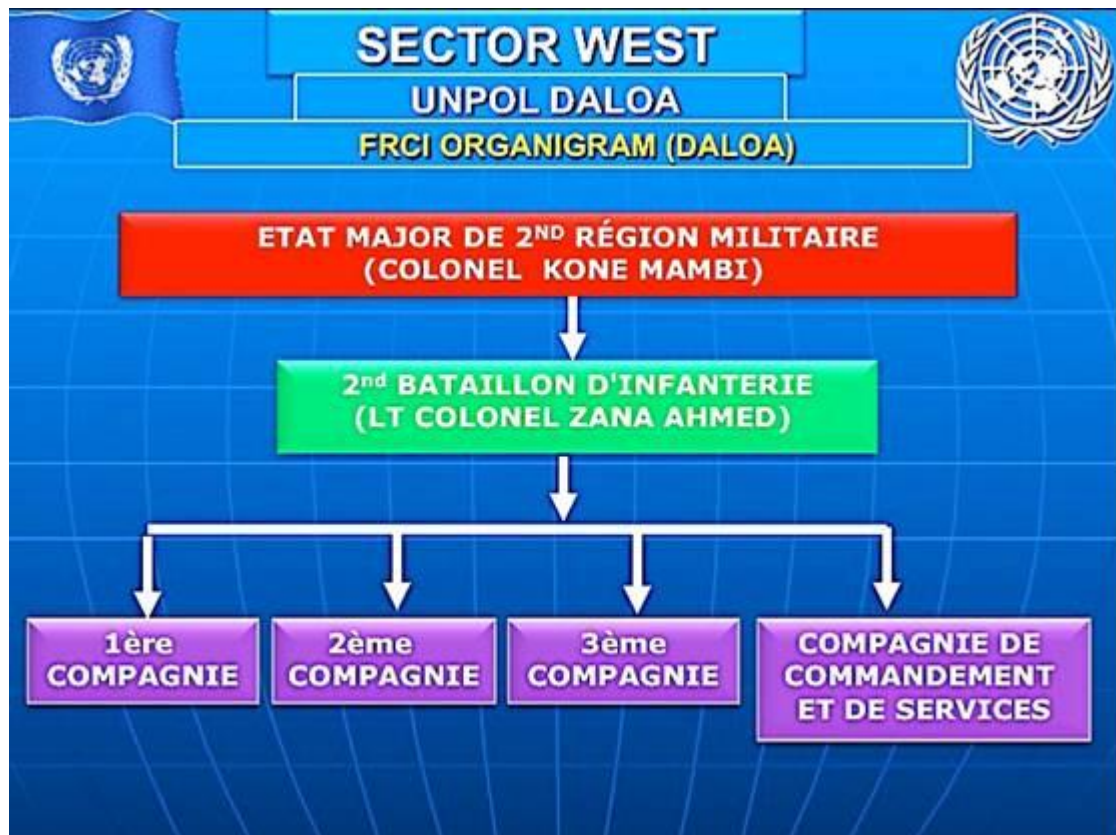
Type de cartes MOIS	CARTES D'EXPLOITANTS (EXP)	CARTES D'OUVRIERS SIMPLES (O)	CARTES DE CHEF D'EQUIPE (CE)	CARTES DE COLLECTEURS (COL)	TOTAL
MAI 2013	03	185	76	22	286
JUIN 2013	60	509	93	119	781
JUILL 2013	05	103	05	14	127
AOUT 2013	19	184	35	07	245
SEPT 2013	125	604	97	13	839
OCT 2013	35	461	39	17	552
NOV 2013	02	91	01	06	100
DEC 2013	07	98	03	04	112
JANV 2014	04	24	01	04	33
FEVR 2014	00	05	00	01	6
MARS 2014	02	09	00	02	13
Avril 2014	01	07	00	01	09
MAI 2014	00	14	00	03	17
JUIN 2014	00	11	00	02	13
JUILL 2014	00	06	00	00	6
AOUT 2014	00	11	00	01	12
SEPT 2014	00	13	00	02	15
OCT 2014	00	14	00	00	14
NOV 2014	00	23	00	02	25
DEC 2014	00	05	01	00	06
JANV 2015	00	69	00	01	70
TOTAL	263	2446	351	221	3281

Le Directeur Départemental

KOKO Lobognon

Annex 29

Organization chart of the second military region (Daloa)



Annex 30

**Gamina gold mines: “abidjan” site (6°55’8.25"N–
6°42’44.90" W)**



Annex 31

Tunnels and shafts in Gamina gold mines



Annex 32

Excerpt from United Nations police reports on Gamina gold mines

01 October 2014

“Faisant suite à une information portant sur éboulement au site d’exploitation clandestine d’or de GAMINA dans la Sous-préfecture de AHIBO (29Km NO de Daloa). [...] Dit éboulement se serait produit dans la nuit du mardi 30 septembre. [...] 15 individus de sexe masculin dont l’âge varie entre 25 et 35 ans, tous de nationalité burkinabé, ont péri dans le drame. L’accident se serait produit alors que les victimes étaient à la recherche d’or, creusant des trous d’une profondeur pouvant atteindre 60 mètres, sans les conditions de sécurité requises. »

08 December 2014

“La mine d’Or de ZAIBO, exploitée illégalement par 5 ou 6 groupes sans aucune autorisation du ministère des mines, 15. 000 personnes y travaillent. Toute la sécurité de cette mine d’or est assurée par des FRCI illégalement, sous les ordres du Commandant / Capitaine DIABATE Adama. Selon les policiers des Nations Unies, ce commandant basé à Abidjan perçoit chaque fin de mois une partie des 1 à 2 millions de francs CFA perçut par les FRCI en charge d’assurer la sécurité illégalement pour les exploitants illégaux de la mine d’or”.

04 January 2015

“Faisant suite aux informations reçues de l’un de nos collaborateurs chargés de la sécurité au site minier de Gamina et selon laquelle, la section de sécurité des FRCI aurait reçu l’ordre de ne pas laisser l’ONUCI accéder aux différents sites de peur qu’ils ne soient fermés, comme à Yamoussoukro, et qu’ils ne puissent plus trouver leur compte dans l’exploitation illégale de l’or.

En effet, le Lieutenant chef de cette section de sécurité, constituée essentiellement de supplétifs FRCI, n’est commandé par aucun chef militaire de Daloa et son unité ne figure nullement dans l’organigramme de la 2ème Région militaire. D’ailleurs beaucoup de faits douteux leur seraient attribués par cette même hiérarchie militaire régionale”.

« Cependant sur interpellation, notre source d’affirmer que maintes fois, des éléments portant des tenues de la garde Républicaine à bord de grosses cylindrées, ainsi que des véhicules avec des plaques d’immatriculation Burkinabés, seraient aperçus au village. Par ailleurs, lesdits comptoirs seraient sécurisés par des membres des FRCI appartenant à la section de protection sous les ordres du Lieutenant DIABATE Adama lui-même ne figurant pas sur l’organigramme de la Région militaire de Daloa. Selon les autorités militaires de la Région, il ne serait pas sous leur commandement, mais ferait parti des hommes du Commandant WATAO cité supra. »

Annex 33

Child labour at Gamina gold mines



Annex 34

Aerial pictures of Gamina gold mines







Annex 35

Vehicles with Burkina Faso number plates at Gamina gold mines



Annex 36

Letter from the village chief of Gamina to the *sous-préfet* of Zaïbo asking to appoint the Société coopérative des orpailleurs du Tchologo as sole *comptoir* operator

Monsieur Ghessi Zébry Richard
 Chef du village de Gamina
 Cel : 07-76-39-25

A
 Monsieur le Sous-préfet
 de Zaïbo

Objet : Avis de choix d'exploitant
 de mines d'or

Monsieur,

Suite à la réunion du **22 novembre 2014** qui a vu la présentation du Syndicat National Autonome des Agriculteurs Menacés par les Exploitations Minières (SYNAAMEM), dont la conclusion a été de choisir une seule société, nous populations de Gamina avons pris la résolution de choisir la Société Coopérative des Orpailleurs du Tchologo comme seul exploitant devant occuper nos mines d'or.

Ainsi donc, l'Orpillage étant une activité génératrice revenue non négligeable, nous exigeons en retour que ladite société veuille réaliser nos infrastructures suivantes :

- 1- La construction du logement de notre Sous- préfet,
- 2- La construction du foyer des jeunes de Gamina,
- 3- La construction du logement de notre sage- femme,
- 4- La réhabilitation du terrain de football de Gamina,
- 5- La construction du palais de la chefferie de Gamina,
- 6- Ouverture des rues du village.

Pour conclure, nous souhaiterions que nos autorités administratives et militaires nous soutiennent dans notre démarche en veillant à la sécurisation des sites afin de parer à toute éventualité de fraudes.

Veuillez agréer Monsieur le Sous- préfet, l'expression de ma plus haute considération.

Fait à Gamina, le 26 novembre 2014

Le Chef du village

Ampliation

- Le Directeur Régional des mines
- Le Député de Gboguhé- Zaïbo
- Le SYNAAMEM
- Le Commandant de compagnie de la gendarmerie
- Le Commandant de la Brigade ville
- Le commandant Régional des FRCI

GBESSI Z.
 Chef de Village
 Gamina S/P de Zaïbo
 Cel: 07 76 39 25





PROTOCOL D'ACCORD D'EXPLOITATION D'UNE PARCELLE

Je soussigné Monsieur BANI D. BLOME

CM N° délivré le ... / ... /20... à

reconnait avoir cédé une portion de superficie de hectares à
Monsieur BANI D. BLOME représentant la
Société Coopérative des Orpailleurs de Tchologo « SC.ORT-COOP CA », de
nationalité Burundaise pour exploitation semi-industrielle d'or.

En contrepartie, Monsieur BANI D. BLOME s'engage à verser
aux personnes ci-après désignées:

- Propriétaire de champ : 500f
- Village : 100f
- Sous-préfecture : 200f
- propriétaire terrien : 250 f

En foi de quoi, je lui délivre cette présente convention pour servir et valoir ce
que de droit.

Fait à Tchologo, le 22/01 2014

Le Cédant

propriétaire terrien

l'Acquéreur

BANI D. BLOME

BANI D. BLOME

BANI D.

Témoins du Cédant

chef du village

Témoin de l'Acquéreur

BANI D. BLOME

GBESSI Z. NICHAS
Chef de Village de
Gemina 5^{ème} le 22/01/2014
Gds: 07 76 33 25

BANI D.

SC.ORT-COOP CA, SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE D'EXPLOITATION D'OR, 15 41 45' DE SE 01 07
Au Capital Social de 1.000.000 FCFA, Siège social : Tchologo, Province de Ngozi, République du Burundi



PROTOCOL D'ACCORD D'EXPLOITATION D'UNE PARCELLE

Je soussigné Monsieur YANAME NGOUNI

CM N° 11.01.1 délivré le 07 / 11 / 2014 à YANAME,

reconnait avoir cédé une portion de superficie de 1 hectares à
Monsieur YANAME NGOUNI représentant la
Société Coopérative des Orpailleurs de Tchologo « SC.ORT-COOP CA », de
nationalité LIBANAIS pour exploitation semi-industrielle d'or.

En contrepartie, Monsieur YANAME NGOUNI s'engage à verser
aux personnes ci-après désignées:

- Propriétaire de champ : 500f
- Village : 100f
- Conseil général : 200f
- Sous-préfecture : 200f
- Sécurité : 200f
- propriétaire terrien : 250 f

En foi de quoi, je lui délivre cette présente convention pour servir et valoir ce
que de droit.

Fait à YANAME, le 07 / 11 / 2014

Le Cédant

YANAME NGOUNI
SC.ORT-COOP CA

propriétaire terrien

YANAME NGOUNI

l'Acquéreur

YANAME NGOUNI

Témoins du Cédant

YANAME NGOUNI

chef du village

YANAME NGOUNI

Témoins de l'Acquéreur

YANAME NGOUNI

Modèle n° 1 de convention de cession de parcelle agricole, version 1.0, 2014

Autres modèles de conventions de cession de parcelle agricole sont disponibles sur le site : www.mine-energie.gouv.fr



PROTOCOL D'ACCORD D'EXPLOITATION D'UNE PARCELLE

Je soussigné Monsieur Guissou Koudou

CM N° délivré le / / 20.... à

reconnait avoir cédé une portion de superficie de 4 hectares à
Monsieur Guissou Koudou représentant la
Société Coopérative des Orpailleurs de Tchologo « SC.ORT-COOP CA », de
nationalité Gambienne pour exploitation semi-industrielle d'or.

En contrepartie, Monsieur Guissou Koudou s'engage à verser

aux personnes ci-après désignées:

- Propriétaire de champ : 100f
- Village : 200f
- Sous-préfecture : 200f
- Sécurité : 200f
- propriétaire terrien : 200 f

En foi de quoi, je lui délivre cette présente convention pour servir et valoir ce
que de droit.

Fait à Sambe, le 17/06 2014

Le Cédant

Guissou Koudou

propriétaire terrien

Koupo Zogbo Sileh

l'Acquéreur

Guissou Koudou

Témoins du Cédant

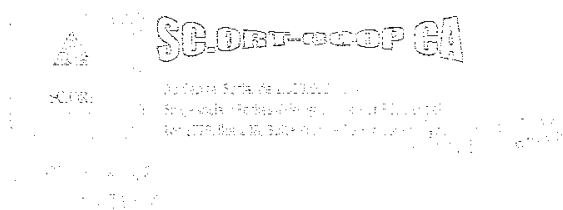
Bouba Salou

chef du village

Guissou Koudou

Témoin de l'Acquéreur

Guissou Koudou



PROTOCOL D'ACCORD D'EXPLOITATION D'UNE PARCELLE

Je soussigné Monsieur..... *Joseph N. N. N.*.....

CM N°..... délivré le... /... /20... à... *Garouba*.....

reconnait avoir céder une portion de superficie de... *2*.....hectares à
Monsieur..... *Joseph N. N. N.*..... représentant la
Société Coopérative des Orpailleurs de Tchologô « SC.ORT-COOP CA », de
nationalité..... *Burkina Faso*..... pour exploitation semi-industrielle d'or.

En contrepartie, Monsieur..... *Joseph N. N. N.*..... s'engage à verser
aux personnes ci-après désignées:

- Propriétaire de champ : 500f
- Village : 100f
- Conseil général : 200f
- Sous-préfecture : 200f
- Sécurité : 200f
- propriétaire terrien : 250 f

En foi de quoi, je lui délivre cette présente convention pour servir et valoir ce
que de droit.

Fait à : *Garouba*....., le... *14/01*..... 2014

Le Cédant

Joseph N. N. N.

propriétaire terrien

Joseph N. N. N.

l'Acquéreur

Joseph N. N. N.

Témoins du Cédant

Joseph N. N. N.

chef du village

Joseph N. N. N.

Témoin de l'Acquéreur

Joseph N. N. N.

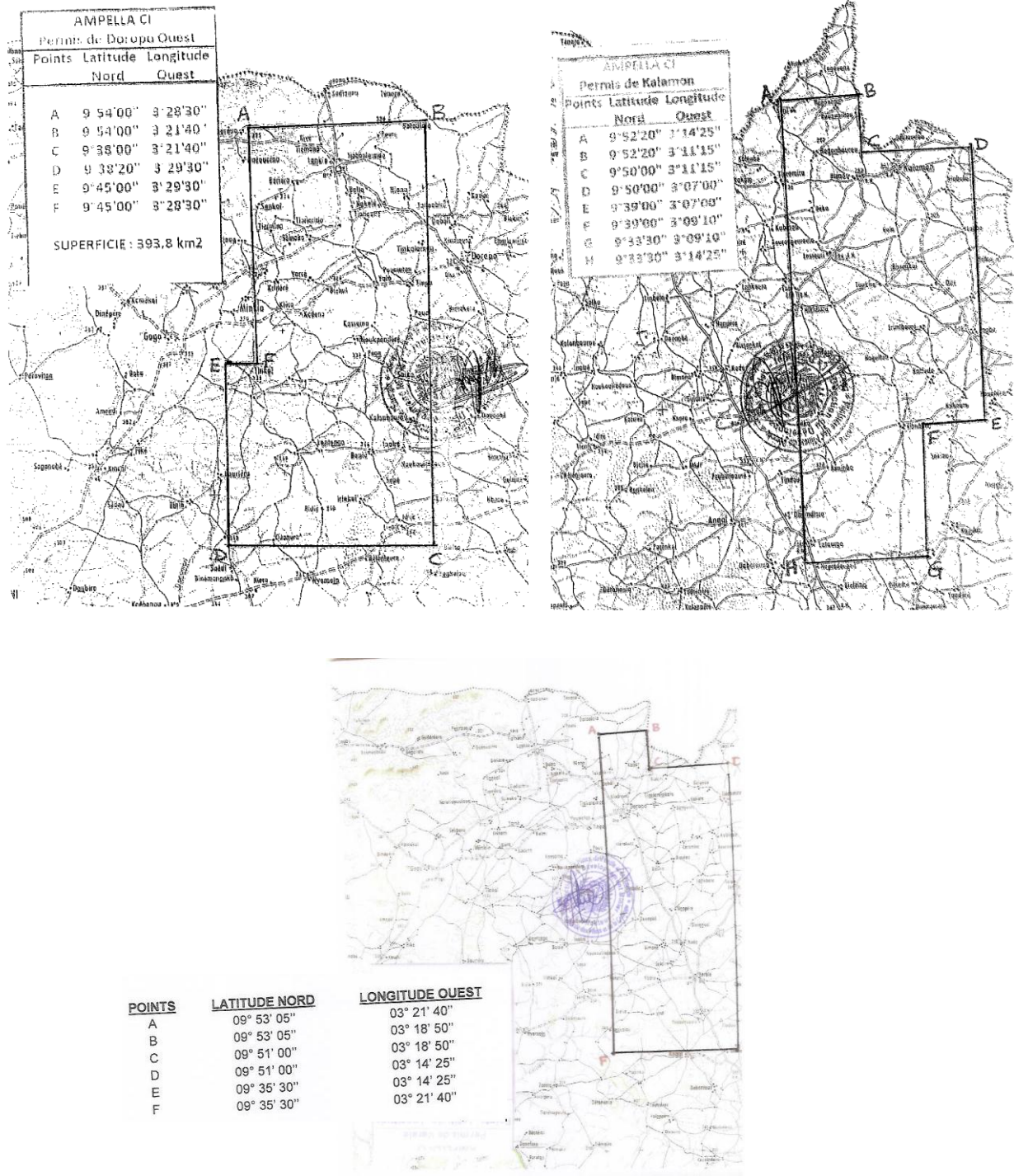
Annex 38

Illegal gold mining sites in Bouna region (in bold those visited by the Group)

DEPARTMENT	SITE NAME	RELATIVE POSITION FROM BOUNA	OBSERVATION
TEHINI	LAGBOTADJOTE A	116Km NW	03 sites in Mossibougou
	KOSSAMI		
	TOGOLOKAYE	142Km NW	
	TIOBIEL A KPANDJARA	136Km NW	
	SANGANAME-FEKE	106Km NW	
	BAVE A LELAGNORA	178Km NW	
BOUNA	LEOMIDOUO	83Km SE	10,000 people working. Moving to Takadi
	NIANDEGUE	12Km E	
	PIAYE	118 Km SE	
DOROPO	KODO II	62 Km N	03 sites
	VARALE	59 Km N	
	DANO	67 Km NE	
	KALAMON	90 Km NE	5,000 people working
	LAGBO	75 Km NE	

Annex 39

Ampella Mining CI SA permits in Bouna region



Annex 40**EFABI office in Bouna**

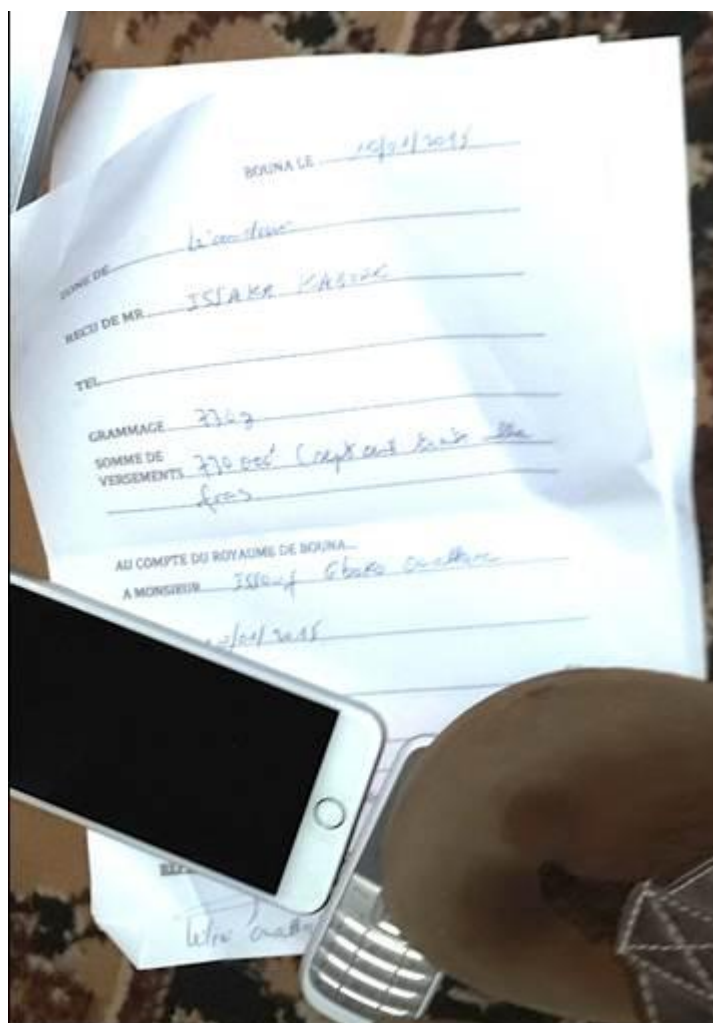
Annex 41

Armed forces vehicle guarding the home of Abou Ouattara in Doropo



Annex 42

Proof of payment to the traditional authorities of Bouna



Annex 43

Arreté No. 01 RG/PDKE/CAB portant interdiction de pénétrer dans le Parc National du Mont Péko

F.M.S.S.
MINISTRE D'ETAT,
MINISTRE DE L'INTERIEUR
ET DE LA SECURITE

REGION DU GUEMON

DEPARTEMENT DE DUEKOU

PREFECTURE DE DUEKOU



REPUBLIQUE DE CÔTE D'IVOIRE
Union - Discipline - Travail

Duékoué, le 13 janvier 2015

ARRETE N° 01 R.G/PDKE/CAB
Portant interdiction de pénétrer dans
le Parc National du Mont Péko

LE PREFET DE REGION DU GUEMON
PREFET DU DEPARTEMENT DE DUEKOU
PRESIDENT DU COMITE DE GESTION LOCALE
DU PARC NATIONAL DU MONT PEKO

- VU La loi n°61-84 du 10 avril 1961, relative au fonctionnement des Départements, Préfectures et Sous-préfectures ;
- VU La loi n° 98-388 du 02 juillet 1998, fixant les règles générales relatives aux établissements publics nationaux et portant création de catégories d'établissements publics et abrogeant la loi n° 80-1070 du 13 septembre 1980 ;
- VU La loi n° 2002-102 du 11 février 2002, relative à la création, à la gestion et au financement des Parcs nationaux et réserves naturelles ;
- VU L'ordonnance n° 2011-262 du 28 septembre 2011, portant orientation de l'organisation générale de l'administration territoriale de l'Etat ;
- VU Le décret n° 74-265 du 19 juin 1974, portant délégation de pouvoirs des Ministres aux Préfets ;
- VU Le décret n° 85-1086 du 17 octobre 1985, portant création du département de Duékoué ;

- VU Le décret n°2002-359 du 24 juillet 2002, portant création, organisation et fonctionnement de l'Office Ivoirien des Parcs et Réserves ;
- VU Le décret n°2012-939 du 26 septembre 2012, portant nomination dans les fonctions de Préfets de Région et de Département ;
- VU l'arrêté interministériel n°714 du 06 septembre 2006, portant composition, attributions et fonctionnement des comités de gestion locale des Parcs Nationaux et Réserves Naturelles de Côte d'Ivoire ;
- VU l'arrêté N° 025 R.G/PDKE/CAB portant création du Comité de Gestion locale du Parc National du Mont Péko ;
- Sur proposition des membres du Comité de Gestion Locale du Parc du Mont Péko ;
- Les membres du Comité de suivi de la Commercialisation du café et du Cacao entendus, en sa séance de travail du vendredi 09 janvier 2015 ;
- VU l'urgence ;

, ARRÊTE

Article 1^{er} : En application de la loi 2002-102 du 11 février 2002 relative à la création à la gestion et au financement des Parcs Nationaux et des réserves naturelles, sont strictement interdits, sur toute l'étendue du Parc National du Mont Péko, toute forme d'exploitation agricole, tout travail tendant à modifier l'aspect du terrain ou de la végétation, tout acte de nature à nuire ou à apporter des perturbations à la faune ou à la flore.

Sur toute l'étendue du Parc, toute forme de récolte de fruits ou produits sont interdits.

Article 2 : Il est interdit à tous les acheteurs de produits agricoles de pénétrer dans le Parc aux fins de procéder à l'achat de cacao et de café ou tout autre produit conformément à l'alinéa 3 de l'article 11 de cette loi qui interdit la circulation de tout engin à moteur dans le Parc à l'exception de ceux des Autorités en charge de sa gestion.

Article 3 : Tout véhicule ou engin à moteur pris en flagrant délit à l'intérieur du Parc National du Mont Péko sera saisi et mis en fourrière.

Article 4 : Quiconque contrevient à ces dispositions sera mis aux arrêts et déféré devant les tribunaux compétents en vue de subir l'une des peines prévues au titre V de la loi 2002-102 du 11 février 2002.

Article 5 : Les Commandants des Brigades de gendarmerie de Duékoué et de Bangolo, les Responsables de l'OIPR et des FRCI en charge de la gestion de cet espace protégé, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui prend effet pour compter de sa date de signature et sera enregistré, communiqué partout où besoin sera.

AMPLIATIONS :

- MEMIS/DGAT/CAB	01
- MINEDD/CAB	01
- MSFFE	01
- PREFET BANGOLO	01
- SP de DK-BGLO	02
- OIPR/DG	01
- OIPR/DZO	01
- OIPR DKE	01
- CDTs BRIGADES DKE-BGLO	02
- Responsables FRCI Mont Péko	01
- MEMBRES CGLPNMP	13
- MBRES COMITE CDS	01
- ACHETEURS DE PRODUITS	50
- PCA COOPERATIVES	50
- CHRONO	01



SORY SANGARE

Préfet Hors grade

Annex 44

Mount Péko eviction plan as at January 2014


**MINISTRE DE LA SOLIDARITE, DE LA FAMILLE,
DE LA FEMME ET DE L'ENFANT**

**PLAN D'ACTION
D'EVACUATION DU
PARC NATIONAL DU
MONT PÉKO**
**JANV
IER
2014**
I-
**GE
NE**
RALITES

La Côte d'Ivoire, située en Afrique de l'Ouest comprend un couvert végétal constitué de forêts denses et de forêts claires ou savanes arborées.

Depuis la période coloniale, les surfaces de forêts denses ont connu, par le fait de l'homme (plantations arbustives, exploitations forestières), une importante réduction.

Le patrimoine forestier ivoirien est estimé aujourd'hui à 6.000.000 hectares.

La création et l'aménagement des aires protégées participent de la volonté du Gouvernement ivoirien de protéger l'environnement, notamment le couvert forestier et certaines espèces animales rares ou en voie de disparition.

On dénombre huit (8) parcs nationaux parmi lesquels figure le Parc National du Mont Péko.

D'une superficie de 34 000 hectares, ce parc est surtout réputé pour sa végétation constituée de flore de montagne et de forêt primaire. Situé dans l'ouest du pays, il doit son nom au Mont Péko qui culmine à plus de 1000m d'altitude.

Il a été créé en 1968 et relève de l'Office Ivoirien des Parcs et Réserves (OIPR), placé sous la tutelle du Ministère de l'Environnement, de la Salubrité Urbaine et du Développement Durable.

II- CONTEXTE ET JUSTIFICATION

Les crises successives qu'a traversées la Côte d'Ivoire, ont favorisé l'occupation illicite des espaces forestiers protégés. A ce jour, l'on dénombre près de 231 forêts classées occupées par des exploitants clandestins, constitués de populations civiles et parfois de groupes armés.

Face aux conséquences environnementales préjudiciables et au besoin de restauration de l'autorité de l'Etat, le Gouvernement a décidé de mener depuis le mois de mai 2013 des opérations de libération de ces sites. Ainsi, après la forêt classée de Niégré, l'opération d'évacuation du Parc National du Mont Péko a débuté par l'arrestation du chef de guerre Amadé Oueremi .

Ces opérations ont provoqué le déplacement de près de 9000 personnes, en majorité des femmes et des enfants vers les villages voisins.

Après enregistrement, la plupart des occupants illégaux ont été admis de nouveau dans le site pour assurer la récolte des plantations et finaliser leur sortie définitive du parc.

A l'issue d'une mission conduite du 1er juillet au 30 septembre 2013 par l'Autorité pour le Désarmement, la Démobilisation et la Réinsertion (ADDR) et soutenue par le Corps préfectoral et les FRCI , un rapport a été élaboré dont les résultats sont joints en annexe.

Le Ministre de la Solidarité, de la Famille, de la Femme et de l'Enfant a, également, effectué le 10 novembre 2013 une mission de terrain dans les sous-préfectures de Gohouo Zagna (Bango-lo) et de Bagohouo (Duekoué).

Il ressort du rapport de cette mission que **les populations d'accueil:**

- **souhaitent être associées aux actions en cours et à venir ;**
- **souhaitent collaborer dans la transparence et la confiance avec l'Etat ;**

- **souhaitent la prise en compte de leurs besoins de base notamment en matière de santé, d'éducation, d'alimentation, de sécurité, d'infrastructures routières.**

Pour répondre aux préoccupations posées, il a été décidé de l'élaboration d'un plan d'action d'évacuation du parc.

Ce plan d'action qui se veut conforme aux droits de l'homme et qui vise la préservation du climat pacifique entre les populations déplacées et les populations d'accueil, met l'accent sur :

- **la collecte de données ventilées par sexe, âge, nationalités et d'autres indicateurs permettant de prendre en compte les besoins des groupes spécifiques ;**
- **la sécurité et l'intégrité physique des populations ;**
- **la satisfaction de besoins de base des populations (alimentation, santé, éducation, abris, infrastructures) ;**
- **le maintien ou le rétablissement des liens familiaux, l'accès à l'état civil, etc. ;**
- **la protection des groupes spécifiques, notamment les femmes, les enfants et les personnes âgées ;**
- **l'appui aux populations d'accueil ;**
- **la participation active des populations à l'élaboration et à la réalisation de l'opération ;**
- **le retour volontaire ;**
- **le caractère transitoire de l'opération.**

III- METHOLOGIE UTILISEE

La méthodologie de travail consiste en une collecte et en une analyse de données reposant sur deux (2) entités fonctionnelles :

❖ Le comité restreint

Il est composé essentiellement du personnel du Ministère de la Solidarité, de la Famille, de la Femme et de l'Enfant (OSCS, Direction des Victimes de Guerre, Direction de la Solidarité), de OCHA, d'UNHCR, de la Croix Rouge de Côte d'Ivoire.

Tous les membres de ce comité sont mis à contribution quant à l'élaboration du plan d'action.

Le comité se prononcer sur la pertinence des activités proposées dans le projet de plan d'actions et suggère, au besoin, de nouvelles activités et des éléments de réponse (résultat attendus, indicateurs, délais d'exécution...).

❖ **L'équipe de consolidation**

Elle est essentiellement composée des structures gouvernementales du comité restreint :

- **le Ministère de la Solidarité, de la Famille, de la Femme et de l'Enfant (Observatoire de la Solidarité et de la Cohésion Sociale, la Direction des Victime de Guerre et le Direction de la Solidarité et de la Cohésion Sociale) ;**
- **le Ministère des Eaux et forêts ;**
- **le Ministère de l'Education Nationale et de l'Enseignement Technique ;**
- **le Ministère de la Santé et de la Lutte contre le SIDA.**

Son rôle consiste à faire la synthèse des travaux en rapport avec le Comité de Coordination Elargi.

IV- OSSATURE DU PLAN D'ACTION

Le plan d'action se décline en une partie narrative et une partie synthétisée en tableau déclinant les activités, les résultats attendus, les indicateurs de performance, les délais d'exécution, le budget, les responsabilités et les mécanismes de coordination.

Ce plan, évalué à 1 017 000 000 FCFA, est prévu pour se dérouler sur une période de **7 mois** (février – août 2014) en quatre (4) étapes définies selon les objectifs suivants :

Objectif 1: Profilage, identification et sensibilisation

Cette étape, qui se déroulera sur **3 mois (février, mars, avril 2014)** vise essentiellement l'identification, le recensement, le profilage et la sensibilisation des populations en général.

Cependant, un accent particulier sera mis sur :

- l'identification des groupes spécifiques (femmes enceintes, personnes âgées, enfants non-accompagnés, enfants scolarisés, enfants non-scolarisés...);
- l'identification, et le recensement et la sensibilisation des villages d'accueil et de transit potentiels (lieu et population);
- la sensibilisation des populations vivant aux alentours du parc.

Activités	Durée d'exécution 3 mois (février, mars, avril)	Budget (FCFA)	Structures responsables
1-Sensibilisation	1 mois (février)	10 000 000	MSFFE ADDR MEMIS Structures techniques des pays concernés
2-Profilage	2 mois (mars, avril)	15 000 000	MSFFE ADDR MEMIS Structures techniques des pays concernés
3-Identification des groupes spécifiques et des moyens d'action	1 mois (mars)	15 000 000	MSFFE ADDR MEMIS Structures techniques des pays concernés
4-Identification et recensement des villages d'accueil et de transit potentiels et les zones de retour	15 jours (mars)	10 000 000	MSFFE ADDR MEMIS Structures techniques des pays concernés
Sous-total 1 = 50 000 000			

Objectif 2 : Préparation de l'évacuation :

Prévue pour une durée de **1 mois**, elle regroupe toutes les phases préparatoires à l'évacuation. Les activités qu'elle intègre s'articulent autour des points ci-après :

- la mise en place d'un comité local de coordination de l'évacuation ;
- la prise en compte des besoins des groupes spécifiques (femmes enceintes, personnes âgées, enfants non-accompagnés, enfants scolarisés, enfants non-scolarisés...) ;
- l'établissement d'Accords bilatéraux sur les modalités pratiques de retour dans leur pays d'origine des populations concernées en liaison avec les Gouvernements respectifs ;
- l'identification, l'évaluation des besoins et équipement des infrastructures sociales dans les villages d'accueil identifiés (sources d'eau opérationnelles, centres de santé équipés, écoles équipées, routes et pistes reprofilées, etc.).

Activités	Durée d'exécution (mai 2014)	Budget (FCFA)	Structures responsables
Renforcement du cadre institutionnel de gestion du processus d'évacuation des populations du parc national du Mont Péko	1 mois	5 000 000	<u>MSFFE</u> <u>ADDR</u> <u>MEMIS</u> <u>OIPR</u> Structures techniques des pays concernés Et autres
Identification, évaluation des besoins en équipement sociaux de base et en infrastructures routières des villages d'accueil identifiés	1 mois	A déterminer	<u>MSFFE</u> <u>ADDR</u> <u>MEMIS</u> <u>MSLS</u> <u>ME</u> <u>ONEP</u>
Prise en compte des besoins des groupes spécifiques (femmes enceintes, personnes âgées, enfants non-accompagnés, enfants scolarisés, enfants non-scolarisés...)	4 mois	800 000 000	MSFFE
Sous-total 2 = 805 000 000 (sous réserve de l'additif des coûts relatifs à l'identification, évaluation des besoins en équipement sociaux de base et en infrastructures routières des villages d'accueil identifiés)			

Objectif 3 : Evacuation

Cette étape, **prévue pour se dérouler sur trois (3) mois (juin, juillet et août 2014)**, comprend l'évacuation proprement dite. Outre les activités liées à l'évacuation, elle intègre les éléments suivants :

- le suivi des mouvements vers les zones d'accueil et/ou de transit ;
- la couverture médiatique du processus de retrait des populations du parc.

Activités	Durée d'exécution (juin, juillet et août 2014)	Budget (FCFA)	Structures responsables
Prise en charge des cas de désistement	10 jours	25 000 000	MSFFE MEMIS ADDR
Organisation des convois	3 mois	100 000 000	MSFFE Intégration Africaine
Assistance médicale	3 mois	15 000 000	MSLS

Couverture médiatique	3 mois	2 000 000	Ministère de la Communication
Réponse aux besoins en équipement sociaux de base et en infrastructures routières des villages d'accueil identifiés	3 mois et au-delà	A déterminer	Ministère en charge des Infra-structures
Sous-total 3 = 142 000 000 (sous réserve de l'additif des coûts relatifs à la réponse aux besoins en équipement sociaux de base et en infrastructures routières des villages d'accueil identifiés)			

Objectif 4 : Suivi et évaluation du processus d'évacuation

Cet objectif se décline essentiellement en quatre (4) activités :

- mettre en place une unité de suivi et d'évaluation du processus d'évacuation ;
- élaborer un plan de suivi et d'évaluation du processus d'évacuation ;
- organiser 3 missions de suivi et d'évaluation du processus d'évacuation des populations ;
- produire le rapport du projet d'évacuation des populations du Parc du Mont Péko (fin octobre 2014 au plus tard).

Activités	Durée d'exécution (durant toute l'opération)	Budget (F CFA)	Structures responsables
Mise en place d'une unité de suivi et d'évaluation du processus d'évacuation	Janvier 2014 (7 jours)	-	MSFFE
Organisation de 3 missions de suivi et d'évaluation du processus d'évacuation	6 mois	15 000 000	MSFFE
Production et diffusion du rapport du projet d'évacuation des populations du Parc du Mont Péko	2 mois après l'évacuation	5 000 000	MSFFE
Sous-total 4 = 20 000 000			
TOTAL GENERAL = 1.017.000.000 FCFA			

NB : Evaluation financière faite sur la base du rapport de l'ADDR

Annex 45

Decree announcing 33 legal checkpoints

20/09 2010 10:42 FAX 20210409 B C K /ESG 0002

PREMIER MINISTRE
MINISTRE DE LA DEFENSE

MINISTRE DELEGUE AUPRES DU PREMIER
MINISTRE, CHARGE DE LA DEFENSE

MINISTRE D'ETAT, MINISTRE
DE L'INTERIEUR

République de Côte d'Ivoire
Union - Discipline - Travail



1136 - 25 JUIL 2011

CIRCULAIRE INTERMINISTERIELLE N° ____ DU ____ JUILLET 2011
RELATIVE AUX CONSIGNES REGISSANT LE FONCTIONNEMENT
DES BARRAGES ROUTIERS

- Au Chef d'Etat-major Général des FRCI ;
- Au Commandant Supérieur de la Gendarmerie Nationale ;
- Au Directeur Général de la Police Nationale ;
- Au Directeur Général des Douanes ;
- Au Directeur Général des Eaux et Forêts ;

Conformément aux instructions contenues dans le télégramme officiel n° 30676/CSG/CAB du 16 juin 2011, trente trois (33) barrages ont été autorisés sur l'étendue du territoire national, dans les localités suivantes :

- Abidjan	- Gagnoa	- Touba
- Elibou	- Daloa	- Odienné
- Yamoussoukro	- Séguéla	- Minignan
- Bouaké	- Mankono	- Tiefsinzo
- Niakara	- Bouandiali	- Abengourou
- Korhogo	- Tengrela	- Agnibilekro
- Ferkessedougou	- Tabou	- Bondoukou
- Ouangolodougou	- Duckoué	- Bouna
- Pogo	- Toulepleu	- Doropo
- San-Pedro	- Danané	- Aboisso
- Soubré	- Man	- Noé

2/4

Annex 46

Checkpoints observed by the Group

Location	# of checkpoints sighted
Abidjan - Bouaké	4
Bouaké - Katiola	4
Katiola-Korhogo	4
Korhogo - Ferkessedougou	2
Ferkessedougou - Ouangolodougou	4
Bundiali - Bolona-Tingrela	5 (includes Dozos)
Abidjan - Aboisso	10
Aboisso - Abengourou	16
Abengourou - Niablé	3
Abengourou - Bondoukou	9
Bondoukou - Soko	3
Bondoukou - Bouna	6
Bouna - Teheni	3
Teheni - Kafolobak	1
Kafolo - Ferkessedougou	9
Ferkessedougou - Korhogo	5 (includes Dozos)
Korhogo - Boundiali	3 (includes Dozos)
Boundiali - Odienne	11
Strasse Odienne - Tiefenzou	7
Odienne - Man	16
Man – Biankouma -Sipilou	7
Tabou-San Pedro	7
Total	140

Annex 47**Sample survey data showing elements and amount of money paid at checkpoints**

	Average Amount Paid						
Barrage location	Police (anti-drug)	Customs	Water & Forestry	Gendarmarie	FRCI/Police	Syndicate	Mixed (Police, Gendarmerie, FRCI, Customs)
Kong							2000
Korohita							2000
Nafana				1000	2000		
Djedana							2000
Nandalido-ugou							2000
Tafiré				1000	2000		
Badjokaha							1000
Carrefour Kanawolo	1000	1000	1000	1000	2000		
Nikarama-ndougou		2000					
Timoro					1000		
Ouréguekaha				2000			
Ounadjeka-ha					1000		
Fronan				1000			
Katiola							2000
Touro				500			
Adrao							1000
Minakoro			2000	2000			
Corridor Bouaké	500			2000	500	500	2000
Totals	Total XOF Paid To Each Agency/Security Force						
checkpoints	Anti-drug	Customs	Water & Forestry	Gendarmarie	FRCI/Police	Syndicate	Mixed
18	1500	3000	3000	10,500	8,500	500	14,000

Annex 48**Money transfers through MoneyGram and Mobile Money**

Estimated Date of receipt*	Sender	Method	Amount FCFA
02/02/2013	Emery Kassigragnon	Orange Money	100,000
11/06/2013	Valéry Ongonga	MoneyGram	107,400
28/06/2013	Valéry Ongonga	MoneyGram	150,004
08/11/2013	Valéry Ongonga	MoneyGram	80,000
12/12/2013	Valéry Ongonga	MoneyGram	72,155
12/12/2013	Valéry Ongonga	MoneyGram	185,000
12/2013	Digue Britty	Mobile Money	106,000
11/2013	Bailly Djokouehi	MoneyGram	91,000
			TOTAL: 971,599

Annex 49

Receipt for scanners purchased in Germany by Emery Kassigranon



Annex 50

Increases or decreases in bank account balances of sanctioned individuals

Name	Bank	Balance XOF (2012/2013)	Balance XOF (2014)	Difference +/-
Laurent Gbagbo	SGBC	702,072,002	717,917,258	15 845 256 (+)
Laurent Gbagbo (2 accounts)	SGBC	55 346 202	55 245 835	100 367 (-)
Laurent Gbagbo	BFA	11,759,092	11,650,192	108 900 (+)
Simone Gbagbo	SGBC	139 096 641	152,962,181	13 865 540 (+)
Simone Gbagbo	SGBC	3 477 661	3,691,718	214 057 (+)
Martin Kouakou Fofié (3 accounts)	BACI	19,427,045	19,042,265	384,780 (-)
Martin Kouakou Fofié	BACI	223 089	228 464	53 785 (+)
Legend Increase in balance (+); Decrease in balance (-) <i>Banque Atlantique - Côte d'Ivoire (BACI) ; Banque pour le financement de l'agriculture (BFA)</i> <i>Société Générale de Banque en Côte d'Ivoire (SGBC) ; Société ivoirienne de banque (SIB)</i>				